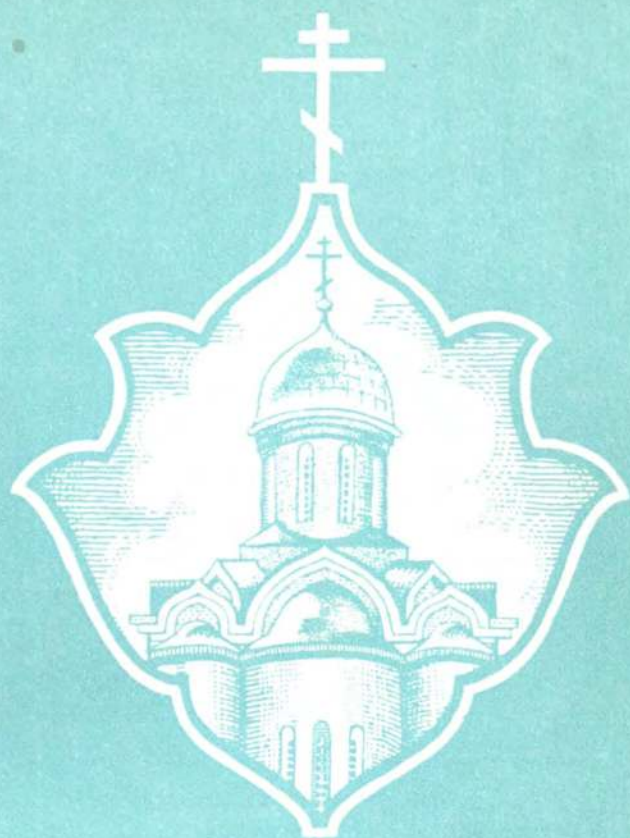




ЖУРНАЛ
МОСКОВСКОЙ
ПАТРИАРХИИ

1971

11



Встреча Святейшего Патриарха Пимена в Троице-Сергиевой Лавре
5 июня 1971 года (вверху)

Внизу: в праздник Живоначальной Троицы в Лавре 6 июня 1971 года; в центре —
Патриарх Александрийский и всей Африки Николай VI, Патриарх Московский
и всея Руси Пимен и Архиепископ Кипрский Макарий



МОСКОВСКОЙ ПАТРИАРХИИ

ИЗДАНИЕ МОСКОВСКОЙ ПАТРИАРХИИ

ПРИВЕТСТВИЯ ЖУРНАЛУ «ЕДИНАЯ ЦЕРКОВЬ»
В СВЯЗИ С 25-ЛЕТИЕМ СО ДНЯ ЕГО ОСНОВАНИЯРедактору журнала «Единая Церковь»
протоиерею Фотию Донахью*Ист-Лансинг, Мичиган, США*

Милостию Божиею голос Матери — Русской Православной Церкви уже четверть века звучит через журнал «Единая Церковь» для верных чад её и вносит тепло и мир в их сердца, одновременно служа экуменическому сближению и сотрудничеству Церквей и христиан в США, возбуждая добрую атмосферу в отношениях между Соединенными Штатами Америки и Советским Союзом. Сердечно поздравляю редакцию и всех сотрудников журнала и его читателей с серебряным юбилеем. Призываю благословение Божие на дальнейшие усилия тружеников «Единой Церкви», и да послужит журнал и впредь славе Всесвятого имени Господа нашего Иисуса Христа, благу Святого Православия, дружбе и сотрудничеству народов.

Любовь Святой Матери — Русской Православной Церкви да будет со всеми вами!

Патриарх Московский и всея Руси
ПИМЕН

Москва, 20 октября 1971

Редактору журнала «Единая Церковь»
протоиерею Фотию Донахью*Ист-Лансинг, Мичиган, США*

Сердечно приветствую и поздравляю сотрудников и читателей журнала «Единая Церковь» с серебряным юбилеем этого печатного органа приходов Святой Русской Православной Церкви в Америке. Мы высоко ценим те усилия, какие предпринимаются издателями журнала для эффективного служения его нуждам патриарших приходов в США, интересам Православия на североамериканском континенте, задачам экуменизма и христианского служения миру и сотрудничеству. Пусть же и дальше будет благоуспешной миссия журнала «Единая Церковь», и да послужит она благу Святого Православия, миру между народами, установлению и упрочению добрых отношений между народами Соединенных Штатов Америки и Советского Союза.

С молитвенными благопожеланиями и любовью

митрополит Ленинградский и Новгородский
Никодим,
председатель Отдела внешних церковных сношений
Московского Патриархата

Москва, 20 октября 1971

Поздравление журналу «Единая Церковь» с юбилеем было послано также председателем Издательского отдела Московского Патриархата, главным редактором «Журнала Московской Патриархии» архиепископом Волоколамским Питиримом.

ОПРЕДЕЛЕНИЯ СВЯЩЕННОГО СИНОДА

В заседании Священного Синода 19 октября 1971 года под председательством ПАТРИАРХА

имели суждение: об учреждении Святейшим Патриархом Константинопольским Афинагором и Константинопольским Священным Синодом 22 января 1971 года так называемой Архиепископии русских православных приходов в Западной Европе в составе Константинопольского Экзархата в Западной Европе.

Постановили: 1. Признать деяние Святейшего Патриарха Константинопольского Афинагора и Константинопольского Священного Синода от 22 января 1971 года не соответствующим священным канонам, неправомочным и вносящим новую смуту в жизнь русского православного рассеяния в Западной Европе.

2. В согласии с Посланием по этому вопросу Местоблюстителя Московского Патриаршего престола Высокопреосвященнейшего Митрополита Крутицкого и Коломенского Пимена на имя Его Святейшества Патриарха Вселенского Афинагора от 31 мая 1971 года за № 937, выражая Предстоятелю Константинопольского Патриархата недоумение и огорчение по вышеизложенной причине, вместе с тем высказать надежду, что Его Святейшество Патриарх Афинагор и члены Священного Синода Константинопольского Патриархата в интересах восстановления мира и согласия между Константинопольским Патриархатом и Московским Патриархатом предпримут необходимые действия по содействию упорядочению канонического положения вышеупомянутых русских православных христиан и приходов в Западной Европе, которое не может быть осуществлено без участия Московского Патриаршего престола.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Таллинского и Эстонского **Алексия**, главы делегации Русской Православной Церкви, об Ассамблее Конференции Европейских Церквей «Ниборг-VI», имевшей место в г. Ниборге (Дания) с 26 апреля по 3 мая 1971 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Одобрить деятельность представителей Русской Православной Церкви на Ассамблее «Ниборг-VI».

3. Принять к сведению избрание на Ассамблее «Ниборг-VI» в руководящие органы Конференции Европейских Церквей Преосвященного митрополита Таллинского и Эстонского **Алексия** президентом Конференции Европейских Церквей и протоиерея **Павла Соколовского** и профессора **Н. А. Заболотского** — членами Совещательного комитета.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, о консультации Христианской Мирной Конференции по вопросам европейской безопасности, имевшей место в Варшаве с 11 по 13 июня 1971 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Одобрить позицию на консультации представителей Русской Православной Церкви.

3. Одобрить результаты консультации, как реалистически способные содействовать усилению вклада Церквей и христианской общественности в укрепление европейской безопасности.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, о заседании Межправославной богословской комиссии по диалогу со Старокатолической Церковью, имевшем место в Бонне, ФРГ, с 22 по 28 июня 1971 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Одобрить позицию представителей Русской Православной Церкви на заседании — Преосвященного епископа Венского и Австрийского **Германа** и **Г. Н. Скобея**.

3. Выразить сожаление, что Автокефальная Православная Церковь в Америке и Автономная Японская Православная Церковь не были приглашены к участию в работе настоящей Межправославной богословской комиссии, и отметить настоятельную необходимость их приглашения на последующие мероприятия, связанные с деятельностью этой комиссии, имея в виду успешное обеспечение достижения той цели, ради которой и была создана Межправославная богословская комиссия по диалогу со Старокатолической Церковью.

Слушали: Доклад митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима** об участии Святейшего Патриарха Московского и всея Руси **Пимена** и сопровождавших его лиц в торжествах интронизации нового Патриарха Болгарской Православной Церкви, имевших место в Софии 4 июля 1971 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Выразить глубокое удовлетворение, что участие делегации Русской Православной Церкви в интронизации на первосвятительский престол Болгарской Православной Церкви Святейшего Патриарха **Максима** послужило дальнейшему укреплению и развитию братских отношений Болгарской и Русской Православных Церквей.

3. Выразить сердечную благодарность Святейшему Патриарху Болгарскому Максиму и Священному Синоду Болгарской Православной Церкви за дружеский прием делегации Русской Православной Церкви и братское гостеприимство, оказанное во всех местах Болгарии, которые посещали представители Московского Патриархата.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, о заседании Межправославной богословской комиссии по диалогу с Англиканской Церковью, имевшем место в Хельсинки с 7 по 11 июля 1971 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Одобрить позицию представителей Русской Православной Церкви на заседании — Преосвященного архиепископа Брюссельского и Бельгийского Василия и профессора-протоиерея Ливерия Воронова.

3. Выразить сожаление, что Автокефальная Православная Церковь в Америке и Автономная Японская Православная Церковь не были приглашены к участию в работе настоящей Межправославной богословской комиссии, и отметить настоятельную необходимость их приглашения на последующие мероприятия, связанные с деятельностью этой комиссии, имея в виду успешное достижение цели, ради которой создана Межправославная богословская комиссия по диалогу с Англиканской Церковью.

4. Выразить сожаление, что член Межправославной богословской комиссии профессор-протоиерей Иоанн Романидис, взявший на себя на 2-й сессии этой комиссии в октябре 1970 года в Шамбези обязательство подготовить к настоящему заседанию комиссии доклад «Природа искупительного дела Христа на Кресте и в Воскресении», не выполнил его в должной степени и тем затруднил достижение ожидаемого результата ее работы.

5. Одобрить решение Межправославной богословской комиссии о нападении англиканской стороне об ускорении представления ею ответов на вопросы, поставленные еще 1-м заседанием комиссии в сентябре 1966 года в Белграде.

6. Одобрить образование Межправославной богословской комиссией подкомиссии для неофициальной встречи с соответствующей англиканской подкомиссией для обсуждения технических сторон будущего диалога, а также одобрить включение в эту подкомиссию представителя Русской Православной Церкви Преосвященного архиепископа Брюссельского и Бельгийского Василия.

7. Одобрить другие решения Межправославной богословской комиссии, касающиеся вопросов продолжения ее деятельности.

8. Выразить благодарность Высокопреосвященному Архиепископу Карельскому и всей Финляндии Павлу, Преосвященному епископу Хельсинкскому Иоанну и другим представителям Финляндской Православной Церкви за братский прием, оказанный ими членам Межправославной богословской комиссии и, в частности, участникам от Московского Патриархата.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, о заседании Межправославной подготовительной комиссии по созову Всеправославного Святого и Великого Собора, имевшем место в Шамбези, близ Жене-вы, с 15 по 28 июля 1971 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Одобрить позицию представителя Русской Православной Церкви на заседании Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима.

3. Выразить сожаление, что Автокефальная Православная Церковь в Америке и Автономная Японская Православная Церковь не были приглашены к участию в работе настоящей Межправославной подготовительной комиссии, и отметить настоятельную необходимость их приглашения на последующие ее заседания, имея в виду обеспечение достижения ожидаемой цели, ради которой была создана Межправославная подготовительная комиссия по созову Всеправославного Святого и Великого Собора.

4. Одобрить разработанные и принятые Межправославной подготовительной комиссией для передачи Всеправославному Предсоборному Совещанию тексты следующих тем: 1) источники Божественного Откровения; 2) большее участие мирян в богослужбной и другой жизни Церкви; 3) применение правил поста к требованиям современной жизни; 4) препятствия к браку; 5) вопрос календаря: изучение вопроса в связи с решением о пасхалии I Вселенского Собора и изыскание способа для восстановления сотрудничества между Церквами в этом вопросе; 6) акривия и икономия в Православной Церкви.

Слушали: Послание Его Блаженства Патриарха Александрийского и всей Африки Николая VI на имя Его Святейшества Патриарха Московского и всея Руси Пимена от 7 августа 1971 года с приглашением делегации Русской Православной Церкви для участия в торжествах освящения нового здания Патриархии, сооруженного в Александрии, имеющего быть в воскресенье 21 ноября 1971 года.

Постановили: 1. Выразить сердечную благодарность Его Блаженству Патриарху Александрийскому и всей Африки Николаю VI за братское приглашение делегации Русской Православной Церкви участвовать в торжествах освящения нового здания Патриархии в Александрии.

2. Направить для участия в торжествах освящения нового здания Патриархии в Александрии, имеющего быть в воскресенье 21 ноября 1971 года, делегацию Русской Православной Церкви в составе Преосвященного епископа Виленского и Литовского Гермона, временно исполняющего обязанности представителя Святейшего Патриарха Московского и всея Руси при Антиохийском Патриаршем престоле, и протоиерея Анатолия Казновецкого, настоятеля русского храма во имя св. благоверного и великого князя Александра Невского в Александрии.

Слушали: Послание Его Блаженства Патриарха Антиохийского и всего Востока Илии IV на имя Его Святейшества Патриарха Московского и всея Руси Пимена от 23 августа 1971 года с сообщением об определении на пост настоятеля Антиохийского церковного подворья в Москве архимандрита Макария Тайяра.

Постановили: Принять к сведению Послание Его Блаженства Патриарха Илии IV и выразить удовлетворение в связи с назначением архимандрита Макария Тайяра на пост настоятеля Антиохийского церковного подворья в Москве.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, о заседании Межправославной богословской комиссии по диалогу с Древними Восточными Церквями, имевшем место в Аддис-Абебе с 20 по 27 августа 1971 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Одобрить позицию представителей Русской Православной Церкви на заседании — Преосвященного епископа Волоколамского Питирима и профессора Н. А. Заболотского.

3. Выразить сожаление, что Автокефальная Православная Церковь в Америке и Автономная Японская Православная Церковь не были приглашены к участию в работе настоящей Межправославной богословской комиссии, и отметить настоятельную необходимость их приглашения на последующие мероприятия, связанные с деятельностью этой комиссии, имея в виду успешное обеспечение достижения той цели, ради которой и была создана Межправославная богословская комиссия по диалогу с Древними Восточными Церквями.

4. Одобрить к употреблению в Русской Православной Церкви официально принятое Межправославной богословской комиссией наименование «Древние Восточные Церкви» по отношению к Церквям, не участвовавшим в IV Вселенском Соборе, имевшем место в Халкидоне в 451 году.

5. Выразить сожаление, что наблюдатели Эфиопской Церкви не были допущены на заседание Межправославной богословской комиссии, хотя ее заседание в Аддис-Абебе происходило по приглашению Его Величества Императора Эфиопии Хайле Селассие I и Патриарха Эфиопской Церкви Святейшего Абуны Теофила.

6. С удовлетворением отметить положительную оценку, сделанную Межправославной богословской комиссией, работы четырех неофициальных консультаций между богословами Поместных Православных и Древних Восточных Церквей, имевших место в рамках деятельности комиссии «Вера и церковное устройство» Всемирного Совета Церквей.

7. Одобрить создание Межправославной богословской комиссией специальной подкомиссии для встречи с соответствующей подкомиссией Комиссии Древних Восточных Церквей по диалогу (если она будет создана) для выработки программы работы и других вопросов деятельности будущей Смешанной комиссии по диалогу, а также одобрить включение в эту подкомиссию представителя Русской Православной Церкви профессора Н. А. Заболотского.

8. Одобрить другие решения Межправославной богословской комиссии, касающиеся вопросов продолжения ее деятельности.

9. Поручить Московской и Ленинградской духовным академиям разработку следующих тем, связанных с диалогом Поместных Православных и Древних Восточных Церквей: 1) христологическая терминология в историческом развитии и в сравнении с православной, католической, эфиопской, коптской, сирийской, армянской традициями; 2) обстоятельства, способствовавшие углублению разделения Восточной Церкви (для уяснения ценности Соборов, роли отдельных исторических деятелей и т. д.); 3) анафемы и возможности снятия их; 4) сравнительная оценка литургических и церковно-учительных памятников Поместных Православных и Древних Восточных Церквей; 5) Церковные Соборы со стороны их богодухновенного содержания и человеческой воли, действовавшей на них.

10. Рекомендовать установление духовными школами Русской Православной Церкви богословских контактов с духовными школами Древних Восточных Церквей в целях совместной разработки богословами обеих сторон отдельных проблем диалога, особенно вопросов христологической терминологии и темы Соборов.

11. Возложить на Издательский отдел при Священном Синоде Русской Православной Церкви публикацию материалов, относящихся к вопросам сближения богословских и иных позиций Московского Патриархата и Древних Восточных Церквей.

12. Выразить глубокую благодарность Его Величеству Императору Эфиопии Хайле Селассие I за его высокое внимание к представителям Русской Православной Церкви, участвовавшим в работе Межправославной богословской комиссии.

13. Выразить сердечную признательность Патриарху Эфиопской Церкви Его Святейшеству Абуне Теофилосу за то замечательное гостеприимство и личное внимание, какое он и другие представители Эфиопской Церкви оказали членам комиссии от Русской Православной Церкви, прибывшим в Аддис-Абебу для участия в заседании Межправославной богословской комиссии, ибо в этом проявляется добрый знак укрепления и развития традиционных дружеских отношений между двумя братскими Церквями.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, о заседании Комиссии по приоритетам Центрального комитета Всемирного Совета Церквей, имевшем место в Арнольдсхайне, ФРГ, 30 и 31 августа 1971 года, в котором принимал участие Преосвященный архиепископ Ростовский и Новочеркасский Владимир.

Постановили: Доклад принять к сведению.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, о заседании Исполнительного комитета Всемирного Совета Церквей, имевшем место в Софии с 2 по 10 сентября 1971 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Одобрить позицию Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима** на этом заседании.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Киевского и Галицкого **Филарета**, Экзарха Украины, о заседании Арабо-израильской комиссии Христианской Мирной Конференции, имевшем место в Софии с 14 по 18 сентября 1971 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Одобрить позицию представителя русской Православной Церкви на заседании— Преосвященного митрополита Киевского и Галицкого **Филарета**, Экзарха Украины.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима** об участии делегации Русской Православной Церкви в IV Всехристианском Мирном Конгрессе, имевшем место в Праге с 30 сентября по 3 октября 1971 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Одобрить деятельность делегации Русской Православной Церкви на IV ВМК.

3. Принять к сведению избрание IV ВМК: 1) в состав Комитета продолжения работы ХМК следующих представителей Русской Православной Церкви: Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, Преосвященного митрополита Киевского и Галицкого **Филарета**, Экзарха Украины, Преосвященного архиепископа Тульского и Белеевского Ювеналия, архимандрита Кирилла (Гундяева), протоиерея П. С. Соколовского и А. С. Буевского и 2) в состав Рабочего комитета — Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима** и А. С. Буевского.

4. Выразить удовлетворение в связи с избранием IV ВМК Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима** президентом Христианской Мирной Конференции.

5. Считать важной задачей в жизни Русской Православной Церкви продолжение и развитие участия ее епископата, клира и мирян в деятельности Христианской Мирной Конференции, во исполнение заповеди Христа Спасителя о миротворчестве (Мф. 5, 9).

Слушали: Информацию о предполагающей в воскресенье 19 декабря 1971 года в Воскресенском соборе г. Токио хиротонии архимандрита **Серафима** (Сигриста) во епископа Сендайского Автономной Японской Православной Церкви.

Постановили: 1. Информацию принять к сведению.

2. Направить в Токио для участия в означенной хиротонии архимандрита **Серафима** (Сигриста) во епископа Сендайского Автономной Японской Православной Церкви Преосвященного архиепископа Минского и Белорусского **Антония** в сопровождении протодиакона Успенской церкви, что в Новодевичьем монастыре г. Москвы, **Николая Дмитриева**.

Слушали: Прошение Преосвященного архиепископа Дмитровского **Филарета**, ректора Московской духовной академии и семинарии:

«Почтительнейше прошу Ваше Святейшество освободить меня от должности заместителя председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, так как дальнейшее совмещение этого послушания с работой в академии становится весьма затруднительным в связи с всё расширяющимися представительскими обязанностями как ректора академии.

С председателем Отдела Высокопреосвященнейшим митрополитом Ленинградским и Новгородским **Никодимом** этот вопрос согласован».

Постановили: Удовлетворить прошение Преосвященного архиепископа Дмитровского **Филарета**, ректора Московской духовной академии и семинарии, и освободить его от должности заместителя председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Пат-

риархата, о положении дел в Голландском викариатстве Брюссельско-Бельгийской архиепископии.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Викариатство Брюссельско-Бельгийской епархии в Голландии передать в непосредственное управление Патриаршему Экзарху Западной Европы Преосвященному митрополиту Сурожскому **Антонию**.

3. Преосвященному Экзарху митрополиту **Антонию** надлежит немедленно посетить Голландское викариатство, разобраться в создавшейся там обстановке и принять меры к упорядочению местной церковной жизни, о чем уведомить Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата; Преосвященного митрополита Сурожского **Антония**, Патриаршего Экзарха Западной Европы; Преосвященного архиепископа Брюссельского и Бельгийского **Василия** и Преосвященного епископа Роттердамского **Дионисия**.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, о назначении викария Преосвященному митрополиту Сурожскому **Антонию**, Патриаршему Экзарху Западной Европы.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Архимандриту **Серафиму (Родионову)**, настоятелю церкви Воскресения Христова в г. Цюрихе, быть епископом Цюрихским, викарием Преосвященного митрополита Сурожского **Антония**, Патриаршего Экзарха Западной Европы.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима** о назначении нового настоятеля подворья Московского Патриархата в Бейруте (Ливан) в связи с истечением срока заграничной командировки протоиерея **Иакова Ильича**.

Постановили: 1. Освободить протоиерея **Иакова Ильича** от должности настоятеля подворья Московского Патриархата в Бейруте и заместителя представителя Святейшего Патриарха Московского и всея Руси при Антиохийском Патриаршем престоле в связи с истечением срока заграничной командировки.

2. Назначить протоиерея **Петра Нецветаева**, клирика Костромской епархии, на должность настоятеля подворья Московского Патриархата в Бейруте и заместителя представителя Святейшего Патриарха Московского и всея Руси при Антиохийском Патриаршем престоле.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, о новых назначениях в Патриаршем Экзархате Средней Европы.

Постановили: 1. В связи с истечением срока заграничной командировки и. о. редактора ежемесячного печатного органа Патриаршего Экзархата Средней Европы «Голос Православия» протоиерея **Е. И. Мисеюка** утвердить освобождение его от занимаемой должности.

2. Утвердить назначение священника **М. П. Турчина**, референта Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, в должности редактора ежемесячного печатного органа Патриаршего Экзархата Средней Европы «Голос Православия».

3. В связи с истечением срока заграничной командировки заведующего хозяйством Патриаршего Экзархата Средней Европы **В. А. Палийчука** утвердить освобождение его от занимаемой должности.

4. Утвердить назначение **В. А. Чукалова**, члена Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, в должности заведующего хозяйством Патриаршего Экзархата Средней Европы.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, о назначении нового представителя Московского Патриархата при Христианской Мирной Конференции в Праге в связи с окончанием заграничной командировки протоиерея **Павла Соколовского**.

Постановили: 1. Освободить протоиерея **Павла Соколовского** от должности представителя Московского Патриархата при Христианской Мирной Конференции в Праге.

2. Назначить представителем Московского Патриархата при Христианской Мирной Конференции в Праге священника **Василия Новинского**, сотрудника Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, о деятельности Русской Духовной Миссии в Иерусалиме.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Архимандрита **Климента (Толстикина)**, ключаря ленинградского кафедрального Николо-Богоявленского собора и преподавателя Ленинградской духовной академии, назначить заместителем начальника Русской Духовной Миссии в Иерусалиме.

3. Протоиерея **Владимира Назаркина**, сотрудника Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, назначить членом Русской Духовной Миссии в Иерусалиме.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, о назначении нового представителя Московского Патриархата при Всемирном Совете Церквей в Женеве в связи с прошением Преосвященного епископа Виленского и Литовского **Гермогена** и освободить его от должности представителя Московского Патриархата при Всемирном Совете Церквей в Женеве.

Постановили: 1. Удовлетворить прошение Преосвященного епископа Виленского и Литовского **Гермогена** и освободить его от должности представителя Московского Патриархата при Всемирном Совете Церквей в Женеве.

2. Назначить исполняющим обязанности представителя Московского Патриархата при Всемирном Совете Церквей в Женеве архимандрита **Кирилла (Гундяева)**, преподавателя Ленинградской духовной академии.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима** об участии представителя Русской Православной Церкви в поездке в Республику Кипр в составе делегации Союза советских обществ дружбы и Общества «СССР — Кипр».

Постановили: Преосвященному архиепископу Ростовскому и Новочеркасскому **Владимиру** участвовать в поездке делегации Союза советских обществ дружбы и Общества «СССР — Кипр» в поездке в Республику Кипр.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского **Никодима**, председателя Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, об очередных богословских собеседованиях между представителями Евангелической Церкви Германии, ФРГ, и Русской Православной Церкви (Арнольдсхайн-V).

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Одобрить проведение пятых собеседований между богословами Евангелической Церкви, ФРГ, и Русской Православной Церкви, которые будут иметь следующую тематику: а) Воскресение Христова в молитве и в церковных песнопениях; б) Бог и человек: что в новом творении уже исполнено и что можем ожидать; в) изменение Христом мира и ответ человека; г) Воскресение Иисуса Христа — его реальность и его действие согласно Посланию апостола Павла к коринфянам (1-е Послание, глава 15); д) Крест и Воскресение в представлении св. Афанасия Александрийского и Мартина Лютера.

3. Принять к сведению, что эти переговоры по приглашению президента Отдела внешних церковных сношений Евангелической Церкви Германии, ФРГ, д-ра Адольфа Вишмана будут проходить в монастыре Кирхберг, близ Орб у Неккара, ФРГ, с 20 по 28 октября 1971 года.

4. Определить следующий состав делегации Русской Православной Церкви на этих собеседованиях:

1) Преосвященный митрополит Ленинградский и Новгородский **Никодим**, председатель Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата (глава делегации);

2) Преосвященный архиепископ Дюссельдорфский **Алексий**;

3) Преосвященный епископ Баденский и Баварский **Ириней**;

4) Преосвященный епископ Астраханский и Енотаевский **Михаил**;

5) протоиерей **Ливерий Воронов**, профессор Ленинградской духовной академии;

6) протоиерей **Николай Гундяев**, доцент Ленинградской духовной академии.

Имели суждение о вызове Преосвященных для присутствия в Священном Синоде на зимней сессии 1971/72 г.

Постановили: К участию в зимней сессии Священного Синода вызвать следующих Преосвященных:

1. Архиепископа Харьковского и Богодуховского **Никодима**;

2. Епископа Архангельского и Холмогорского **Никона**;

3. Епископа Куйбышевского и Сызранского **Иоанна**.

ПАТРИАРХ МОСКОВСКИЙ И ВСЕЯ РУСИ ПИМЕН

ЧЛЕНЫ СВЯЩЕННОГО СИНОДА:

Митрополит Ленинградский и Новгородский **НИКОДИМ**

Митрополит Киевский и Галицкий, Экзарх Украины, **ФИЛАРЕТ**

Митрополит Крутицкий и Коломенский **СЕРАФИМ**

Митрополит Херсонский и Одесский **СЕРГИЙ**

Архиепископ Чебоксарский и Чувашский **НИКОЛАЙ**

Управляющий делами Московской Патриархии

Митрополит Таллинский и Эстонский **АЛЕКСИЙ**

СЛУЖЕНИЯ СЯТЕЙШЕГО ПАТРИАРХА ПИМЕНА

АВГУСТ

28 (15) августа. Успение Пресвятой Богородицы. Накануне в 3 часа дня Сятейший Патриарх Пимен совершил малую вечерню с акафистом Пресвятой Богородице и в 6 часов вечера — всенощное бдение в Успенском соборе Троице-Сергиевой Лавры с епископом Дмитровским Филаретом в сослужении лаврской братии.

В день праздника утром Сятейший Патриарх Пимен совершил с епископом Филаретом в сослужении братии Лавры в том же соборе Божественную литургию, а вечером — чин погребения Божией Матери.

29 (16) августа. Неделя 12-я по Пятидесятнице. Сятейший Патриарх Пимен совершил Божественную литургию в Успенском соборе Троице-Сергиевой Лавры.

В тот же день вечером Сятейший Патриарх Пимен совершил чин погребения Божией Матери в Богоявленском патриаршем соборе в Москве. В числе сослужившего духовенства был архимандрит Иосиф (Лямин) из Православной Миссии в Брюсселе (Бельгия).

СЕНТЯБРЬ

5 сентября (23 августа). Неделя 13-я по Пятидесятнице. Сятейший Патриарх Пимен совершил Божественную литургию и накануне всенощное бдение в Богоявленском патриаршем соборе. За литургией Патриарх Пимен удостоил награждения палицей протоиерея Анатолия Бобкова (храм в честь Покрова Пресвятой Богородицы, что в Лычиковом переулке в Москве) и протоиерея Сергея Русса (Никольский единоверческий храм, что на Рогожском кладбище в Москве) и возвел священника Виктора Дмитриева (Знаменский храм, что у Речного вокзала в Москве) в сан протоиерея.

6 сентября (24 августа). Перенесение мощей митрополита Петра, святителя Московского. Сятейший Патриарх Пимен читал накануне за всенощным бдением в Богоявленском патриаршем соборе акафист митрополиту Петру, святителю Московскому.

8 сентября (26 августа). Сретение Владимирской иконы Пресвятой Богородицы. Сятейший Патриарх Пимен молился за Божественной литургией и накануне — за всенощным бдением в Крестовой церкви в Патриархии.

11 сентября (29 августа). Усекновение главы Крестителя Господня Иоанна. Сятейший Патриарх Пимен совершил в Богоявленском патриаршем соборе Божественную литургию и накануне — всенощное бдение. После литургии Патриарх Пимен совершил панихиду по воинам на поле брани убиенным.

12 сентября (30 августа). Неделя 14-я по Пятидесятнице. Сятейший Патриарх Пимен совершил в Богоявленском патриаршем соборе Божественную литургию и накануне — всенощное бдение. После литургии Патриарх Пимен совершил молебен благоверному князю Алек

сандру Невскому (память которого совершалась в тот же день) и благоверному князю Даниилу Московскому.

В тот же день вечером в Троицком соборе Троице-Сергиевой Лавры перед ракой с мощами Преподобного Сергия Святейший Патриарх Пимен совершил вечерню с акафистом Преподобному.

21 (8) сентября. Рождество Пресвятой Богородицы. Святейший Патриарх Пимен причащался Святых Таин за Божественной литургией и накануне молился за всеобщим бдением в Крестовой церкви в Патриархии.

26 (13) сентября. Неделя 16-я по Пятидесятнице. Святейший Патриарх Пимен молился за Божественной литургией и накануне — за всеобщим бдением в Крестовой церкви в Патриархии.

27 (14) сентября. Воздвижение Креста Господня. Святейший Патриарх Пимен причащался Святых Таин за Божественной литургией и накануне молился за всеобщим бдением в Крестовой церкви в Патриархии.

ОКТАБРЬ

3 октября (20 сентября). Неделя 17-я по Пятидесятнице, по Воздвижении. Святейший Патриарх Пимен молился за Божественной литургией и накануне — за всеобщим бдением в Крестовой церкви в Патриархии.

8 октября (25 сентября). Преподобного Сергия, игумена Радонежского, чудотворца. Святейший Патриарх Пимен причащался Святых Таин за Божественной литургией и накануне молился за всеобщим бдением в Крестовой церкви в Патриархии.

9 октября (26 сентября). Апостола и евангелиста Иоанна Богослова. Святейший Патриарх Пимен молился за Божественной литургией и накануне — за всеобщим бдением в Крестовой церкви в Патриархии.

10 октября (27 сентября). Неделя 18-я по Пятидесятнице. Святейший Патриарх Пимен причащался Святых Таин за Божественной литургией и накануне молился за всеобщим бдением в Крестовой церкви в Патриархии.

14 (1) октября. Покров Пресвятой Богородицы. Святейший Патриарх Пимен причащался Святых Таин за Божественной литургией и накануне молился за всеобщим бдением в Крестовой церкви в Патриархии.

17 (4) октября. Неделя 19-я по Пятидесятнице. Святейший Патриарх Пимен молился за Божественной литургией и накануне — за всеобщим бдением в Крестовой церкви в Патриархии.

18 (5) октября. Святителей Петра, Алексия, Ионы, Филиппа и Ермогена, Московских и всея России, чудотворцев. Накануне Святейший Патриарх Пимен совершил всеобщее бдение в Богоявленском патриаршем соборе с митрополитом Ленинградским и Новгородским Никодимом, архиепископами Волоколамским Питиримом, Дмитровским Филаретом, Тульским и Белевским Ювеналием. В числе сослужившего духовенства — из храмов Москвы, Московской и других епархий — был настоятель Антиохийского подворья в Москве архимандрит Макарий Тайяр.

В самый праздник Святейший Патриарх Пимен в том же соборе молился и причащался Святых Таин за Божественной литургией, которую совершал собор архиереев. После литургии Патриарх Пимен совершил праздничный молебен с теми же иерархами, которые участвовали во всеобщем бдении, и с епископом Ташкентским и Среднеазиатским Платоном.

За литургией был возведен в сан протодиакона и удостоен награждения камилавкой диакон Владимир Назаркин, сотрудник Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата.

ПРЕБЫВАНИЕ В ОДЕССЕ СВЯТЕЙШЕГО ПАТРИАРХА ПИМЕНА

4 августа 1971 года вечерним поездом в Одессу прибыл Святейший Патриарх Московский и всея Руси Пимен. С вокзала Патриарх Пимен направился в Успенский кафедральный собор в сопровождении встречавших его митрополита Херсонского и Одесского Сергия и других лиц.

На паперти собора Святейшему Патриарху Пимену были преподнесены председателем исполнительного органа собора С. Я. Брюховецким традиционные хлеб-соль.

Под стройное пение «Ис полла...» Святейший Патриарх Пимен вошел в собор, где его встречали городской клир и духовенство Одесской духовной семинарии. Настоятель собора протоиерей Симеон Божок произнес краткое приветственное слово. Патриарх Пимен преподал крест встречавшему его духовенству и проследовал в алтарь по ковровым дорожкам, усыпанным живыми цветами. Святейший Патриарх Пимен поклонился чудотворному Касперовскому образу Богоматери. У святого образа протоиерей Симеон Божок и соборный протодиакон Зосима Бутейко отслужили краткий молебен Божией Матери, после чего было возглаголено многолетие Святейшему Патриарху Пимену. Патриарх Пимен взойшел на солею и преподал благословение всем собравшимся в храме.

Из кафедрального собора Святейший Патриарх Пимен направился в Успенский мужской монастырь.

У святых врат монастыря Его Святейшество встретил с хлебом-солью и кратким приветствием благочинный обители игумен Вадим. На широкой монастырской площади чинными рядами встречали Патриарха монастырская братия и семинаристы. С приветственным словом обратился к Патриарху Пимену наместник архимандрит Борис. Осенив крестом встречавших, Святейший Патриарх Пимен проследовал в Успенский храм обители под пение тропарей Богоматери, апостолу Андрею Первозванному и Святителю Николаю. Поклонившись святыням храма и выслушав краткий молебен, после монашеского «Спаси, Христе Боже», Святейший Патриарх Пимен направился в летнюю Патриаршую резиденцию. Его сопровождали митрополит Херсонский и Одесский Сергий, митрополит Иоанн (Кухтин), архиепископ Ивано-Франковский и Коломыйский Иосиф и другие лица.

Через два дня в Одессу прибыла делегация Чехословацкой Православной Церкви, совершающая паломничество по святым местам и городам нашего Отечества. 7 августа, в субботу, в три часа дня Святейший Патриарх Пимен тепло принимал чехословацкую делегацию в Патриаршей резиденции, благословив каждого паломника Владимирской иконой Божией Матери и вручив членам делегации

памятные медали с изображением Святейшего Патриарха Алексия.

К приезду в Одессу Святейшего Патриарха Пимена, по благословению митрополита Сергия, архиерейский хор Успенского кафедрального собора под управлением регента Н. Г. Вирановского приготовил большой концерт. Вечером в воскресенье 8 августа в обширную монастырскую трапезную собралось приглашенное одесское духовенство, пришли верующие одесситы, любители духовных песнопений.

На концерте присутствовали Святейший Патриарх Пимен, митрополит Сергий, митрополит Иоанн (Кухтин), архиепископ Ивано-Франковский и Коломыйский Иосиф, члены чехословацкой церковной делегации.

Перед началом концерта митрополит Сергий обратился с словом к Его Святейшеству. Мы сейчас имеем счастливую возможность, сказал митрополит, приветствовать Вас с первым прибытием в Одессу в сане Патриарха и выразить Вам наши искренние чувства сыновней любви и преданности. Верующие одесситы знают Ваше Святейшество уже давно, еще по Вашему раннему пастырскому служению в Одессе. Вы тогда оставили добрую память в сердцах любящих Вас. Ваше имя всегда с благодарностью произносится нашими пасомыми. Нам всем памятно Ваше епископское посвящение в Успенском кафедральном соборе в Одессе. Пусть же Господь дарует Вам доброе здоровье и всякое благополучие в Вашем высоком служении Матери-Церкви и дорогому Отечеству на долгие годы, всем любящим Вас, чадам Русской Православной Церкви, на радость и утешение.

В первом отделении концерта были исполнены песнопения известных церковных композиторов. Второе отделение состояло из произведений русских композиторов-классиков.

По окончании духовного концерта Святейший Патриарх Пимен произнес слово:

Ваше Высокопреосвященство, дорогой Владыко!

Я благодарю Вас за слово приветствия, сказанное в наш адрес. Благодарю Вас за замечательный концерт, устроенный в нашу честь, который, несомненно, многое прекрасное прибавил к моему отдыху. Я также благодарю Николая Георгиевича и архиерейский одесский хор за внимание, которое они оказали мне, и за тот большой труд, который, несомненно, понадобился для того, чтобы провести этот концерт. Слушая два его отделения, светское и духовное, я слышал, как мне казалось, двоякое звучание одесской души. Одно звучание—это звучание города Одессы, города-героя, его прекрасных защитников, его замечатель-

ных людей, которые и в самые тяжелые дни показали себя мужественными героями и до настоящего времени являются активными участниками и строителями мира между народами и мира во всем мире. Другое — это звучание церковной Одессы. И вот мне кажется, что в этом звучании я слышал в глубине песнопений, в глубине замечательной техники исполнения замечательного труженика на поприще церковного пения в Одессе профессора Константина Пигрова. Я очень рад, что та любовь, с которой основывалось и устроялось церковное пение в Одессе, не погасла. И я очень рад, что техника исполнения архиерейского одесского хора стоит на очень большой высоте. Это значит, что и Николай Георгиевич трудится с любовью, это значит, что и все участники хора понимают ту важную задачу, к выполнению которой они стремятся. Мне очень приятно, что душой и вдохновителем всего является архипастырь Одесский Препосвященный митрополит Сергей.

О чем говорит это звучание? О том, что сознание одесситов никогда не отрывает и не будет отрывать церковные интересы от интересов общегосударственных, интересов гражданских. Звучание всегда будет гармоничным, звучание всегда будет выражать душу верующего молящегося человека, будет созвучно и тому направлению, по которому идет наша великая, замечательная Родина, к устройству мира во всем мире и к сбережению этого мира, и к его красоте.

Пусть это и будет девизом ваших трудов на пользу Церкви, на пользу замечательного города Одессы, на пользу всей нашей Родины, на пользу мира во всем мире.

По окончании концерта Святейший Патриарх Пимен благословил певчих архиерейского хора, паломников из Чехословакии, братию монастыря, семинаристов и всех присутствовавших.

9 августа, в понедельник, вечером Святейший Патриарх Пимен в сопровождении митрополита Сергея и других лиц осмотрел территорию Патриаршей резиденции и здания обители и духовной семинарии. Его Святейшество выразил удовлетворение чистотой и порядком. Святейший Патриарх Пимен оставил запись в книге почетных посетителей духовной семинарии: *Божие благословение начальствующим, учащим и учащимся Одесской духовной семинарии на новый учебный год. Посетил семинарию 9 августа 1971 года и с удовольствием увидел чистоту, порядок и благоустройство помещений, где происходят занятия и где живут воспитанники. Патриарх Пимен. 9 августа 1971 г. Одесса.*

В тот же день митрополит Сергей устроил прием в честь Святейшего Патриарха Пимена. На приеме присутствовали Митрополит Иоанн (Кухтин), архиепископ Ивано-Франковский и Ко-

ломыйский Иосиф, ректор Одесской духовной семинарии архимандрит Агафангел, инспектор семинарии А. Н. Кравченко и другие лица.

В канун праздника Преображения Господня, 18 августа, Патриарх Пимен совершил с собором иерархов всенощное бдение в Успенском кафедральном соборе. Задолго до начала богослужения в собор начали сходить верующие люди, затем стали прибывать священнослужители и архиереи: митрополит Таллинский и Эстонский Алексей, митрополит Херсонский и Одесский Сергей, архиепископ Житомирский и Овручский Палладий, архиепископ Ивано-Франковский и Коломыйский Иосиф, архиепископ Берлинский и Среднеевропейский Леонтий, епископ Кишиневский и Молдавский Варфоломей. К шести часам вечера в соборе все было готово к встрече Патриарха. Ковровая дорожка усыпана живыми цветами. Собор заполнен молящимися, в руках у которых — по местному обычаю — зажженные свечи и цветы. На встречу Святейшего Патриарха иерархи вышли в мантиях. Совершив поклонение чудотворному Касперовскому образу Божией Матери, архиереи прошли в трапезную часть собора.

В 6 часов вечера в собор при звоне прибыл Святейший Патриарх Пимен. На паперти с хлебом-солью Святейшего Патриарха встретил председатель исполнительного органа собора. Митрополит Сергей приветствует Патриарха словом и преподносит ему Касперовскую икону Божией Матери. Святейший Патриарх Пимен совершил поклонение чудотворному Касперовскому образу Божией Матери, затем с амвона преподал всем верующим благословение.

На полиелее Святейший Патриарх Пимен совершил каждение всего собора и молящихся. После полиелея Патриарх Пимен помазывал верующих освященным елеем. По окончании всенощного бдения Его Святейшество поздравил молящихся с праздником и преподал им благословение.

В день праздника, 19 августа, Святейший Патриарх Пимен совершил в кафедральном соборе Божественную литургию с теми же иерархами, которые участвовали в служении всенощного бдения. За литургией Его Святейшество совершил хиротонию учащегося 4-го класса ОДС диакона Степана Пирога во пресвитера. Митрополит Алексей рукоположил учащегося того же класса Степана Хомина во диакона. После пения «Буди имя Господне...» митрополит Сергей совершил освящение плодов.

По окончании литургии Святейший Патриарх Пимен произнес слово. (Напечатано в «ЖМП», 1971, № 9 — *Ред.*) В знак молитвенного общения и как благословение одесской пастве Патриарх Пимен передал митрополиту Сергию икону Рождества Богородицы.

Митрополит Сергей благодарил Его Святейшество от имени одесских верующих и преподнес Патриарху Владимирскую икону Божией Матери.

Святейший Патриарх Пимен, принямая икону, сказал:

Ваше Высокопреосвященство! Совершая богослужение в этом соборе, я дважды прослушал Ваше сердечное приветствие и поздравление от Вас, от церковного совета и от всех прихожан. Мне были преподнесены два образа Божией Матери: вчера — образ Касперовский, сегодня — образ Владимирский. И тот, и другой образы для меня очень ценны и будут всегда пробуждать молитвенные воспоминания.

Владимирский образ Божией Матери — это московская святыня, святыня тех мест, где я родился. Он был нашим семейным образом, он стал моим образом на пути иноческого делания. В день празднования этого же образа, по благословению Царицы Небесной, совершалась моя интронизация.

Второй образ Божией Матери — Касперовский — тоже мне дорог. Но я об этом уже подробно сказал. Воспо-

минания об этом образе всегда будут украшать мою жизнь.

Я всегда буду помнить вас, трудолюбивых верующих Одессы, и всех православных христиан, которые будут помогать мне в несении моего нелегкого послушания. Я еще раз благодарю вас всех. Да хранит вас Господь!

Святейшему Патриарху Пимену и сослужившим ему архиереям одесские верующие преподнесли букеты цветов.

После богослужения Его Святейшество устроил прием, на котором присутствовали митрополит Алексей, митрополит Сергей, митрополит Иоанн, архиепископ Палладий, архиепископ Иосиф, архиепископ Леонтий, епископ Варфоломей, архимандрит Борис, архимандрит Агафангел, протоиерей С. Божок, А. Н. Кравченко.

Были провозглашены тосты за здорье Святейшего Патриарха Пимена, за мир во всем мире.

24 августа Святейший Патриарх Пимен отбыл в Москву. Перед отъездом Патриарх Пимен посетил кафедральный собор и приложился к Касперовскому образу Божией Матери.

* * *

Во время пребывания в Одессе Святейший Патриарх Пимен посетил ряд храмов Одесской епархии.

15 августа Патриарх Пимен был торжественно встречен в великолепном Покровском соборе в г. Измаиле. Настоятель протоиерей Иоанн Даги сказал приветственное слово и преподнес Святейшему Владыке образ Божией Матери «Знамение». Поблагодарив настоятеля за приветствие, Патриарх Пимен молитвенно пожелал, чтобы Покров Божией Матери всегда осенял верующих. Святейший Владыка, по представлению митрополита Сергея, удостоил протоиерея Андрея Остапова права служения Божественной литургии при открытых Царских вратах до «Отче наш», а настоятелю вручил икону-медальон с надписью: «Благословение Патриарха Московского и всея Руси. 1971 год». Его Святейшество осмотрел храм и, благословив клир и молящихся, при колокольном звоне отбыл в Болград.

В Преображенском соборе в Болграде Его Святейшество встречали церковный причт и верующие. При трезвоне и пении хора «От восток солнца...» Патриарха Пимена приветствовал словом настоятель протоиерей Симеон Осипенко. После краткого молебна Святейший Владыка поздравил богомольцев с воскресным днем и с наступающим праздником Преображения Господня и преподавал им благословение. В связи с 150-летием Болграда Патриарх Пимен поздравил верующих жителей города с юбилейной датой и пожелал им умножать труды на благо своего города. Настоятель от имени

прихожан преподнес Патриарху Пимену Иверский образ Божией Матери. Осмотрев собор и преподав всем благословение, Его Святейшество посетил квартиру настоятеля и в тот же день выехал в Рождество-Богородицкий (Свято-Михайловский) женский монастырь, что близ с. Александровка.

Святейшего Патриарха Пимена на паперти храма в честь Рождества Богородицы встретила с хлебом-солью настоятельница монастыря игуменья Алевтина. Патриарх вошел в храм, приложился к престолу и благословил насельниц. С пением тропарей Рождеству Богородицы и Архистратигу Михаилу Патриарх Пимен проследовал в Свято-Михайловский храм. В 5 часов вечера Святейший Патриарх Пимен молился на вечернем богослужении в обители. После вечерни Патриарх Пимен вручил в дар монастырю Владимирскую икону Божией Матери. От имени настоятельницы монастыря игумен Алексей поблагодарил Святейшего Патриарха Пимена. Затем его Святейшество осмотрел монастырь. Для Патриарха Пимена насельницы исполнили несколько духовных песнопений. На следующий день утром Патриарх Пимен продолжил свою поездку.

В древнем городе Белгород-Днестровский в Вознесенском соборе Патриарха Пимена встречали верующие и приветственным словом — настоятель протоиерей Феодор Абрамов. Церковный староста преподнес Патриарху хлеб-соль. Настоятель собора отметил, что этот храм посещал Святейший Патриарх Алексей.

После краткого молебна Святейший Патриарх Пимен произнес слово и призвал благословение Вознесшегося Господа на прихожан. Настоятель от имени прихожан преподнес Патриарху Пимену образ Божией Матери «Достойно есть», написанный в 1900 году на Святой Горе Афон. Патриарх Пимен поблагодарил настоятеля и благословил богомольцев. Осмотрев храм, Его Святейшество отбыл в с. Шабо.

В Свято-Николаевском храме в с. Шабо, украшенном живыми цветами, верующие с зажженными свечами и цветами в руках благоговейно приветствовали Его Святейшество. Церковный староста преподнес Патриарху Пимену хлеб-соль. Настоятель протоиерей Николай Тихонов произнес слово. Патриарх Пимен осенил крестом богомольцев

и прошел в алтарь. После краткого молебна настоятель поблагодарил Патриарха Пимена, произнес слово и просил принять на молитвенную память образ Спасителя. Святейший Патриарх Пимен поблагодарил настоятеля, церковный совет, прихожан за теплую встречу и передал благословение московских святых и Троице-Сергиевой Лавры, призвав в молитвенном единении трудиться на благо мира, Церкви и Отечества нашего.

Патриарху Пимену и митрополиту Сергию были преподнесены букеты цветов. Благословив каждого богомольца, Святейший Патриарх Пимен посетил дом настоятеля.

В тот же день Святейший Патриарх Пимен в сопровождении митрополита Сергия отбыл в Одессу.

Протоиерей Иоанн Сорокин, протоиерей Симеон Божок, И. Тихоновский

ПРАЗДНИК В ТРОИЦЕ-СЕРГИЕВОЙ ЛАВРЕ

8 октября (25 сентября) — преставление Преподобного Сергия, игумена Радонежского, чудотворца.

В 1971 году в Троице-Сергиеву Лавру на праздник прибыли постоянные члены Священного Синода митрополиты Ленинградский и Новгородский Никодим, Киевский и Галицкий, Экзарх Украины, Филарет, Таллинский и Эстонский Алексей, Крутицкий и Коломенский Серафим; митрополит Ярославский и Ростовский Иоанн; архиепископы Калужский и Боровский Донат, Краснодарский и Кубанский Алексей, Оренбургский и Бузулукский Леонтий, Новосибирский и Барнаульский Павел, Горьковский и Арзамасский Флавиан, Харьковский и Богодуховский Никодим, Волоколамский Питирим, Минский и Белорусский Антоний, Дмитровский Филарет, Тульский и Белевский Ювеналий; епископ Макариопольский Николай (Болгарская Церковь); епископ Крупнишский Григорий, настоятель Болгарского подворья в Москве; епископы Кишиневский и Молдавский Варфоломей, Кировоградский и Николаевский Боголеп, Саратовский и Волгоградский Пимен, Смоленский и Вяземский Гedeон, Можайский Николай, Венский и Австрийский Герман, Ташкентский и Среднеазиатский Платон.

Накануне праздника, по обычаю, в Троицком и Успенском соборах, в Сергиевском трапезном и Покровском академическом храмах архиерейским служением в 3 часа дня была совершена малая вечерня с акафистом Преподобному Сергию и в 6 часов вечера — всеобщее бдение.

В самый праздник позднюю Божественную литургию в соборах и храмах Лавры совершали соборные иерархи в сослужении настоятеля Антиохийского подворья в Москве архимандрита Макария Тайяра, благочинного Патриарших приходов в Мексике архимандрита Иоанна (Брессингема), группы клириков — паломников Автономной Православной Церкви в Японии, лаврского, академического и прибывшего из различных епархий духовенства. За богослужением присутствовали некоторые участники IV Всехристианского Мирного Конгресса — видные экуменические деятели из разных стран мира.

По окончании литургии весь служащий собор при праздничном колокольном звоне вышел на лаврскую площадь, где был совершен молебен Преподобному Сергию.

Иерархи и духовенство после молебна торжественно направились с «Пречистой» на братскую трапезу. За трапезой митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим сообщил, что Святейший Патриарх Московский и всея Руси Пимен прислал телеграмму на имя наместника Лавры архимандрита Августина (Судоплатова). Наместник прочитал текст телеграммы: *Приветствуя Преосвященных архипастырей, наместника и братию Троице-Сергиевой Лавры, а также гостей Лавры днем памяти Преподобного и богоносного отца нашего Сергия, благословение и молитвенное предстательство которого да пребывают со всеми прославляющими его святую память. Патриарх Пимен.*

ИЗ ЖИЗНИ ДУХОВНЫХ ШКОЛ

ПРИВЕТСТВИЕ СЯТЕЙШЕГО ПАТРИАРХА ПИМЕНА МОСКОВСКИМ ДУХОВНЫМ АКАДЕМИИ И СЕМИНАРИИ

Преосвященный Владыко ректор! Досточтимые наставники! Уважаемые гости!! Дорогие питомцы — студенты и воспитанники Московских духовных академии и семинарии!

Сердечно приветствую вас с праздником Покрова Пресвятой Богородицы, с престольным праздником академического храма, в котором начальствующие, учащие и учащиеся, объединенные в совместной молитве, черпают духовные силы, укрепляются в святых таинствах и где незримо ощущают молитвенное предстательство и покров Преблагословенной Владычицы.

В день академического праздника я хочу пожелать всем труженикам этого вертограда богословских наук помощи Божией в осуществлении ими задач, стоящих перед духовной школой.

Основная задача наших духовных школ — готовить и выпускать на ниву Христову пастырей и богословов, достойных этого звания.

Святая Церковь ожидает, что из стен духовной школы будут выходить образованные пастыри, нравственный облик которых навсегда определен святым апостолом Павлом в его послании к Тимофею: «Будь образцом для верных в слове, в житии, в любви, в духе, в вере, в чистоте» (1 Тим. 4, 12). Что означает и как должно осуществляться это апостольское наставление, питомцы наших школ знают или будут знать из уроков пастырского богословия и других источников. Приснопамятный Патриарх Сергей, например, говорил при своем наречении во епископа, что «истинный пастырь постоянно в ежедневном делании своем «душу свою полагает за овцы», отрывается от себя, от своих привычек и удобств, от своего самолюбия, готов пожертвовать всем ради Церкви Христовой, ради духовного благополучия словесного стада».

Все вы знаете, что образ православного пастыря включает в себя патриотизм, то есть любовь к своему Отечеству и народу. История нашей страны полна примеров такого патриотизма, который для Русской Православной Церкви является одной из самых глубоких и живых традиций. Недаром Поместный Собор выразил в своем Послании убеждение в том, что «наши духовные школы и впредь будут осуществлять свое служение в православных традициях и что они будут воспитывать в своих стенах пастырей, преданных Церкви и нашему Отечеству». Этому соборному убеждению я призываю всех вас всегда следовать!

Сожалею, что лишен в текущем году возможности молиться и разделить со всеми вами радость праздника родной Московской академии и семинарии, но духом сопребываю в стенах Московских духовных школ и разделяю со всеми вами радость настоящего торжества.

Призываю Божие благословение на труды наставников, учащихся и учащихся с пожеланием всем благодатной помощи Божией в их делании на благо Святой Церкви и Отечества нашего.

**Пимен,
Патриарх Московский и всяя Руси**

14 октября 1971 года

ПРАЗДНИК ПОКРОВА БОГОМАТЕРИ И ГОДИЧНЫЙ АКТ В МОСКОВСКИХ ДУХОВНЫХ ШКОЛАХ

14 октября 1971 года Московские духовные школы торжественно отметили свой храмовой престольный праздник Покрова Божией Матери.

13 октября в академическом Покровском храме были совершены Божественная литургия и панихида по почившим наставникам. Для участия в торжествах в этот день прибыли в академию представители Ленинградских духовных школ, Одесской духовной семинарии и другие почетные гости.

Праздничное всенощное бдение началось в 5 часов вечера. На литию выходил епископ Макариопольский Николай, ректор Софийской духовной академии (Болгарская Церковь). На утрени проповедовал студент I курса А. Веретенников.

Перед полиелеем акафист Покрову Божией Матери совершали ректор Московской духовной академии архиепископ Дмитровский Филарет, ректор Софийской духовной академии епископ Макариопольский Николай и ректор Ленинградской духовной академии епископ Тихвинский Мелитон.

В самый праздник в 8 часов утра в академическом храме был совершен водосвятный молебен. Божественную литургию в 9 часов совершали архиепископ Филарет, епископ Николай и епископ Мелитон. В алтаре молились архипастыри, прибывшие на праздник в академию. За литургией воспитанник 2-го класса семинарии Роман Косовский был хиротонисан архиепископом Филаретом во диакона. Студент II курса иеродиакон Иосиф (Пустоутов) произнес проповедь на тему праздника.

В слове перед молебном ректор архиепископ Филарет поздравил учащихся, учащихся и богомольцев с праздником и передал благословение Святейшего Патриарха Пимена. Пастырское служение, сказал ректор, очень ответственно. Посему мы просим, чтобы Господь, по предстательству нашей Небесной Покровительницы, восполнил нашу немощь, укрепил нас и соделал достойными этого высокого служения.

После богослужения были возглашены уставные многолетия.

В час дня начался традиционный годичный акт. В Актовом зале заняли места за столом президиума постоянные члены Священного Синода митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим, митрополит Таллинский и Эстонский Алексей и митрополит Крутицкий и Коломенский Серафим; митрополит Ярославский и Ростовский Иоанн; архиепископы Краснодарский и Кубанский Алексей, Волоколамский Питирим, Минский и Белорусский Антоний, Дмитровский Филарет, архиепископ Сергей (Голубцов), архиепископ Киприан (Зернов); епископы Макариопольский Николай, Саратовский и Волгоградский Пимен, Крымский и Симферопольский Антоний, Венский и Австрийский Герман, Тихвинский Мелитон, Ташкентский и Среднеазиатский Платон. На праздник прибыли настоятель Антиохийского подворья в Москве архимандрит Макарий Тайяр, сотрудники отделов Московской Патриархии, московское духовенство и иноки Лавры.

После пения тропаря праздника Покрова Божией Матери архиепископ Филарет открыл собрание.

С докладом об учебно-воспитательной работе академии и семинарии за 1970/71 учебный год выступил секретарь Совета академии профессор-протоиерей Алексей Остапов. Доцент Б. Нелюбов произнес актовую речь на тему «Коптская Церковь».

Митрополит Никодим прочитал приветствие Московским духовным школам Святейшего Патриарха Пимена. (Публикуется в настоящем номере журнала.—*Ред.*) Святейшему Патриарху Пимену была послана ответная телеграмма.

С теплым словом приветствия Московским духовным школам выступил епископ Макариопольский Николай, отметивший прочные богословские контакты, которые существуют между Московской и Софийской духовными академиями уже четверть века. Были заслушаны приветствия от Ленинградских и Одесской духовных школ.

Архиепископ Филарет огласил постановление Совета академии от 11 октября об избрании почетными членами митрополита Крутицкого и Коломенского Серафима и епископа Тихвинского Мелитона, ректора Ленинградской духовной академии, и вручил им дипломы почетных членов. Митрополит Серафим поблагодарил Совет академии за оказанную ему и епископу Мелитону высокую честь.

От имени академии ректор архиепископ Филарет сердечно приветствовал митрополита Никодима и вручил ему адрес в связи с избранием его на пост президента Христианской Мирной Конференции на IV Всехристианском Мирном Конгрессе. В ответном слове митрополит Никодим поблагодарил за приветствие и выразил уверенность в том, что Московские духовные школы будут и впредь активно участвовать в миротворческой деятельности.

С заключительным словом выступил ректор архиепископ Филарет.

Хор учащихся под управлением преподавателя пения М. Трофимчука исполнил концерт из произведений русских церковных композиторов.

Участники академического праздника разделили братскую трапезу. Затем гостям был показан фильм о Поместном Соборе Русской Православной Церкви 1971 года.

Годичный акт, прошедший в атмосфере духовного подъема, надолго останется в памяти учащихся и учащихся, и у всех, кто разделил академическое торжество.

Протоиерей Серафим Соколов

Духовное просвещение в Петербурге до 1809 года

Начало истории православных духовных академий и семинарий в Ленинграде относится к эпохе Петра I, когда в России создавалось духовно-богословское образование, нужда в котором стала особенно остро ощущаться со второй половины XVII века. Организация его проводилась в рамках общей реформаторской деятельности Петра (П. Знаменский. Духовные школы в России до реформы 1808 года, Казань, 1881, с. 1—11).

В 1721 году в духовном центре новопостроенной Петром столицы на Неве — Александро-Невском монастыре была учреждена Славянская школа (И. Чистович, История С.-Петербургской духовной академии. СПб., 1857, с. 7 и след.). Будучи вначале училищем низшего уровня и общего типа, эта школа уже в 1725 году преобразуется в Славяно-греко-латинскую семинарию специального профиля с преподаванием широкого по тому времени круга предметов, в том числе греческого и латинского языков, и восьмилетним курсом (там же, с. 12 и след.). Среди наставников Славяно-греко-латинской семинарии следует упомянуть Афанасия Скаду (Скиаду), автора первого описания греческих рукописей московской синодальной патриаршей библиотеки, историка Адама (в иночестве — Никодима) Селлия и ректора иеродиакона Никодима, принимавшего участие в пересмотре Четых-Миней и Киево-Печерского патерика (там же, с. 13—14, 17—18, 27—33). Окончившие семинарию трудились также и во многих гражданских ведомствах. Выпускником семинарии, а затем ее преподавателем и ректором был автор известной «Новой скрижали» архимандрит Вениамин (Румовский-Краснопевков, 1738—1811), впоследствии архиепископ Нижегородский.

Являясь в течение всего XVIII столетия одним из центров просвещения в России, Славяно-греко-латинская семинария была в 1788 году, в соответствии с Уставом народных училищ 1786 года, преобразована митрополитом Новгородским и Санкт-Петербургским Гавриилом (Петровым) в Главную семинарию. При этом круг преподаваемых в ней предметов был расширен. В качестве наставников были привлечены лучшие ученые силы. Главная семинария стала готовить учителей для других семинарий (там же, с. 75 и след.). Одним из ее выпускников и ее преподавателем был прогрессивный государственный деятель М. М. Сперанский (1772—1839).

В 1797 году, в соответствии с указом об учреждении духовных академий в Петербурге и Казани, Главная семинария была преобразована в Александро-Невскую академию. Срок обучения в ней был определен в десять лет. К прежним предметам были добавлены новые, и все они были разделены на обязательные и факультативные (там же, с. 102 и след.).

При всех достоинствах преподавание в Александро-Невском монастыре имело и порожденные общим состоянием духовного просвещения в России в XVIII веке недостатки, главным из которых был узкий профессионализм (П. Знаменский. Цит. соч., с. 12—15). Эти недостатки начали изживаться еще с середины XVIII века, но решительный шаг к их преодолению сделал «Комитет о усовершенствовании духовных училищ», учрежденный 29 ноября 1807 года с целью подготовки реформы духовных учебных заведений. В состав Комитета входили такие просвещенные деятели начала XIX века, как митрополит Новгородский Амвросий (Подобедов), епископ Калужский (позднее Экзарх Грузии) Феофилакт (Русанов), который был выпускником и наставником Александро-Невской семинарии, М. М. Сперанский, обер-прокурор Св. Синода А. Н. Голицын.

Согласно заключению этого Комитета необходимо было разделить все духовные учебные заведения на три категории: высшие, средние и низшие. К высшей категории относились духовные академии с четырехгодичным курсом; их было рекомендовано заново учредить четыре: в Киеве, Москве, Петербурге и Казани. К средней — семинарии с шестилетним курсом. К низшей — уездные духовные училища с шестилетним курсом и приходские училища. Все духовные учебные заведения предлагалось распределить по четырем учебным округам, центрами которых являлись бы духовные академии. Комитет рекомендовал ввести для изучения в духовных школах такой круг дисциплин, который имел бы целью подготовку служителей Церкви. «Все науки, — говорилось в Докладе Комитета, — в Училищах сих преподаваемые, должны относиться к сему роду учения (подготовке к духовному званию — К. Л.)». Комитет составил и «Начертание правил» (основы академического и семинарского уставов) (См. «Доклад Комитета о усовершенствовании духовных училищ и начертание правил о образовании сих училищ и содержании духовенства, при церквях служащего». СПб., 1808).

Практическое осуществление этих рекомендаций было поручено Комиссии духовных училищ, в которую был преобразован 26 июня 1808 года Комитет (там же, с. 107). Одним из первых шагов Комиссии было открытие в 1809 году на основе Александро-Невской духовной академии С.-Петербургской духовной академии, С.-Петербургской духовной семинарии и духовного училища.

* Автор благодарит членов корпорации академии, оказавших ему большую помощь при написании этого очерка в связи с 25-летием Ленинградских духовных школ.

Петербургская (Петроградская) духовная академия и ее роль в развитии русского богословия

С.-Петербургская духовная академия была открыта 17 февраля 1809 года. Она начала свою деятельность, руководствуясь проектом устава, составленным в 1809 году на основе «Начертания правил» епископом Феофилактом и М. М. Сперанским (И. Чистович. Цит. соч., с. 180 и след.).

Курс обучения был четырехгодичным. Изучаемые предметы распределялись по шести классам: 1) богословские, 2) философские, 3) словесные, 4) физико-математические, 5) исторические и 6) языки.

Студентами академии стали лучшие ученики существовавших в то время духовных школ. В числе профессоров были видные ученые того времени. Так, преподавание богословия вел архимандрит (впоследствии митрополит) Филарет (Дроздов), позднее ставший ректором академии, восточных языков и философии — немецкие профессора-востоковеды И. А. Фесслер и И. фон Хорн, словесных наук — архиепископ Феофилакт, греческого языка — замечательный филолог Христиан (Феодор) Грефе.

13 августа 1814 года на первом собрании академической конференции (ученой корпорации) впервые в России имело место присуждение степеней доктора богословия (там же, с. 230 и след.). Почетными докторами конференции избрала митрополита Амвросия, архиепископа Черниговского Михаила и архиепископа Минского и Литовского Серафима; последние удостоили степени доктора в том же собрании ректора академии архимандрита Филарета (Дроздова), инспектора академии архимандрита Филарета (Амфитеатрова) и ректора семинарии архимандрита Иннокентия (Смирнова).

В 1814 году, 30 августа, был утвержден первый академический Устав (на основе проекта 1809 г.), согласно которому целью духовной академии было «1) образование духовного юношества к высшим должностям; 2) распространение и поощрение учености в духовенстве; 3) управление духовных училищ, академии подчиненных». Ректор академии, согласно этому Уставу, обладал неограниченной единоличной властью в академических делах («Проект Устава духовных академий». Чч. 1—3. СПб., 1814).

В 60-х годах XIX века в условиях общего подъема общественной жизни был создан Комитет по выработке нового академического Устава. В работах его участвовали архиепископ Литовский и Виленский Макарий (Булгаков), ректор С.-Петербургской духовной академии и ее выпускник протоиерей Иоанн Янышев, ректор Московской духовной академии протоиерей Александр Горский, профессора С.-Петербургской духовной академии И. А. Чистович и Е. И. Ловягин и другие лица. Этот Комитет выработал утвержденный 30 мая 1869 года второй Устав духовных академий (И. Чистович. С.-Петербургская духовная академия за последние 30 лет (1858—1888 гг.). СПб., 1889, с. 109 и след.).

По Уставу 1869 года в академии создавалось три отделения: богословское, церковно-историческое и церковно-практическое, на которых изучалось в общей сложности 29 предметов обязательных и факультативных. В состав корпорации входили ординарные и экстраординарные профессора, доценты, приват-доценты и лекторы по новым языкам. Устав 1869 года ограничил единоличную власть ректора в академии. Управление важнейшими сторонами жизни академий сосредоточивалось в их Советах. Ректору в руководстве учебной частью помогали три помощника, по числу отделений, а в руководстве воспитательной частью — инспектор.

Введение Устава 1869 года, создававшего лучшие, чем раньше, условия для деятельности С.-Петербургской академии, содействовало развитию в ней православного богословия. Так, с 1869 по 1884 год в академии было защищено 9 докторских и около 30 магистерских диссертаций.

Однако 20 апреля 1884 года, в условиях начавшейся реакции был утвержден третий академический Устав, лишавший академию ряда преимуществ, которыми они пользовались по Уставу 1869 года, что препятствовало дальнейшему развитию академии (срав. И. Чистович. С.-Петербургская духовная академия... с. 196 и след.; «Устав и штат православных духовных академий, высочайше утвержденный 20 апреля 1884 года». Киев, 1884).

То обстоятельство, что Устав 1884 года неблагоприятно сказался на отдельных сторонах академической жизни, вызвало новый пересмотр академического Устава в начале XX века. Для этого при Святейшем Синоде была создана особая комиссия. Но четвертый Устав духовных академий, утвержденный 2 апреля 1910 года, не изменил положения к лучшему. Этот Устав восстанавливал единоличную власть ректора. Права Совета были ограничены. Устав 1910 года имел и другие серьезные недостатки, тормозившие развитие в академии богословия (В. Керенский. Православные духовные академии в прошлом и настоящем. Харьков, 1911, с. 19 и след.).

Из особо знаменательных событий в жизни Петербургской духовной академии следует отметить торжественное празднование ею 17 февраля 1859 года своего пятидесятилетия, а 15—17 декабря 1909 года — столетия (И. Чистович. С.-Петербургская духовная академия... с. 9—12; А. Александров. Открытие Императорского Николаевского университета в г. Саратове и столетие С.-Петербургской духовной

академии. Казань, 1910; С. Соллертинский. Опыт исторической записки о состоянии С.-Петербургской духовной академии. СПб., 1910).

Петербургская (Петроградская) духовная академия сыграла выдающуюся роль в жизни Русской Церкви в XIX — начале XX века. Общеизвестны заслуги академии в деле подготовки высокообразованных пастырей Русской Церкви, многие из которых достигли высшей иерархической степени — епископства. В XIX — начале XX века академия была главным богословским центром России, одним из крупнейших ее высших учебных заведений и одним из важнейших центров русской науки. В ней трудились такие замечательные представители русского богословия и русской науки, как митрополит Филарет (Дроздов), митрополит Макарий (Булгаков), митрополит Антоний (Вадковский), который был удостоен почетной степени доктора Оксфордским и Кембриджским университетами, епископ Анастасий (Александров), профессоры И. А. Чистович, В. И. Долоцкий, В. Н. Карпов, Е. И. Ловягин, И. Е. Троицкий, И. Г. Троицкий, Н. А. Скабалазович, А. П. Лопухин, И. С. Пальмов, Н. В. Покровский, В. В. Болотов, Н. Н. Глубоковский, И. Е. Евсеев, В. Н. Бенешевич, И. И. Соколов, протоиерей А. П. Рождественский, П. С. Смирнов, протоиерей Е. П. Аквилонов, С. А. Соллертинский, А. Л. Катанский, протоиерей М. И. Орлов, И. П. Соколов, А. А. Бронзов, А. И. Бриллиантов, Н. И. Сагарда, Н. И. Барсов, Т. В. Барсов, Н. К. Никольский, И. Ф. Нильский и многие другие, большинство из которых были ее же выпускниками. В числе выпускников академии были выдающиеся богословы и церковные деятели — Святейшие Патриархи Московские Тихон и Сергей, Патриарх Сербский Варнава, епископ Порфирий (Успенский), митрополиты Григорий (Постников), Исидор (Никольский), Елевферий (Богоявленский), Сергей (Тихомиров), протоиерей Е. К. Смирнов, профессор С. В. Троицкий. Канонизованный в 1969 году святой равноапостольный Николай, архиепископ Японский, также был выпускником С.-Петербургской духовной академии.

Величайшим научно-богословским подвигом С.-Петербургской духовной академии, подлинное значение которого становится ясным лишь сейчас, явились труды членов ее корпорации и ее питомцев над русской и славянской Библией. Именно академической корпорацией был выполнен в 1820-х годах полный русский перевод Нового Завета, которым, с незначительными изменениями, мы пользуемся до сих пор. Академической корпорацией была выполнена и большая часть начатого в то же время перевода Ветхого Завета. В 1830-е годы над русскими переводами отдельных ветхозаветных книг трудились профессор академии протоиерей Герасим Павский и выпускник академии архимандрит Макарий (Глухарев). Их труды, не оцененные по достоинству в свое время, послужили позднее, в 1860-е годы, важнейшими пособиями при возобновлении работы над переводом на русский язык Ветхого Завета. Как в этой работе, так и в состоявшемся в то же время пересмотре русского перевода Нового Завета ведущая роль принадлежала С.-Петербургской духовной академии. Достаточно сказать, что общее редактирование русской Библии было поручено профессору Е. И. Ловягину. Наконец, нельзя не упомянуть о «Комиссии по научному изданию славянской Библии». Комиссия была организована при С.-Петербургской духовной академии по инициативе профессора И. Е. Евсеева и начала работу 28 января 1915 года (И. Е. Евсеев. Записка о научном издании славянского перевода Библии и проект означенного издания. СПб., 1912; его же. Речь при открытии Комиссии по научному изданию славянской Библии. Пг., 1915).

Академическая корпорация осуществляла издание трех журналов — «Христианское чтение» (с 1821 года), «Странник» (с 1860 года) и «Церковный вестник» (с 1875 года). Эти журналы отражали широчайший круг научно-богословских интересов академии. Большинство напечатанных там статей сохраняет свое значение и поныне.

Академия осуществляла переводы творений отцов Церкви (в частности, были изданы «Творения святого отца нашего Иоанна Златоуста, архиепископа Константинопольского, в русском переводе». Тт. I—XII. СПб., 1895—1906), издала переводы литургических трактатов V—XV веков (псевдо-Дионисия, святителя Софрония, патриарха Иерусалимского, преподобного Максима Исповедника, святителя Германа, патриарха Константинопольского, Симеона, архиепископа Солунского, Марка Евгеника, Николая Кавасилы и Паисия, патриарха Константинопольского, — «Писания святых отцов и учителей Церкви, относящиеся к истолкованию православного богослужения». Тт. I—III. СПб., 1855—1857), сочинений церковных историков («Сочинения Евсевия Памфила, переведенные с греческого при С.-Петербургской духовной академии». Тт. I—II, СПб., 1848—1849; «Церковная история Сократа Схоластика». СПб., 1850; «Церковная история Эрмия Созомена Саламинского». СПб., 1851; «Церковная история Феодорита, епископа Кирского». СПб., 1852; «Церковная история Евгария, схоластика и почетного префекта». СПб., 1853) и переводы древних литургий («Собрание древних литургий восточных и западных в переводе на русский язык». Вып. I—5. СПб., 1874—1878). Профессора и студенты активно участвовали в церковно-общественной и научной жизни России, в частности они трудились в С.-Петербургском отделе Общества любителей духовного просвещения (осн. в 1872 году). Студенты слушали лекции в университете и Археологическом институте, учились в консерватории.

Члены академической корпорации принимали деятельное участие и в первых экуменических контактах Русской Церкви. Дух экуменизма был свойствен С.-Петербургской духовной академии с самого начала ее существования. Архимандрит Филарет (Дроздов), протоиерей Герасим Павский были активными членами Российского Библейского общества — одного из первых экуменических объединений в мире. «Пионерами» экуменизма можно назвать митрополита Антония (Вадковского), В. В. Болотова, епископа Порфирия (Успенского). Большим для того времени экуменическим событием было посещение академии тремя англиканскими епископами, наносившими в январе 1912 года ответный визит митрополиту С.-Петербургскому Антонию.

Петербургский отдел Общества любителей духовного просвещения направлял в конце XIX — начале XX века в качестве своих представителей на Старокатолические конгрессы членов корпорации академии. Члены академической корпорации входили в созданную в 1892 году комиссию по старокатолическому вопросу и в «Общество ревнителей сближения Англиканской Церкви с Православной», созданное после посещения России англиканскими епископами 17 января 1917 года.

Немало содействовала Петербургская (Петроградская) духовная академия развитию русской византологии. Были изданы переводы сочинений византийских историков (Никифора Вриенни, Анны Комниной, Георгия Пахимера, Иоанна Киннама, Никиты Хониата, Никифора Григоры и Георгия Акрополита), выполненные под редакцией профессоров В. Н. Карпова, В. И. Долоцкого и И. В. Чельцова и бакалавров И. Е. Троицкого и П. И. Шалфеева («Византийские истории, переведенные с греческого при С.-Петербургской духовной академии». СПб., 1858—1863). Вкладом в классическую филологию было издание профессором В. Н. Карповым первого в России перевода сочинений Платона («Сочинения Платона, переведенные с греческого и объясненные профессором Санкт-Петербургской духовной академии Карповым». Чч. 1—2. СПб., 1841—1842). Труды протоиерея Герасима Павского, В. В. Болотова и других имели большое значение для развития русского востоковедения.

Нельзя, наконец, не отметить труды В. В. Болотова в комиссии по подготовке реформы календаря, возглавлявшейся Д. И. Менделеевым.

Петербургская (Петроградская) духовная семинария

Петербургская духовная семинария была открыта 1 марта 1809 года. Сначала она действовала на основании проекта семинарского Устава, составленного, как и проект академического, в 1809 году епископом Феофилактом и М. М. Сперанским на основе «Начертания правил». 30 августа 1814 года этот проект с изменениями был утвержден в качестве Устава семинарий. Целью семинарии, согласно Уставу, было «1) образование духовного юношества к священнослужительским и учительским должностям; 2) управление уездных училищ» («Проект Устава Духовных семинарий». Чч. 1—2. СПб., 1823). До 1815 года в С.-Петербургской семинарии было два отделения с двухгодичным курсом, с 1815 года — три двухгодичных отделения (низшее, среднее и высшее). До 40-х годов преподавание велось по-латыни. Устав семинарий неоднократно перерабатывался («Свод уставов и проектов уставов духовных семинарий 1808—1814, 1862, 1867, 1884, 1896 гг.». СПб., 1908), но главное внимание отводилось богословским наукам. С 1870 года семинария стала разделяться на шесть классов. В числе труженников семинарии — ректоров, инспекторов, профессоров — были иеромонахи (впоследствии митрополит) Филарет (Дроздов), иеромонахи (впоследствии архиепископ) Иннокентий (Борисов), иеромонахи (впоследствии митрополит) Николай (Ярушевич), профессор-протоиерей Герасим Павский, профессор А. А. Бронзов и другие. Многие из них были воспитанниками семинарии или выпускниками С.-Петербургской духовной академии. Некоторые совмещали работу в академии и семинарии.

В 1859 году, 26 сентября, в день своего престольного праздника — дня памяти апостола и евангелиста Иоанна Богослова, — семинария торжественно отпраздновала свое пятидесятилетие, а в 1909 году, в тот же день, — столетие (См. «Краткую записку о С.-Петербургской духовной семинарии за сто лет (1809—1909 г.)». СПб., 1909).

Духовное просвещение в Петрограде (Ленинграде) до 1945 года. Возрождение духовных школ в Ленинграде в 1945—1946 гг.

После Великой Октябрьской революции в связи с коренными преобразованиями в церковной жизни были изменены и формы богословского образования. Вместо духовных академий и семинарий 1 октября 1918 года в Петрограде было открыто трехлетнее пастырское училище, а 16 апреля 1920 года — созданный Комиссией духовно-учебных заведений Петроградской епархии Петроградский богословский институт, задачами которого были как подготовка кадров священнослужителей, так и распространение православного просвещения среди мирян. Среди профессоров института были виднейшие ученые того времени. Богословский институт был включен в состав Объединенного совета научных учреждений и высших учебных заведений Петрограда. В то же время в Петрограде открываются благочиннические богословские курсы. В мае 1923 года в связи с деятельностью обновленцев Богословский институт и почти все благочиннические курсы прекратили существование. Протоиерей Николай Чуков (впоследствии митрополит Ленинградский Григорий) на основе сохранившихся благочин-

нических богословских курсов создал Высшие богословские курсы и стал их ректором. Высшие богословские курсы функционировали с 29 сентября 1925 года по 27 августа 1928 года и выпустили ряд магистров и кандидатов богословия.

Петроградский Богословский институт и Высшие богословские курсы создали предпосылки для возрождения в 40-х годах духовных школ высшей и средней категории. Вопрос об этом был поднят в 1943 году на Поместном Соборе Русской Православной Церкви. В осуществление соборных решений трудами архиепископа (позже — митрополита) Григория (Чукова) по благословению и с непосредственным участием Святейшего Патриарха Сергия и митрополита (впоследствии — Патриарха) Алексия в августе 1944 года был открыт Богословский институт в Москве, а в Ленинграде были открыты 23 ноября 1945 года двухлетние Богословско-пастырские курсы, преобразованные в сентябре 1946 года в семинарию, и была восстановлена духовная академия, начавшая свою деятельность 1 сентября, а официально открытая 14 октября 1946 года. На открытии академии присутствовал Святейший Патриарх Алексий. Академия и семинария с момента своего возрождения трудятся в помещении бывшей Петербургской (Петроградской) духовной семинарии.

Возрожденные духовные школы

С первых дней своей работы духовные школы в Ленинграде воспитывают будущих пастырей в подлинно православном духе, прививают им любовь к своей Церкви и храму Божию, готовят их к высокому и ответственному пастырскому служению. Воспитание молодых священнослужителей проходит под сенью академического храма во имя апостола и евангелиста Иоанна Богослова. День учащихся и студентов начинается в этом храме утренней и заканчивается вечерней молитвой. Здесь регулярно совершаются богослужения, здесь учащиеся проходят богослужебную практику, сюда они приходят со своими радостями и горестями, здесь учатся быть опорой и духовными руководителями паствы, здесь выступают с первыми проповедями. Многие здесь принимают священный сан, монашеский постриг. Академический храм украшен новым резным позолоченным иконостасом и многочисленными иконами, среди которых особенно выделяется икона Божией Матери «Знамение» XVII века, имеющая примечательную историю (см. «ЖМП», 1966, № 11, с. 50—54).

Ленинградские духовные школы воспитывают студентов и учащихся в духе патриотизма, делают всё, чтобы их питомцы добросовестно исполняли все свои гражданские и общественные обязанности, воспитывают в своих питомцах любовь к великому городу-герою, в котором они живут и учатся. В академии и семинарии торжественно отмечаются все знаменательные события в жизни нашей страны. Своим личным примером наставники побуждают будущих пастырей и богословов быть активными борцами за мир. Профессора протоиерей Михаил Сперанский, протоиерей Ливерий Воронов, Н. Д. Успенский, Л. Н. Парийский, Н. А. Заболотский за активную деятельность в защиту мира были награждены грамотами Советского комитета защиты мира и Ленинградского областного комитета защиты мира. Свидетельством высокого сознания учащимися духовных школ Ленинграда своего долга перед человечеством как советских граждан и будущих пастырей явилось их обращение весной 1955 года с открытым письмом к студентам-богословам всего мира с призывом бороться за предотвращение новой войны (см. «ЖМП», 1955, № 6, с. 33—36).

Духовные школы Ленинграда гордятся тем, что в числе их воспитанников около 30 архиереев, среди них такие выдающиеся деятели Церкви, как митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим, митрополит Таллинский и Эстонский Алексий, архиепископ Рижский и Латвийский Леонид и другие, и сотни пастырей — верные сыны своей Церкви и своего народа.

Своими достижениями в подготовке кадров священнослужителей духовные школы Ленинграда в значительной степени обязаны общим условиям, в которых живет и действует в нашей стране Русская Православная Церковь. Духовные школы Ленинграда глубоко благодарны Советскому Правительству за все те большие возможности, которыми они располагают для выполнения своих задач.

2 марта 1959 года академия отпраздновала 150-летие своего основания. 9 октября 1959 года было отмечено 150-летие основания духовной семинарии.

В своей жизни духовные школы Ленинграда руководствуются уставами (академия — пятым, считая с 1809 года, Уставом). До принятия этих уставов духовные школы руководствовались «Положениями», автором которых был митрополит Григорий (Чуков). Духовные школы Ленинграда находятся в ведении Учебного комитета при Священном Синоде и состоят под непосредственным попечением и наблюдением своего епархиального архиерея — митрополита Ленинградского.

В возрожденной академии осуществляется лучшая из форм управления, сложившихся в процессе формирования высшего духовного образования. Важнейшие решения принимаются коллегиально — Советом под руководством ректора. С 1946 по 1949 год было два Совета — Ученый совет академии и Объединенный педагогический совет духовных академии и семинарии, а с 2 февраля 1949 года существует только Совет Ленинградских духовных академий и семинарий. В первые годы по восстановлении в духовных школах Ленинграда для рассмотрения учебных прог-

рам существовала также Методическая комиссия (в последний период своего существования она называлась деканатом), упраздненная по завершении этой работы. Вопросы, непосредственно связанные с воспитанием, решаются Воспитательским совещанием.

Ректорами возрожденных академий и семинарий были с 1946 по 1947 год профессор-протоиерей Иоанн Богоявленский (впоследствии епископ Таллинский и Эстонский Исидор), с 1948 по 1952 год — епископ Лужский Симеон (Бычков), с 1952 по 1966 год — профессор-протоиерей Михаил Сперанский, с 1966 по 1968 год — епископ Тихвинский (ныне Астраханский и Енотаевский) Михаил (Мудьюгин), с 1968 по 1970 год — епископ Тихвинский (ныне Венский и Австрийский) Герман (Тимофеев). С 25 июня 1970 года академию возглавляет профессор Тихвинский Мелитон (Соловьев). Особо надо отметить бывшего в течение 1950—1967 гг. инспектором профессора Л. Н. Парийского.

В своих лекциях профессора и преподаватели руководствуются учебным планом для духовных академий и семинарий, утвержденным Святейшим Патриархом Алексием 3 сентября 1961 года, апробируемыми Учебным комитетом программами академических курсов и программами для духовных семинарий, утвержденными 6—8 июля 1967 года. Академические курсы широко использовались в духовном образовании как в СССР, так и за пределами нашей страны. Большинство предметов академического курса — богословские и церковно-практические. Общему развитию учащихся призваны содействовать широкий круг лекций, докладов и бесед на самые разнообразные — политические и научные — темы, проведение вечеров и концертов, просмотр фильмов, посещение музеев, театров и т. д., имеющиеся при академии и семинарии различные кружки, а также существующий с 1967 года регентский класс с трехлетним курсом обучения.

Академия располагает обширной библиотекой (более 200 тыс. томов), не только полностью удовлетворяющей все учебные запросы студентов и учащихся, но и позволяющей им благодаря большому числу иностранной литературы и периодики быть в курсе всех событий зарубежной церковной жизни и новейших достижений зарубежной богословской мысли. В библиотеке академии есть и отдел рукописей (См. «Труды Отдела древнерусской литературы». XXV. М.—Л., 1970, с. 345—348).

Развитие православного богословия духовной академией в Ленинграде

Большой заслугой духовной академии является сохранение и развитие лучших традиций русского православного богословия, лучших традиций Петербургской (Петроградской) богословской школы.

Живая связь с Петербургской (Петроградской) духовной академией, Петроградским Богословским институтом и Высшими богословскими курсами выразилась прежде всего в том, что многие профессора возрожденной духовной академии — протоиерей В. Верюжский, В. В. Четыркин, Н. Д. Успенский, С. А. Купрессов, К. А. Сборовский, Д. Д. Вознесенский, П. Д. Вознесенский, А. И. Макаровский, И. И. Зеленский, А. И. Сагарда, В. А. Некрасов, первый ректор протоиерей Иоанн Богоявленский и первый инспектор протоиерей Владимир Благовещенский — были выпускниками — магистрантами и кандидатами — этих высших богословских учебных заведений. Некоторые из них были и преподавателями Петербургских духовных школ (С. А. Купрессов, К. А. Сборовский, протоиерей В. Верюжский).

На базе богатейшего научного наследия Петербургской (Петроградской) богословской школы и в намеченных этой школой направлениях идет научная и преподавательская деятельность многих членов академической корпорации. Профессор доктор церковной истории Н. Д. Успенский, ученик «Русского Гоара» А. А. Дмитриевского, является в своих исследованиях по литургике его продолжателем; профессор-протоиерей Михаил Сперанский — ученик Н. Н. Глубоковского и использует его метод в новозаветных исследованиях. «Группа по изучению истории и проблем библейских переводов» при академии продолжает начатую профессором И. Е. Евсеевым работу над русской и славянской Библией. Наряду с традиционными направлениями в богословских исследованиях в академии развиваются и новые. В конце 40-х годов в академии начали проводиться ветхозаветные исследования. В настоящее время профессор Н. А. Заболотский изучает проблемы экуменизма и истории Древней Церкви. Профессор-протоиерей Иоанн Белевцев работает над исследованием в свете данных современной исторической науки киевского периода истории Русской Церкви, а также истории ее межцерковных отношений в новое время; доцент-протоиерей Василий Стойков разрабатывает некоторые актуальные проблемы святоотеческого наследия и изучает историю Болгарской Церкви; профессор-протоиерей Ливерий Воронов и доцент А. М. Матвеев работают в области догматики; протоиерей Владимир Сорокин занимается библейской текстологией и некоторыми вопросами истории Западных Церквей; протоиерей Георгий Тельпис исследует историю раннехристианской литературы; преподаватель П. А. Дудинов собирает архивные документы и материалы по истории русского богословия. О многосторонней научно-богословской работе корпорации академии свидетельствуют многочисленные статьи ее членов в «Журнале Московской Патриархии», в сборнике «Богословские труды» и других периодических

и неперіодических русских и зарубежных изданиях, их монографии, актовые речи, произносимые в день храмового праздника — 9 октября. Высокую оценку получили научные работы профессоров Н. Д. Успенского («Древнерусское певческое искусство». М., 1965; «Образцы древнерусского певческого искусства». Л., 1968) и А. И. Иванова («Литературное наследие Максима Грека». Л., 1969). Развитию богословской науки немало содействовало учреждение в 1968 году в академии кафедр, объединивших профессоров и преподавателей родственных дисциплин.

Перед русским богословием стоит сейчас много задач, таких, как изучение проблем православного экуменизма, богословия мира, развитие литургических исследований, исторические исследования в аспекте темы католичности Церкви, работа над историческими первоисточниками (в том числе их переводы), оценка современных западных философско-богословских систем, библейская текстология и многое другое. Мы верим, что духовные школы в Ленинграде внесут свой достойный вклад в решение всех этих задач.

После возрождения духовной академии за свои научные труды высшей богословской ученой степени — докторской — были удостоены: профессор-протоиерей В. Верюжский (в 1954 г.), профессор Н. Д. Успенский (в 1957 г.) и профессор А. И. Иванов (в 1960 г.). Профессор Н. Д. Успенский удостоен также почетной степени доктора богословия Православной Духовной Семинарией св. Владимира (США) и Аристотелевским Фессалоникийским университетом (Греция). Докторские степени за научные работы были присуждены Советом академии Святейшему Патриарху Алексию (в 1949 г.), архиепископу Брюссельскому Василию (в 1964 г.), Эммануилу (ныне архимандрит Максим) Псилопулосу (в 1968 г.), епископу Филадельфийскому (ныне — архиепископ Дюссельдорфский), Алексию (в 1969 г.).

В академии успешно защищено 16 и готовится к защите еще ряд магистерских диссертаций. Многие преподаватели стали доцентами и профессорами. Успешно шла подготовка молодых преподавателей через созданный сразу же после восстановления академии институт ассистентов (позднее институт профессорских стипендиатов). Более 300 человек окончили академию со званием кандидата богословия.

Академия, высоко оценивая научно-богословскую и церковную деятельность выдающихся представителей современного Православия, присудила ученую степень доктора богословия *honoris causa*: в 1947 году — митрополиту Ленинградскому Григорию (Чукову), в 1962 — профессору Афинского университета В. Иоаннидису, в 1966 году — митрополиту Кипрскому Варнаве, в 1968 году — Патриарху Болгарскому Кириллу, в 1970 году — Католикосу-Патриарху всей Грузии Ефрему II.

Другой формой оценки академией научно-богословской деятельности выдающихся деятелей Церкви является избрание их почетными членами. Почетным членом академии был Святейший Патриарх Алексий. Святейший Патриарх Московский и всея Руси Пимен избран почетным членом в бытность его митрополитом Ленинградским и Ладозским. Духовные школы Ленинграда хорошо помнят ту заботу, которой их окружал митрополит Ленинградский Пимен. Почетными членами были избраны Ленинградские митрополиты Питирим (в 1959 г.), Гурий (в 1960 г.) и Николай (в 1963 г.), митрополит Таллинский и Эстонский Алексий (в 1967 г.), епископ (ныне — архиепископ) Дмитровский Филарет (в 1970 г.), профессора Московской духовной академии протоиерей Иоанн Козлов и В. Д. Сарычев (в 1970 г.), а также профессора Афинского университета Г. Конидарис и Д. Морантис (в 1962 г.), Патриарх Румынский Юстиниан (в 1966 г.), генеральный секретарь Всемирного Совета Церквей Ю. К. Блейк (в 1967 г.), Архиепископ Карельский и всей Финляндии Павел (в 1967 г.), Архиепископ Мартти Симеки (в 1967 г.), Патриарх Иерусалимский Венедикт I (в 1968 г.), Архиепископ Кипрский и Президент Республики Кипр Макарий (в 1971 г.).

Академия поддерживает активную связь с православными и инославными богословами различных стран путем встреч, дискуссий, обмена корреспонденцией по научным вопросам и книгообмена.

Профессора и преподаватели академии с первых же дней после ее возрождения активно содействуют Московской Патриархии и ее различным отделам в их работе. Многие из них работают в Отделе внешних церковных сношений, являясь его членами, референтами и консультантами. Протоиерей Михаил Сперанский и Н. Д. Успенский входили в Комиссию по подготовке Поместного Собора 1971 года. Ректор академии епископ Тихвинский Мелитон и протоиерей Михаил Сперанский были членами Поместного Собора. Протоиерей Виталий Боровой, протоиерей Ливерий Воронов, Н. Д. Успенский и Н. А. Заболотский входили в состав Комиссии при Священном Синоде по разработке каталога тем Всеправославного Предсобора.

Духовная академия в Ленинграде и экуменическое движение

Академия в настоящее время — один из крупных экуменических центров. Еще в 1948 году два профессора академии начали систематическую работу над исследованием экуменических проблем. В соответствии с экуменической направленностью были внесены некоторые изменения в академические планы и учебные руководства.

Многие профессора академии участвуют в экуменических встречах, трудятся в Центральном комитете, в отделе «Вера и церковное устройство», в департаменте «Церковь и общество» ВСЦ, в КЕЦ, в ХМК, в комиссиях по диалогу с англиканами и Древними Восточными Церквями. Особенно активной экуменической деятельностью отличаются профессора протоиерей Виталий Боровой, протоиерей Ливерий Воронов и Н. А. Заболотский. В академии имел место ряд важных экуменических встреч, например заседание Богословской комиссии ХМК (см. «ЖМП», 1965, № 5), первое собеседование между богословами Римско-Католической Церкви и Русской Православной Церкви (см. «ЖМП», 1968, № 1), четвертое богословское собеседование между богословами Евангелическо-Лютеранской Церкви Германии и Русской Православной Церкви (см. «ЖМП», 1969, № 11), первое заседание Подготовительной комиссии по подготовке IV Всехристианского Мирного Конгресса (см. «ЖМП», 1971, № 3). Академию посещают многочисленные инославные церковные делегации.

Одной из форм экуменической деятельности академии является обучение в ней студентов из ряда Православных Церквей и из Древних Восточных Церквей Эфиопской и Малабарской (Индия), близких по духу, учению и жизни Православию. В 1965—1969 гг. в академии работал факультет африканской христианской молодежи, готовивший православных священнослужителей и богословов для ряда стран Африки. В академии обучались и обучаются граждане Болгарии, Венгрии, Греции, Индии, Кении, Кипра, Польши, Румынии, США, Танзании, Уганды, Чехословакии, Эфиопии и Японии. В академии несколько раз совершались инославные литургии.

* * *

В заключение следует отдельно остановиться на той роли, которую в жизни этих духовных школ сыграли два выдающихся ленинградских архипастыря — митрополиты Григорий (Чуков) и Никодим (Ротов).

Заслугой митрополита Григория, выпускника С.-Петербургской духовной академии, является сохранение традиций высшего духовного образования и богословской науки в Ленинграде. Дело возрождения духовного образования в нашей стране было делом всей его жизни, и душой этого дела он был до своей кончины. До конца своих дней он, несмотря на преклонный возраст, и как глава епархии, и как председатель Учебного комитета при Священном Синоде всемерно и всесторонне содействовал становлению академии и семинарии, как полноценных духовно-учебных и научных учреждений. Он привлек к работе в них лучших представителей старшего поколения богословов и всемерно содействовал формированию нового поколения русской богословской школы. Двери его кабинета были всегда открыты и для профессоров, и для студентов. Он бессмертен в памяти тех, кто имел счастье трудиться под руководством этого мудрого, справедливого, прямого и любвеобильного архипастыря, которого многие называли «орлом».

С именем митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима, выпускника духовной академии в Ленинграде, связан новый период в жизни академии и семинарии, период превращения их в современные православные церковно-учебные и научные учреждения. В творческом контакте с Советом академии митрополит Никодим трудится над дальнейшим развитием православного богословия. Он принимает непосредственное участие в обсуждении многих вопросов на заседаниях Совета, является инициатором ряда научно-богословских исследований по актуальным проблемам, проводимых сейчас в академии. При его активном участии Совет добивается гармоничного сочетания церковно-практической и научной направленности в деятельности академии. При его непосредственном участии академия стала одним из важных экуменических центров. Митрополит Никодим постоянно стремится вносить свой личный вклад как в религиозно-нравственное, так и в патриотическое воспитание будущих пастырей. Он часто находится со студентами в молитвенно-богослужебном общении в академическом храме, часто встречается и беседует с ними, разделяет с ними радость академических праздников: всегда готов прийти им на помощь. Большое воспитательное значение имеют речи митрополита, произносимые им перед студентами, особенно его речи 9 октября 1968 года («ЖМП», 1968, № 12, с. 63—69) и 9 октября 1970 года («ЖМП», 1970, № 12, с. 22—27).

В кратком очерке было возможно осветить очень немногие моменты из славного прошлого духовных школ в Ленинграде. Мы верим, что, Богу содействуя, под покровительством, по молитвам апостола Иоанна Богослова они будут с честью продолжать выполнение своей ответственной миссии.

К. Логачев.

АРХИЕПИСКОП ВИЛЕНСКИЙ И ЛИТОВСКИЙ АНТОНИЙ

28 мая 1971 года после непродолжительной тяжелой болезни скончался правящий архипастырь Виленской епархии архиепископ Антоний.

Покойный Владыка (в миру Михаил Антонович Варжанский) родился в 1890 году в семье псаломщика Волынской губернии. По окончании Волынской духовной семинарии в 1911 году поступил в Петербургский неврологический институт; в 1915 году — в Юрьевский университет, в котором в 1917 году закончил восемь семестров историко-филологического факультета. С 1917 года служил в армии. Затем занимался педагогической деятельностью. Некоторое время занимал



должность псаломщика, а с 1937 года был священником в Волынской епархии. В период немецкой оккупации был отстранен от служения на приходе за отказ подчиниться юрисдикции «Автокефальной украинской церкви». В июне 1941 года жену отца Михаила убили оккупанты.

В 1946 году отец Михаил — настоятель Покровского храма в г. Луцке и преподаватель Волынской духовной семинарии. В 1958 году — настоятель православного храма в г. Дрездене и благочинный Патриарших храмов в Германской Демократической Республике. В течение года состоял секретарем Берлинского епископа. В 1961 году его послушание в ГДР закончилось. В январе 1962 года был назначен ректором Одесской духовной семинарии.

Постановлением Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Алексия и Священного Синода от 3 августа 1963 года протоиерею Михаилу Варжанскому определено быть епископом Виленским и Литовским. Пострижение в монашество было совершено в Свято-Троицкой Сергиевой Лавре с наречением имени Антоний. В Успенском монастыре в Одессе митрополит Херсонский и Одесский Борис возвел отца Антония в сан архимандрита и здесь же состоялось наречение его во епископа Виленского и Литовского, а в воскресенье 25 августа 1963 года — хиротония. Наречение и хиротонию совершал сонм архипастырей во главе со Святейшим Патриархом Алексием («ЖМП», 1963, № 10, с. 8—10).

Указом Святейшего Патриарха Алексия от 25 августа 1963 года ввиду высокого положения Виленской епархии среди епархий Русской Православной Церкви и во внимание к многолетней усердной службе церкви Божией епископ Антоний возведен был в сан архиепископа с правом ношения креста на клобуке.

Владыка Антоний за время управления вверенной ему епархией явил себя твердым, опытным и принципиальным администратором, духовно строгим, требовательным, но в то же время и справедливым к своим помощникам на ниве Христовой, отзывчивым на их приходские нужды. Верующие любили своего архипастыря за уставное усердное его служение, за проповеднический дар.

На погребение архиепископа Антония прибыл епископ Подольский Гермоген. В течение трех дней читалось духовенством у гроба почившего Евангелие, служились панихиды. В Остробрамском костеле было объявлено о кончине Владыки Антония, и многие католики пришли проститься с уважаемым ими православным епископом.

31 мая заупокойную литургию и отпевание при большом стечении молящихся совершил епископ Подольский Гермоген в Свято-Духовском храме в сослужении собора духовенства.

Прощальное слово у гроба было сказано епископом Гермогеном и кафедральным протоиереем Львом Савицким. По отпевании гроб был обнесен вокруг храма и поставлен под своды его в усыпальницу виленских архiereев.

Протоиерей Лев Савицкий,
настоятель кафедрального собора в Вильнюсе

АРХИЕПИСКОП КАЛИНИНСКИЙ И КАШИНСКИЙ ИННОКЕНТИЙ

6 сентября 1971 года скончался после болезни архиепископ Калининский и Кашинский Иннокентий.

Владыка Иннокентий (в миру Иван Михайлович Леоферов) происходил из потомственного духовного рода Вологодской епархии. Дедушка его, диакон Глеб, служил на Ембе — далеком погосте бывшей Вологодской губернии. Отец — протоиерей Михаил служил в церкви села Вожбал, Тотемского уезда. В этом селе 28 августа 1890 года родился будущий архипастырь. Еще до школьного возраста Иван Леоферов читал в храме, где служил его отец, шестопсалмие, кафизмы, канон, Апостол.

В 1905 году он окончил Вологодское духовное училище, а в 1911 году — Вологодскую духовную семинарию. С июня 1911 года в течение года был псаломщиком Богородицкого храма в Вологде и помощником секретаря епископа Вологодского. 5 августа 1912 года рукоположен во диакона и 6 августа того же года — во пресвитера и назначен настоятелем храма в с. Суетино, Вологодского уезда. С авгу-

ста 1916 года по январь 1918 года был военным священником. С 1918 по 1931 год служил настоятелем в храме в с. Степурино, Грязовецкого района, до 1949 года — на приходах Тамбовской епархии, выполняя также обязанности благочинного, а затем и секретаря Тамбовского епархиального архиерея.

16 апреля 1949 года пострижен в монашество в Почаевской Лавре. Выполнял обязанности проповедника и заведующего лаврской библиотекой. С 1950 по 1953 год выполнял обязанности наместника Лавры, уже в сане архимандрита. 13 декабря 1953 года в Киеве хиротонисан во епископа Кировоградского митрополитом Киевским и Галицким Иоанном и другими епископами («ЖМП», 1954, № 2, с. 22—26). С августа 1958 года в течение двух лет был архиепископом Алма-Атинс-



ким и Казахстанским. С 23 ноября 1960 года до кончины проходил архипастырское служение в древней Калининской епархии.

После избрания на Поместном Соборе Русской Православной Церкви 1971 года Патриарха Московского и всея Руси архиепископ Калининский и Кашинский Иннокентий возвратился в г. Калинин. Делясь с сотрудниками епархиального управления впечатлениями о Поместном Соборе, Владыка Иннокентий сказал: «Подходя к новоизбранному Патриарху Пимену, я обратился к нему со следующими словами: «Приветствую Ваше Святейшество второй раз. Первый раз я поздравлял Вас после Вашей хиротонии во епископа Балтского в Одессе, так как я принимал участие в ее совершении. Ныне же вто-

рично приветствую Вас целованием с избранием на Московский Патриарший престол». «На мое приветствие, — продолжал Владыка Иннокентий, — Святейший ответил: «Сердечно благодарю. Здесь, на Поместном Соборе, Вы — единственный из участников моей хиротонии. Я помню Вас, люблю, почитаю, всегда поминаю в своих молитвах».

Владыка поистине был неутомимым тружеником на ниве Христовой. Он благословлял на ратные подвиги русских воинов, защищавших Родину от полчищ кайзера в первую мировую войну, в годы Великой Отечественной войны поддерживал надежду паствы на победу над ордами фашистских захватчиков. Владыка Иннокентий своей ревностью в богослужении, своей проповедью слова Божия, своей мудрой строгостью являл собой образ обаятельного, благостного архипастыря.

25 июля 1971 года, в Неделю 7-ю по Пятидесятнице, архиепископ Иннокентий совершил свою последнюю литургию в кафедральном соборе. 26 июля он исповедовался и причащался Святых Таин.

8 сентября 1971 года в калининском кафедральном соборе Белая Троица заупокойную Божественную литургию и чин отпевания архиепископа Иннокентия совершил, по благословению Святейшего Патриарха Пимена, епископ Дмитровский Филарет, временно управляющий Калининской епархией, в сослужении собора священников. Перед отпеванием Владыка Филарет произнес прочувствованное слово о почившем иерархе, рассказав о жизни и трудах архипастыря — верно-го сына великого Отечества нашего. По шестой песни канона надгробное слово произнес секретарь епархиального управления протоиерей Василий Осташевский. После отпевания и обнесения гроба вокруг храма тело покойного архипастыря было погребено на Николо-Малицком кладбище, где почивают усопшие архиепископ Варсонофий (Гриневич; † 1958) и епископ Рафаил (Березин; † 1945).

Протоиерей Василий Осташевский

«ВПЕЧАТЛЕНИЕ ОТ ПОЕЗДКИ НЕЗАБЫВАЕМО...»

С большой радостью узнала я о любезном приглашении Московской Патриархии, присланном для группы токийских паломников — прихожан Патриаршего подворья и собора «Николай-до». Настойчиво добиваюсь включения меня в эту группу, и вот я уже на теплоходе «Хабаровск». На третий день плавания приходим в Находку. Нас ждал уже там прекрасно оборудованный, комфортабельный поезд, который скоро пошел в Хабаровск. И на теплоходе, и в поезде мои мысли стремились вперед и все время возникал вопрос: как-то встретит нас родная страна?

Ответ на этот вопрос мы получили уже в Хабаровске. Было утро будничного дня, а храм в честь Рождества Христова, куда мы прибыли с поезда, неожиданно оказался переполненным встречающими. Молебен. Ласковые приветствия. Ко мне подходит какая-то старушка, протягивает руку с просфорой и говорит: «Возьми-ка вот просвиручку на дорогу... Да хранит тебя Господь!» «Господи! Какие же все они хорошие, русские, родные», — думаю я. На глаза набегают слезы, и я не могу удержать их.

После молебна настоятель храма отец Николай Сальчук сначала пригласил нас к себе домой. Радужное гостеприимство, угощение, а затем обед в гостинице. Вечером мы, распрощившись с отцом Николаем и провожавшими нас хабаровцами, вылетели в Москву.

В Москве 15 апреля 1971 года нас в аэропорту встретили сотрудники Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата и отвезли в гостиницу «Ярославская». Короткий отдых. Надо бы вздремнуть немного после длительного полета, да разве можно уснуть, когда в голове теснятся мысли: ведь это Москва! Москва! — сердце родной и любимой страны! Хочется встать и выйти на улицу, впитать в себя воздух родного города, сердцем слиться с биением жизни своей страны... Но уже пора ехать в церковь слушать чтение 12 Евангелий. Церковь полна молящихся. Обращает на себя внимание обилие людей всех возрастов. Незабываемы торжественность службы и пение. Особенно чутко вслушиваешься в слова с детства памятного песнопения «Разбойника благоразумного...»

На другой день — посещение московских храмов, службы в Святой и Великий пяток.

Да, воистину жива вера среди народа русского! И напрасно клеветают злопыхательствующие иностранцы: «Церкви закрыты, в оставшихся церквях бывают только старухи и старики...» Невольно хочется крикнуть этим клеветникам: «Ложь! Жив народ русский, и жива вера православная!»

В ночь под субботу, 17 апреля, поезд «Стрела» мчит нас в Киев — мать городов русских. Какой же ты ласковый, Киев! Тепло, синее небо, красота архитектуры, памятники старины, любовно восстановленные после разрушения их варварством «культурных» немцев.

В два часа дня ходили приложиться к плащанице.

В святую пасхальную ночь с душевным волнением пришли в величественный Владимирский собор, где служил добрейший митрополит Киевский Филарет. Снова полон храм. Нас, паломников, провели в собор только через боковой вход.

Приподнятая, торжественная настроенность всех. И вот в чутком ожидании раздается: «Воскресение Твое, Христе Спасе, ангели поют на небесах, и нас из земли сподоби...» Крестный ход. И дальше — несказуемая красота службы, радостные пасхальные песнопения, просветленные лица молящихся... Да воскреснет Бог и расточатся врази Его! Пасха священная нам днесь покажется!.. И все время возгласы священников: «Христос воскрес! Христос воскрес!» Слезы умиления текут по моему лицу, и я, мысленно охватывая впечатления последних дней, на возгласы «Христос воскрес!» всем сердцем моим отвечаю: «Да, да, батюшка, воскрес!.. Воистину воскрес!»

Перед литургией меня сподобил Господь исповедаться, а за литургией — причаститься.

Поражена была я обилием пасох и куличей, которые освящались при храме. На застланной чистыми скатертями земле краснели, желтели, пестрели между куличами яйца, теплились свечи. Такого обилия я не видела раньше нигде. Это тоже было непрекращаемым свидетельством, что жива вера православная. Жива и разрастается она во славу Божию.

Разговлялись в покоях митрополита Филарета. Теплое радушие хозяина, обилие угощений. Согрел нас подарок: украшенный украинской вышивкой материал.

Днем мы познакомились с Киевом — колыбелью земли Русской. Радовали приветливость народа, его мягкий говор. И я сама, украинка по отцу, почувствовала себя здесь, среди своего родного народа, не Евдокией, а Явдохой, как «перевели» на «украинский» язык мое имя. На второй день Пасхи посетили мы во главе с митрополитом Филаретом женский Покровский монастырь. После литургии монахини потчевали нас обедом и одарили конфетами и расписными яйцами.

Затем мы уехали в Ленинград. В этом городе я не была никогда, но сразу почувствовала величественную строгость его стиля, стройность архитектуры, «Невы державное течение, береговой ее гранит». Кажется, и до сих пор витает здесь дух великого Пушкина... Неописуемы впечатления от посещения Эрмитажа. Поражает множество собранных здесь сокровищ русской культуры. Хотелось бы еще и еще всмотреться в них, но время торопит. В Ленинграде гостеприимные хозяева представили нам возможность купить себе подарки на память, оплатив наши покупки.

Из Ленинграда едем во Псков с множеством его старинных церквей и других памятников старины. Душа не вмещает обилия впечатлений. Гостеприимство здешнего духовенства трогает до глубины души. Здесь нам преподносят Библии и другие книги, дают разные подарки.

Из Пскова мы уехали в Москву, где нас встретил и угостил великолепным обедом в гостинице «Россия» исключительной душевной доброты епископ Тульский Ювеналий. Он сделал каждому из нас памятный подарок. Проехали затем мы в Загорск и осматривали там древнюю святую крепость земли Русской — Свято-Троицкую Сергиеву Лавру.

В последний день пребывания в Москве мы имели счастье быть представленными в Новодевичьем монастыре Местоблюстителю Московского Патриаршего престола Митрополиту Крутицкому и Коломенскому Пимену. Он благословил нас на обратный путь и вручил по пасхальному яйцу и по медали, выпущенной в память 50-летия восстановления патриаршества в Русской Православной Церкви.

Из Москвы в Токио мы вылетели 28 апреля на самолете «ИЛ-62».

Впечатление от поездки незабываемо. Наша родная страна широка не только пространственно, но и своим духом и мощью. Колоссальными шагами идет она от лучшего к лучшему. Появилось обилие всевозможных товаров. Недаром иностранцы, хулители всего советского, стараются закупить и увезти с собой как можно больше «плохого» русского: одежду, часы, драгоценности, меха. Появилась и хорошая упаковка этих товаров и исключительно вежливое, гостеприимное обслуживание покупателей.

Россия поднимается во весь свой богатырский рост в славе и блеске. И в дни Святой Пасхи хотелось сказать им, завистникам: «Да воскреснет Бог и расточатся врази Его!»

Е. Кручинина

Июкогама, Япония

ПРАВОСЛАВНЫЕ СВЯЩЕННИКИ ИЗ ЧЕХОСЛОВАКИИ — ГОСТИ УКРАИНСКОГО ЭКЗАРХАТА

С 29 июля по 12 августа 1971 года группа священников — паломников из Православной Церкви в Чехословакии по благословению Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Пимена была гостем Экзархата Украины и совершила поездку по нашей стране. Возглавлял эту группу настоятель храма во имя святой равноапостольной княгини Ольги в Пражской епархии протоиерей Ян Крживка. Группа состояла в основном из священнослужителей четырех епархий в Чехословакии: священник Пражской епархии Иржи Тамошек, священники Оломоуцко-Брненской епархии Йозеф Неруда, Братислав Седларж, священники Прешовской епархии Иоанн Липтак, Михаил Курятник, Михаил Гаверчак, Феодор Сисак, Павел Пиданич, священники Михайловской епархии Штефан Мандзак, Михаил Спшак, Йозеф Фрицкий. В паломнической группе был также служащий Митрополичьего совета в Прешове А. Тивадар.

По прибытии в Киев паломники посетили Киево-Печерскую Лавру.

31 июля в субботу, и 1 августа, в Неделю 8-ю по Пятидесятнице, во Владимирском кафедральном соборе митрополит Киевский и Галицкий, Экзарх Украины, Филарет совершил всенощное бдение и Божественную литургию в сослужении гостей. После литургии паломники приложились к иконе святого благоверного князя Владимира, к мощам великомученицы Варвары и священномученика Макария, митрополита Киевского. В тот же день гости были приняты митрополитом Филаретом. Владыка преподал им благословение и вручил памятные подарки. Вечером в воскресенье митрополит Филарет с участием паломников совершил акафист перед ракой с мощами священномученика митрополита Макария.

В день празднования обретения мощей преподобного Серафима Саровского, 1 августа, гости побывали в храме, построенном в его память в Пуще-Водице. В храме за богослужением было множество молящихся. Паломники участвовали в служении Божественной литургии и приложились к местной иконе преподобного Серафима Саровского.

В Киеве гости посетили Покровский женский монастырь. Их радушно принимала настоятельница монастыря игумения Рафаила. Мать игумения рассказала гостям историю монастыря. Паломники особо отметили впечатляющую простоту внутреннего убранства храма Святителя Николая.

На следующий день паломники прибыли во Львов, где их принял митрополит Львовский и Тернопольский Николай. Между митрополитом Николаем и гостями из Чехословакии состоялась беседа, которая проходила в сердечной обстановке. Гости рассказали о положении Православной Церкви в Чехословакии. Паломники с болью поведали о тех бесчинствах, которые творили в Словакии униаты в период 1968—1970 гг., когда они силой отбирали у православных храмы, оскорбляли и притесняли православное духовенство. Митрополит Николай призвал паломников быть стойкими в хранении и проповеди Святого Православия, пожелал им новых плодотворных трудов на благо Православной Церкви, на благо своего отечества и мира между народами.

В тот же день паломники познакомились с жизнью Львовской епархии. Они осмотрели канцелярию митрополита Львовского, Крестовую церковь, побывали в храмах г. Львова: кафедральном соборе во имя святого Юра (великомученика Георгия), Успенском, Свято-Георгиевском (Малый Юр), святой мученицы Параскевы Пятницы, Святителя Николая и Преображенском, где служил мужественный борец за восстановление Православия в этих краях протопресвитер Гавриил Костельник. Отцу Гавриилу Костельнику гости пропели в его храме «вечную память». Паломники посетили Лычаковское кладбище, помолились у могилы протопресвитера Гавриила Костельника, побывали на могиле Маркиана Шашкевича — просветителя Галицкой Руси. Осмотрели Мемориал Советской Армии, Высокий Замок, Холм Славы, были в Стрийском парке. На следующий день паломники посетили художественный музей г. Львова и ознакомились с архитектурными памятниками города.

5 августа паломники из Львова отбыли в Успенскую Почаевскую Лавру на праздничное богослужение в честь Почаевской иконы Божией Матери. Богослужение возглавлял митрополит Львовский и Тернопольский Николай, священноархимандрит Лавры, ему сослужили некоторые священники из гостей. В Почаевской Лавре паломники приложились к чудотворной Почаевской иконе Божией Матери, к Ее стопе, поклонились мощам преподобного Иова Почаевского.

На молитвенную память наместник Успенской Почаевской Лавры архимандрит Самуил вручил гостям список с чудотворной Почаевской иконы Божией Матери. Прощаясь с Лаврой, священник Йозеф Неруда сказал: «Мы очень рады, что побывали в Почаеве. Лавра произвела на нас потрясающее впечатление, богослужение совершается по чину, прекрасно поет хор».

6 августа паломники направились в Одессу. В день приезда они ознакомились с Успенским мужским монастырем, побывали на территории Патриаршей резиденции. В этот день митрополит Херсонский и Одесский Сергей совершал панихиду на могиле своего предшественника митрополита Бориса (Вика) по случаю дня его Ан-



Патриаршее благословение чехословацким священникам

ской Православной Церкви. «Мы молимся, — сказал Святейший Патриарх Пимен, — и будем молиться о вашей Церкви, о том, чтобы Господь ниспослал свое благословение народам социалистической Чехословакии».

В субботу 7 августа вечером в Успенском храме гости сослужили за всенощным бдением митрополиту Херсонскому и Одесскому Сергию. 8 августа, в Неделю 9-ю по Пятидесятнице, паломники участвовали в служении Божественной литургии, которую совершал в том же соборе митрополит Херсонский и Одесский Сергей. В конце богослужения митрополит Сергей в кратком слове отметил те большие труды, какие несут члены паломнической группы в своем служении Православию в Чехословакии. И мы желаем им подвигом добрым подвизаться, заключил Владыка Сергей свое слово, а Заступница Усердная рода христианского Матерь Божия, перед чудотворным Касперовским образом Которой мы молимся, да поможет им в их многопольных трудах.

После богослужения митрополит Херсонский и Одесский Сергей устроил в честь гостей прием, на котором присутствовал бывший митрополит Пражский и всей Чехословакии Иоанн (Кухтин), пребывающий ныне на покое в Успенском монастыре. В ходе беседы митрополит Сергей, обращаясь к гостям, сказал: «Братские узы русского и чехословацкого народов скреплены кровью, которую в Великую Отечественную войну пролили лучшие сыны Советского Союза и Чехословакии, сражаясь совместно за светлое будущее наших народов. И никто не смеет посягнуть на завоеванную ими свободу и избранный ими социалистический путь». От имени паломнической группы обратился к митрополиту Сергию с прочувствованным ответным словом протоиерей Ян Крживка.

Поздно вечером гости вылетели в Москву. На следующее утро они познакомились с достопримечательностями Кремля.

В тот же день в честь паломников в Отделе внешних церковных сношений Московского Патриархата был устроен прием. Их приветствовал от имени председателя Отдела митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима архиепископ Туль-

гела. Вместе с митрополитом Сергием молились и гости.

Затем паломники осмотрели Успенский и Никольский храмы монастыря, посетили Свято-Димитриевский кладбищенский храм, побывали на могиле академика В. П. Филатова. Затем гости посетили Свято-Ильинский собор, Свято-Троицкую церковь — подворье Александрийского Патриархата, храм Рождества Богородицы на Слободке. Они также побывали у обелиска Неизвестному солдату, в Историко-краеведческом музее.

На следующий день паломники нанесли визит ректору Одесской духовной семинарии архимандриту Агафангелу. Гости ознакомились с семинарией, рассмотрели ее учебные помещения, Актный зал, библиотеку, церковно-археологический кабинет. Покидая семинарию, чехословацкие священники писали: «Делегация Православной Церкви из Чехословакии сердечно благодарит за прекрасные впечатления, которые у нас останутся в памяти навсегда».

В тот же день членов паломнической группы принял Святейший Патриарх Московский и всея Руси Пимен, находившийся в то время в своей летней резиденции в Успенском монастыре. На приеме присутствовал митрополит Херсонский и Одесский Сергей. Святейший Патриарх Пимен сердечно приветствовал гостей. В своем слове он отметил, что интересы Православной Церкви в Чехословакии близки Рус-



Святейший Патриарх Пимен с паломниками из Чехословакии

ский и Белевский Ювеналий, его заместитель. Обращаясь к гостям, архиепископ Ювеналий пожелал им успеха в пастырских трудах, в усилиях содействовать укреплению дружбы между двумя братскими странами. Паломники просили передать сыновнюю благодарность митрополиту Ленинградскому и Новгородскому Никодиму за оказанный им прием.

В тот же день гости молились за вечерним богослужением в Успенском храме в Новодевичьем монастыре с епископом Волоколамским Питиримом, председателем Издательского отдела Московского Патриархата.

На следующий день паломники отбыли в Троице-Сергиеву Лавру. Их принял профессор-протоиерей Алексей Остапов, секретарь Совета Московской духовной академии. Члены паломнической группы приложились к мощам Преподобного Сергия, осмотрели Лавру, ее храмы, посетили Московские духовные школы и церковно-археологический кабинет имени Святейшего Патриарха Алексия. В тот же день паломники возвратились в Киев, откуда 12 августа отбыли на родину.

Уезжая, паломники просили передать глубокую благодарность митрополиту Киевскому Филарету и митрополиту Ленинградскому и Новгородскому Никодиму за любовь и содействие в осуществлении паломничества. «Мы по приезде, — сказал отец Ян Крживка, — расскажем, какой заботой и вниманием окружали нас наши братья, и передадим наши радостные чувства всем верующим в Чехословакии. С помощью Святой Русской Церкви мы надеемся преодолеть многие трудности, которые встречаются в жизни нашей Церкви. Общение с Русской Православной Церковью послужит еще большему укреплению братских связей между нашими Церквями, углублению дружеских отношений народов наших стран. Это паломничество по святой русской земле духовно напитало и обогатило нас, священников Чехословацкой Церкви. Невозможно передать тот духовный подъем, радость и воодушевление, которые пережили мы вместе с вашими многочисленными верующими у чудотворных икон Божией Матери, именуемых Почаевской, Касперовской, у святых мощей великомученицы Варвары, священикомученика Макария, преподобного Иова Почаевского, Преподобного Сергия Радонежского. Не передать всего, пережитого за богослужениями, в которых мы принимали участие совместно с иерархами и пастырями Русской Церкви. Мы жаждали духовного подкрепления и получили его от ваших святых, от общения с вашими иерархами, с вашим народом». По словам гостей, они почерпнули в своем паломничестве богатый материал для проповеди. Они приносят земной поклон, сердечную, искреннюю благодарность Русской Православной Церкви, ее священноначалию, пастырям и верующему народу, оказавшим им столь большое внимание и любовь. Каждый из них будет стараться благодарить за всё это своим ревностным служением Святой Христовой Церкви.

Р. Швец

ИЗ ЖИЗНИ ЕПАРХИЙ

Берлинская епархия. Архиепископ Берлинский и Среднеевропейский, Патриарший Экзарх в Средней Европе, Леонтий по случаю праздника Святой Пасхи устроил 29 апреля 1971 года большой праздничный прием, на котором присутствовали духовенство и другие местные работники Русской Православной Церкви, епископы и другие деятели Евангелическо-Лютеранских Церквей в ГДР во главе с председателем Союза этих Церквей епископом Берлин-Бранденбургской Церкви д-ром Альбрехтом Шёнхером и иных деноминаций. Среди гостей находился бывший земельный епископ Евангелическо-Лютеранской Церкви Тюрингии д-р Мориц Митценхайм. Здесь были госсекретарь по церковным вопросам при Правительстве ГДР Ганс Зайгевассер, его заместители и сотрудники Госсекретариата. На приеме были сотрудники посольства СССР в ГДР, общественные деятели ГДР, представители местной прессы. Архиепископ Леонтий обратился к присутствовавшим гостям с приветственной речью. С ответным словом выступил епископ д-р А. Шёнхер. Пасхальный прием прошел в теплой, дружественной обстановке и способствовал укреплению контактов в духе экуменического братства и взаимопонимания.

По примеру прежних лет 27 апреля, в день Радоницы, в храме святых равноапостольных Константина и Елены, что в Тегеле (Западный Берлин, русское кладбище), Божественную литургию совершил архиепископ Леонтий. Владыка был встречен настоятелем протоиереем Вадимом Гришиным и духовенством Воскресенского кафедрального собора в Западном Берлине. Пел хор кафедрального собора. Архиепископу Леонтию сослужили протоиерей Евгений Мисеюк, протоиерей Петр Влодек, протоиерей Вадим Гришин, протоиерей Михаил Радзюк, священник Сергей Таурит и иеродиакон Серафим Кисцио. В конце литургии была совершена панихида с крестным ходом на кладбище. Владыка Экзарх в своем слове напомнил всем присутствовавшим в храме о долге постоянной памяти и молитвы за умерших наших родных, наших воинов, на поле брани убиенных. В тот же день архиепископ Леонтий совершил панихиды на русском кладбище в Тегеле на могилах воинов, павших в годы первой мировой и Великой Отечественной войн.

В Неделю жен-мироносиц, 2 мая, Божественную литургию и накануне всенощное бдение в храме преподобного Симеона Столпника на Дивной горе совершил Владыка Экзарх в сослужении протоиерея Евгения Мисеюка, священника Крестового храма Анатолия Грибкова и иеродиакона Серафима Кисцио. Прекрасно пел церковный хор дрезденского прихода. Архиепископ Леонтий произнес слово на тему евангельского чтения дня и после крестного хода вокруг храма благословил всех прихожан.



Крестный ход в ограде храма-памятника Русской славы в Лейпциге, ГДР, после богослужения по случаю Дня Победы, 9 мая 1971 года

В День Победы, 9 мая, архиепископ Леонтий совершил Божественную литургию и накануне — всенощное бдение в храме во имя святителя Московского Алексия — памятнике Русской славы в Лейпциге. Владыку Экзарха встретила с хлебом-солью церковный староста Лидия Хайер. Настоятель тепло приветствовал архипастыря. Владыке сослужили протоиерей Евгений Мисеюк, настоятель протоиерей Георгий Романович, иеродиакон Серафим Кисцио. На запричастном стихе проповедь на тему евангельского чтения дня произнес протоиерей Е. Мисеюк. В конце литургии был совершён крестный ход вокруг храма. В часовне-усыпальнице над останками русских воинов, которые погибли под Лейпцигом в «Битве народов» (Лейпцигское сражение 1813 г.), было совершено заупокойное моление с возгласением «вечной памяти» всем нашим воинам, положившим жизнь свою за счастье и процветание нашей Родины. В заключение Владыка Экзарх сердечно поздравил всех присутствовавших в храме с праздником Победы и поблагодарил церковный хор за благолепное пение.

Настоятель в честь высокого гостя дал обед, на котором присутствовали представитель генерального консульства СССР в г. Лейпциге, представители Лейпцигского окружного совета и магистрата г. Лейпцига, уполномоченный Лейпцигского округа по церковным вопросам, а также церковный совет, хор и прихожане лейпцигского храма-памятника.

Архиепископ Леонтий во время пребывания в Лейпциге посетил памятник «Битва народов», городской исторический музей и ознакомился с достопримечательностями города.

Протоиерей Евгений Мисеюк

Берлин, ГДР

Вологодская епархия. 22 июня 1971 года, в день памяти преподобного Кирилла, игумена Белозерского, епископ Вологодский и Великоустюжский Мефодий посетил находящийся близ г. Кириллово Покровский храм, в котором совершил Божественную литургию и накануне — всенощное бдение. С большой радостью встретили Владыку верующие. Настоятель священник Серафим Сотский сказал приветственное слово. После литургии и молебна с окроплением храма и богомольцев в ограде святой водой епископ Мефодий сказал слово и прочитал Послание Поместного Собора Преподанным архипастырям, боголюбивым пастырям, честному иночеству и всем верным чадам Русской Православной Церкви. Это Послание епископ Мефодий читал во всех храмах епархии, которые он посещал, и предварял его словом о значении Поместного Собора, о миротворческой деятельности Русской Церкви, о предстоящих трудах по церковному управлению Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Пимена.

27 июня, в Неделю 3-ю по Пятидесятнице, когда во всех храмах Вологодской епархии совершается празднество всем преподобным отцам Вологодским, епископ Мефодий посетил древнейший город Русского Севера — Белозерск. В величественном Успенском соборе, сооруженном в 1658 году, Владыка совершил при большом стечении молящихся Божественную литургию и накануне — всенощное бдение.

Вечером в воскресенье Владыка совершил всенощное бдение по случаю местного праздника в честь преподобного Кирилла Новозерского и утром 28 июня, в день праздника, — Божественную литургию. Слово о житии преподобного Кирилла Новозерского произнес благочинный протоиерей Геннадий Яблонский. После молебна преподобному Кириллу Владыка сказал поучение, прочитал Послание Поместного Собора и преподавал верующим благословение.

7 июля, в праздник Рождества Господня Иоанна, епископ Мефодий совершил Божественную литургию и молебен в Воскресенском храме в г. Череповце. Настоятель храма протоиерей Виталий Белов — член Поместного Собора 1971 года от клира Вологодской епархии.

В Великом Устюге ежегодно 21 (8) июля совершается празднество в честь праведного Прокопия, Христа ради юродивого, Устюжского чудотворца. На это празднество собирается очень много молящихся не только из окрестностей города, но и из отдаленных районов. Преосвященный Мефодий совершил в храме во имя святителя Великопермского Стефана в Великом Устюге накануне праздника — всенощное бдение с чтением акафиста праведному Прокопию, в день праздника — Божественную литургию и молебен, а вечером в тот же день — вечерню и акафист у Казанской иконы Пресвятой Богородицы. За литургией Владыка сказал слово и прочитал Послание Поместного Собора. Получая архипастырское благословение, богомольцы горячо благодарили архипастыря за посещение и молитвы.

25 июля, в Неделю 7-ю по Пятидесятнице, епископ Мефодий совершил Божественную литургию и накануне — всенощное бдение в храме святителя Афанасия, что в с. Чирково, Усть-Кубенского района.

В день памяти пророка Божия Илии, 2 августа, Владыка Мефодий совершил Божественную литургию и молебен в Ильинской церкви в с. Ильинское, Сокольского района. После запричастного стиха проповедь сказал секретарь епархиального управления протоиерей Геннадий Яблонский. В конце молебна Преосвященный Мефодий произнес слово о значении веры в жизни христианина.

ПРОФЕССОР-ПРОТОИЕРЕИ ИОАНН КОЗЛОВ



10 сентября 1971 года, на 84-м году жизни, напутствованный Святыми Тайнами, тихо отошел ко Господу глубокий старец, магистр богословия, профессор, митрофорный протоиерей Иоанн Степанович Козлов. Печальная весть о кончине отца Иоанна тяжело отозвалась в сердцах его сослуживцев — профессоров и преподавателей, учащихся и работников Московской духовной академии и семинарии. Благостный покойный профессор был искренне уважаем и любим всеми, кто с ним соприкасался. Он был живым примером, достойным подражания для всех, кто готовился стать священнослужителем Православной Церкви.

Родился отец Иоанн 2 октября 1887 года в с. Никольском, Пензенской губернии, в семье крестьянина. По окончании пензенской городской школы учился в педагогическом училище и был учителем церковноприходской школы в с. Пойма, Пензенской губернии. Впоследствии закончил Московскую духовную академию. 25 марта 1911 года он был рукоположен во пресвитера, состоял миссионером Олонецкой епархии и служил на приходе.

Энергичный и вдохновенный ревнитель о вере православной, миссионер, талантливый педагог и воспитатель, отец Иоанн все силы и огромные знания отдает для обучения и воспитания будущих пастырей Церкви Христовой. С 1949 года он преподает сектоведение, расколоведение, каноническое право в Ленинградской духовной академии и семинарии. С 1956 года в Московских духовных школах преподавал Священное Писание Нового Завета, сектоведение и расколоведение до конца 1970/71 учебного года, когда ослабли его силы и он перешел на пенсию.

Миссионерский такт отца Иоанна, его любвеобильное сердце, доброжелательность, большой педагогический опыт, широкий научный кругозор, обширные богословские знания и специально — в области истории раскола и сектоведения (предметы его кафедры) — все это создало ему высокий авторитет ученого богослова и доброго пастыря.

Печатные и оставшиеся в рукописях труды отца Иоанна по расколоведению и сектоведению являются яркой иллюстрацией его научной деятельности и свидетельствуют о его горячей преданности Святому Православию. Большое место среди его работ занимают миссионерские сочинения, изданные отдельными книгами и брошюрами, например «В помощь миссионеру-пастырю... (571 + XVII стр.). М., 1915» и многие другие, а также статьи и рецензии, напечатанные в «Миссионерском обозрении», в «Церковных ведомостях», «Журнале Московской Патриархии» и других церковных журналах. Им были составлены для академии и семинарии учебные пособия и конспекты по сектоведению и другим дисциплинам. Он писал отзывы на выпускные сочинения студентов академии, на магистерские и докторские труды. Следует отметить две его работы (в рукописи), составленные в последний период его профессорской деятельности, «Краткая история сект» и «Сектоведение», в которых автор с присущим ему научным обоснованием указывает на историческое происхождение сектантства и отмечает его психологическую основу.

Во всем своем делании отец Иоанн, как пастырь-миссионер, священнослужитель, ученый богослов, всемерно стремился послужить своим ближним, согреть всех христианской любовью, разделить с ними радость жизни в ограде церковной во имя вечного спасения души каждого христианина.

12 сентября 1971 года в Покровском академическом храме, куда был принесен гроб с телом почившего отца Иоанна, в окружении его родственников были совершены заупокойная Божественная литургия, а затем отпевание архиепископом Дмитровским Филаретом, ректором академии, в сослужении инспектора архимандрита Симона и академического духовенства. Пел студенческий и семинарский хор покликосно под общим управлением преподавателя пения М. Трофимчука. Скорбь о кончине отца Иоанна и желание отдать последний долг и молитвенно выразить ему любовь и благодарность привлекли в храм большое число молящихся: членов академической корпорации, учащихся академии и семинарии, бывших его слушателей, почитателей, друзей.

Перед началом отпевания Владыка ректор произнес прочувствованное, сердечное слово о почившем. Он отметил благотворную научную и педагогическую деятельность отца Иоанна и характеризовал его как человека глубокой веры, твердой воли и большой принципиальности, как ревностного проповедника слова Божия и благоговейнейшего совершителя богослужений, как христианина, всецело преданного Святой Церкви и богоугодной жизни. «Мы скорбим о кончине отца Иоанна, молимся о нем и верим, что Господь упокоит его душу в селениях праведных», — сказал в заключение Владыка и призвал всех к молитве о нем и подражанию его вере, любви, трудолюбию.

Во время отпевания перед «Блаженными» обратился к молящимся с словом студент IV курса академии Александр Филиппов. Он привел слова, сказанные однажды отцом Иоанном: «Не было ни одной минуты в моей жизни, в которую бы я пожалел о избранном мною пути».

Перед канонам произнес слово студент II курса Михаил Кравцов. Мы знаем, как трудно было отцу Иоанну читать лекции, но сила Божия в немощи совершается. Мы всегда с любовью ждали его. Мы помним, как он проповедовал с этого амвона, и старались ближе подойти к нему, чтобы услышать тихий голос этого мудрого наставника.

Перед пением стихиры «Приидите, последнее целование дадим, братие, умершему...» слово произнес инспектор архимандрит Симон. «Мне хочется, сказал он в заключение, выразить от имени профессоров, преподавателей, учащихся, прихожан нашего храма глубокое соболезнование родственникам почившего профессора, а наипаче его матушке Пелагее Ивановне, верной его подруге и спутнице жизни. Вам никто сейчас не скажет: «Не скорбите», ибо это выше сил человеческих. Но служитель алтаря Господня в эту священную минуту обязан сказать: «По крайней мере, не предавайтесь скорби». «Возверзите на Господа печаль свою», и Он не оставит. Скорбите сейчас вы, скорбим и мы с вами. Молитесь сейчас вы, молимся и мы с вами, чтобы Господь даровал ему вечное блаженство на небе, а на земле «вечную память».

Кончился глубоко трогательный православный погребальный обряд. Находящиеся в храме отдали «последнее целование» отцу Иоанну. С пением ирмосов Великого канона «Помощник и Покровитель» гроб был вынесен из храма и отслужена лития о почившем. Похоронен отец Иоанн на Загорском кладбище. Гроб с телом почившего сопровождали профессор архиепископ Волоколамский Питирим, совершивший панихиду у могилы, академическое духовенство, родные, друзья.

Московской духовной академии выразили соболезнования Святейший Патриарх Пимен, митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим, председатель Учебного комитета при Священном Синоде митрополит Таллинский и Эстонский Алексей, ректор Ленинградской духовной академии епископ Тихвинский Мелитон с академической корпорацией, епископ Владимирский и Суздальский Николай, архимандрит Агафангел, ректор Одесской духовной семинарии.

Да будет памятен в род и род светлый образ нашего дорогого отца Иоанна!

Профессор А. Георгиевский



Покровский храм в Московской духовной академии.
Проповедует профессор-протоиерей Иоанн Козлов

ВЕЧНАЯ ПАМЯТЬ ПОЧИВШИМ



Митрофорный протоиерей Александр Иларионович Красковский скончался 3 февраля 1971 года после непродолжительной болезни, на 80-м году жизни. Родился он в с. Малый Листвен, ныне Репкинского района, Черниговской области, в семье служащего. Окончил Черниговскую духовную семинарию в 1912 году со званием студента. В том же году был рукоположен во пресвитера. Служил на приходе и состоял преподавателем епархиального женского училища. С 1946 по 1961 год в Черниговской епархии был секретарем епархиального управления, благочинным храмов ряда районов и настоятелем кафедрального собора. За ревностное пастырское служение был удостоен многих священнических наград. В 1958 году Святейший Патриарх Алексий наградил его вторым крестом с украшениями. Епархиальные архиереи характеризовали его как весьма усердного работника на ниве церковной, хорошо знавшего епархию, отлично исполнявшего свои обязанности помощника архиерея. Внимательным, с любовью отношением к прихожанам, прекрасным служением и проповедыванием, а также истинно христианской выдержкой в служебных и

личных отношениях с людьми он достойно снискал искреннюю преданность и сердечную любовь, которая навсегда запечатлела в памяти верующих светлый образ пастыря Христовой Церкви. Будучи за штатом, протоиерей Александр Красковский посещал храм и принимал участие в архиерейских богослужениях.

Кончина отца Александра была по-христиански мирной. За пять дней до смерти он соборовался и причащался Святых Христовых Таин, а за два дня до кончины, в воскресенье вечером, принимал участие в чтении акафиста святителю Черниговскому Феодосию, который совершал епископ Черниговский и Нежинский Владимир.

Отпевание почившего пастыря совершили настоятель Воскресенского кафедрального собора в г. Чернигове протоиерей Георгий Соловьянов, соборное духовенство, некоторые благочинные и многие другие священнослужители епархии. Накануне было совершено заупокойное всенощное бдение, а в день отпевания — заупокойная Божественная литургия. Надгробное слово произнес протоиерей Г. Соловьянов. Он отметил любовь отца Александра к Церкви Христовой и к людям, которые переполнили храм, молитвенно свидетельствуя свою христианскую любовь к нему.

Протоиерей Афиноген Максимович Павлюк, бывший настоятель прихода в с. Успенском, Здолбуновского района, Ровенской области, скончался 2 января 1970 года после тяжелой болезни. Родился он в 1889 году в с. Гриценки, ныне Хмельницкой области, в благочестивой семье крестьянина. С малых лет посещал храм Божий, читал и пел на клиросе и мечтал служить Церкви Божией. В 1907 году окончил учительскую семинарию, а в 1910—1918 годах — Педагогический и Коммерческий институты в Петербурге (Петрограде). Затем был преподавателем Волинского епархиального училища в с. Успенском (быв. Дермани), а в 1928—1929 годах — его директором. С 1930 по 1941 год преподавал в разных учебных заведениях. В 1942 году был рукоположен во пресвитера и назначен настоятелем церкви в с. Верхово, ныне Острожского района, Ровенской области. С 1955 года служил на приходе в с. Успенском. В начале 1969 года по болезни отец Афиноген вышел за штат, но по возможности старался посещать храм. Это был пастырь образованный, хороший проповедник. Он пользовался любовью своих прихожан и уважением духовенства. За ревностное пастырское служение отец Афиноген был награжден крестом с украшениями. Кончина отца Афиногена вызвала глубокую печаль прихожан, которые в день погребения заполнили храм, чтобы отдать последний долг своему пастырю. В надгробном слове благочинный протоиерей Евгений Гейхрх отметил душевную простоту, доброту, крепкую веру и заслуги перед Церковью отца Афиногена.

Заштатный священник Винницкой епархии Петр Кононович Винник, прослуживший в священном сане 42 года, скончался 3 марта 1970 года, на 93-м году жизни.

Заштатный протоиерей Винницкой епархии Михаил Иванович Силин скончался 6 марта 1970 года, на 86-м году жизни. Окончил в 1908 году гимназию и три курса медицинского факультета Киевского университета. В священном сане прослужил 35 лет.

Протоиерей Николай Александрович Чумаков скоропостижно скончался 7 марта 1970 года в г. Краснодаре, на 60-м году жизни. Родился он в г. Армавире, ныне Краснодарского края, в семье рабочего. Окончил курсы паровозных техников в 1934 году. Учился два года в Московской духовной академии. В 1947 году епископом Краснодарским Флавианом был рукоположен во диакона. Безупречно совершал свое служение на приходах Краснодарской епархии, с 1951 года и до самой кончины — в Георгиевском храме в г. Краснодаре.

Заштатный священник Винницкой епархии **Поликарп Васильевич Московчук**, прослуживший в священном сане 22 года, скончался 25 марта 1970 года, на 78-м году жизни.

Протоиерей **Андрей Васильевич Липа**, настоятель храма в с. Павловки, Крыжопольского района, Винницкой епархии, прослуживший в священном сане 23 года, скончался 12 июля 1970 года, на 74-м году жизни.

Заштатный священник Винницкой епархии **Феодор Тарасович Стахов**, прослуживший в священном сане 10 лет, скончался 20 июля 1970 года, на 75-м году жизни.

Заштатный митрофорный протоиерей Винницкой епархии **Михаил Антонович Трофимов**, прослуживший в священном сане 49 лет, скончался 23 июля 1970 года, на 88-м году жизни.

Заштатный протоиерей Винницкой епархии **Алексей Евсеевич Дыдынский**, прослуживший в священном сане 50 лет, скончался 27 июля 1970 года, на 82-м году жизни.

Священник Винницкой епархии **Лука Степанович Брыжжик** скончался на 78-м году жизни 24 августа 1970 года. В 1951 году он был рукоположен во диакона, а в 1953 году — во пресвитера епископом Андреем (Сухенко). Отец Лука любил и понимал церковное пение, организовал хороший церковный хор. Прослужил в священном сане 11 лет.

Заштатный протоиерей Винницкой епархии **Владимир Феофилович Плахтеев**, прослуживший в священном сане 42 года, скончался 13 сентября 1970 года, на 83-м году жизни.

Протоиерей **Петр Михайлович Костюк**, настоятель храма в с. Малая Русава, Томашпольского района, Винницкой епархии, прослуживший в священном сане 16 лет, скончался 17 сентября 1970 года, на 78-м году жизни.

Протоиерей **Михаил Константинович Софийский**, клирик Ярославской епархии, скончался 9 октября 1970 года, на 84-м году жизни, в г. Ярославле. Прослужил Святой Церкви 37 лет.

Священник **Василий Семенович Примин** скончался 29 октября 1970 года в г. Усть-Лабинске, Краснодарского края, на 81-м году жизни. Родился он в станице Усть-Лабинской в семье крестьянина. Окончил шестимесячные хормейстерские курсы и два года учился пению в Краснодарской консерватории. С 1925 по 1929 год был регентом церковных хоров в храмах Краснодарской епархии. В 1929 году рукоположен во диакона архиепископом Серафимом (Силичевым), а в 1955 году — во пресвитера архиепископом Борисом (Виком). Служил на приходах Краснодарской епархии. В 1960 году вышел за штат. Последнее место служения — молитвенный дом в станице Березанской, Краснодарской епархии.

Митрофорный протоиерей **Леонид Леонидович Третьяков** скончался 10 ноября 1970 года в г. Рыбинске, Ярославской епархии, на 93-м году жизни. Прослужил Святой Церкви 53 года.

Протоиерей **Феодор Александрович Корнюшкин** скончался 6 декабря 1970 года в станице Канеловской, Краснодарского края, на 79-м году жизни. Родился он в станице Петропавловской, ныне Воронежской области, в семье крестьянина. В 1906 году окончил церковноприходскую школу. С 1921 по 1924 год был псаломщиком в Воронежской епархии. В 1924 году рукоположен во диакона и по 1932 год служил в Воронежской епархии. По рукоположении во пресвитера с 1944 по 1960 год пастырское служение проходил на приходах Краснодарской епархии. Последнее место служения — молитвенный дом в станице Канеловской. В 1962 году вышел за штат.

Протоиерей **Иосиф Герасимович**, бывший настоятель воложинской церкви 2-го Минского благочиния, скончался 20 января 1971 года, на 90-м году жизни. Многие годы своей жизни он отдал усердному служению на ниве Христовой. В 1953 году вышел за штат.

Протоиерей **Петр Михайлович Плотов**, настоятель Князь-Владимирского храма в г. Владимире, скончался 31 января 1971 года, на 75-м году жизни. Прослужил в священном сане 51 год. Отпевание почившего совершил епископ Владимирский и Суздальский **Николай** с собором владимирского духовенства.

Митрофорный протоиерей **Авксентий Яковлевич Гончар**, духовник Кировоградской епархии, скончался 11 февраля 1971 года после непродолжительной тяжелой болезни. Он родился в 1890 году в с. Митрофановке близ нынешнего Кировограда. В 1910 году окончил Одесскую духовную семинарию и был псаломщиком. В 1922 году рукоположен во пресвитера. Служил в Кировоградской епархии. С 1962 года был настоятелем, а с 1966-го до кончины — вторым священником кировоградского собора. Отличался христианской кротостью и смирением. Был скромным и любвеобильным пастырем, пользовался большим уважением своих прихожан и духовенства Кировоградской епархии. Отпевание почившего пастыря совершил епископ Кировоградский и Николаевский **Боголеп** в сослужении кировоградского духовенства.

12 июня 1971 года скончался известный московский регент **Н. С. Данилин**. Отпевание усопшего было совершено 14 июня в храме в честь иконы «Нечаянная Радость», что в Марьиной Роще г. Москвы.

У СВЯТОЙ ПЛАЩАНИЦЫ

Во имя Отца, и Сына, и Святаго Духа!

Этот день — день распятия Иисуса Христа. «Совершилось!» — произнес Спаситель и испустил дух. Ежегодно мы вспоминаем эти потрясающие душу события. Пред нами проносятся разные типы: Пилат, Каиафа, Иуда, Ирод. Это «соборище незаконное советует тщетная». Так, в светской истории Пилат изрекает приговор над Иисусом Христом, а в царстве вечной этики Христос произносит суд над Пилатом и над миром сим: «Ныне суд миру сему». Пилат моет руки, забывая, что внешнее омовение бессильно смыть пятно бесчестия или позорную измену долгу: «руце умы, а сердце оскверни».

Ирод характеризуется словом Иисуса Христа: «скажите этой лисице» («лису тому» — *слав. пер.*), и на все вопросы Иродова любопытства Спаситель отвечал молчанием. Этот приговор молчания (пустоты) был и в возгласе Иисуса Христа в Иерусалимском храме «се, оставляется вам дом ваш пуст», и Слава Божия (Кабот) отлетела оттуда.

Святая Церковь в своих песнопениях Страстной седмицы приглашает верных чад своих: «приидите убо и мы, очищенными смыслами, сшествуем Ему, и сраспнемся и умертвимся Его ради житейским сластом».

Послушные голосу Матери-Церкви, идем и входим во двор первосвященника Каиафы, где разведен огонь. Народ окружает костер, греется, и Петр там очутился, чтобы «видеть кончину» — «стоя и греясь».

Евангелие повествует об отречении Петра. На вопросы двух служанок и еще одного, не из учеников ли он Христа, он с клятвой отрекается, что даже не знает этого Человека и не понимает их вопроса. *И тотчас петел возгласи и Петр, изшед, плакаясь горько.*

Старый костер на дворе первосвященника еще не погас, и отречения от Христа не замолкли. Во все времена горит этот костер. Около него обсуждают и спрашивают: что вы думаете о Христе? И многие Петры без дальнейшего раскаяния, бесповоротно или ставят Иисуса Христа в один ряд с различными религиозными вождями — Шакьямуни, Зороастром, Буддой, или Он у них расплывается в каком-то мифическом тумане.

И к какому бы костру мы ни подходили, каких бы речей собравшейся около них толпы ни были слушателями, всегда найдется «служанка» с древним вопросом: «ты из учеников Его?» — и она непременно находит своего «Петра». Отрекающийся, но нераскаивающийся, а скорее внутренне довольный тем, что вторил, хотя и неискренне, чужому голосу. Такой «Петр» — это тип, легкомысленно боящийся отстать от времени.

Давно прошедшая историческая ночь на пятницу как будто еще не миновала или для каждого наступает вновь. То же отречение «Петров» от Христа на вопросы служанок, то же удаление от костров, — толь-

ко без прежних слёз, без прежнего раскаяния и исправления. Пусть же совсем погаснет в нас этот костер!

Наш взор привлекает другой костер — на берегу Тивериадского озера — костер исповедания преданности. Его будем сильнее разжигать и поддерживать его дивное пламя, ибо здесь раздаются иные слова, слова любви, любви самой интимной, самой внутренней. Христос Спаситель вопрошает: *Симоне Ибни! Любиши ли Мя? Глагола Ему: Ей, Господи, Ты веши, яко люблю Тя.* И так до трех раз.

И эта любовь апостола Петра была у него до конца его человеческой жизни.

Будем и мы соучастниками в этой глубокой, самой верной любви к Господу Иисусу Христу. Будем хранить возжженный в нас свет веры. Чтобы он не погас — это дело нашего подвига (Златоуст). Аминь.

Профессор-протоиерей Иоанн Козлов

СЛОВО В ДЕНЬ ПАМЯТИ СВЯТОГО АПОСТОЛА ИОАННА БОГОСЛОВА

Во имя Отца, и Сына, и Святаго Духа!

Святой апостол Иоанн Богослов назван «учеником, которого любил Иисус». Он много говорил — и всё о любви (блаженный Августин).

Предание говорит, что его побудили написать Евангелие пресвитеры. Он призвал их вместе с ним помолиться и поститься, после чего он, озаренный свыше, возвестил Евангелие Христово: «В начале было Слово» и т. д.

Святой апостол Иоанн возвещал в своих писаниях «о том, что было от начала, что мы слышали, что видели своими очами, что рассматривали и что осязали руки наши, о Слове жизни, ибо жизнь явилась, и мы видели и свидетельствуем, и возвещаем вам сию вечную жизнь, которая была у Отца и явилась нам» (1 Ин. 1, 1—2).

Он, как небопаящий орел, поднялся на необычайную высоту, благовествуя о воплотившемся Слове Божию. Он был самым избранным органом для выражения высочайшей истины воплощения Слова Божия. И эта истина, которой объаты умозрения александрийской теософии, сделалась источником самых священных изречений всех христианских мыслителей до конца веков. Эта истина предложена святым апостолом Иоанном, дабы рассеять сомнения и недоразумения всех неверных сердец, она стала центральным предметом всякой веры.

Вторая истина, возвещенная святым Иоанном Богословом, — «Бог есть свет». Фарисействующие резонеры хотят представить дело так, что будто Богу угодны споры о подробностях обряда. Но все эти кумиры древних и новых фарисеев рассыпаются от громоносного удара истины — «Бог есть свет».

Бог есть любовь. Святому апостолу Иоанну и его брату Иакову, сынам громовым, потребовалась целая жизнь, чтобы усвоить этот урок, что насилие ненавистно Богу. И хотя времена Илии требовали духа Илии, но эти времена уже прошли безвозвратно. А вожаки разных сект и до сих пор, в течение 19 веков, еще не усвоили этого урока. Провозгласил святой Апостол и о вечной жизни, которая не измеряется часами земли, хотя бы они и обладали вечным заводом. Часы земли непригодны для измерения веков неба. Вечная жизнь охарактеризована у Апостола как возрастающее познание Сына Божия: «Верующий в Сына имеет (а не будет иметь. — Прот. И.) жизнь вечную». И это знание есть дар Христа: «и сия есть жизнь вечная, да знают Тебя, Единого Истинного Бога, и посланного Тобою Иисуса Христа».

Бог праведен, и поэтому Он ненавидит всякую неправду в других, ложь есть мерзость Богу, и недостаток искренности, любвеобильности и снисходительности составляет неблагословенное курение, которое лишь оскверняет жертвенник Божий.

Провидел святой апостол Иоанн и опасности от ереси и антихристов, которые стали возникать из среды христианской общины, это ложные виды правоверия, это волки, одетые в овечью шкуру, сатана, преобразующийся в ангела света. И одной из главных целей апостола Иоанна было защитить Церковь от их коварного учения. Наименовав не исповедующих Иисуса Христа, во плоти пришедшего, антихристами, апостол Иоанн не мечет против них громами анафем, а спокойно, но твердо провозглашает Истину: «И Слово стало плотью и обитало среди нас, и мы видели славу Его, как славу Единородного от Отца».

Начавшееся в то время затемнение Лица Христова продолжается особенно усиленно с половины прошлого столетия. Тут выдвигают и логос Филона, и индускую Тримурти, и ессейскую секту с учителем справедливости и т. д. и т. п. Но все дело в том, что там или одни отвлеченности, или просто нет ничего, сходного с христианством в существенном. Одним словом, там все было, только не было Иисуса Христа. А мы, исповедуя догмат Воплощения Слова Божия, храня эту истину, как зеницу ока, будем воплощать в жизни завещание святого апостола Иоанна о любви к ближнему, ибо она есть и надежный путь к Богопознанию: *не любящий брата не познал Бога. Аминь.*

Профессор-протоиерей Иоанн Козлов

ПРОПОВЕДЬ **на день Введения во храм Пресвятой Богородицы**

«По рождестве Твоем, Богоневесто Владычице, пришла еси в храм Господень воспитатися во Святая Святых».

(Стихира на «Господи, воззвах»)

Нынешнее праздничное торжество, возлюбленные братья и сестры, посвящено памяти знаменательного события в жизни Преподобной Девы Марии — введения Ее во храм Иерусалимский.

Родители Пресвятой Девы Марии — Иоаким и Анна, будучи до преклонных лет бездетными, усердной молитвой испросили себе у Бога Преподобное Дитя, Которое обещали посвятить на служение Господу. И вот, когда Пресвятой Отроковице исполнилось три года, Иоаким и Анна в нынешний благословенный день привели Ее в храм Иерусалимский для религиозно-нравственного воспитания и служения Богу.

Святынище Иерусалимского храма, стоявшее на возвышении, со всех сторон окружали многоэтажные здания с крытыми галереями. В зданиях жили священники, левиты и много благочестивых людей, которые своим трудом способствовали благолепию и украшению святого храма. Среди них были мужчины и женщины всех возрастов; старшие следили за духовным возрастаньем младших, все поучались угождать Богу своим трудом и молитвой.

Древнее христианское Предание повествует, что в нынешний день Пресвятую Деву Марию встретили в Иерусалимском храме священники и юные девы с горящими свечами и с пением псаломских песней. Когда же святую Отроковицу родители поставили на нижнюю ступень лестницы, ведущей ко храму, Пресвятая Дева, к изумлению всех бывших в храме, Сама взошла на 15 ступеней и приблизилась к самому святынищу храма. Объятый Духом Божиим, первосвященник ввел Свя-



В почетном президиуме Поместного Собора Русской Православной Церкви



Д-р Ральф Абернети (четвертый слева) с делегацией в Крестовой церкви митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима в его резиденции в Москве



Заседание Поместного Собора Русской Православной Церкви, 1971 год,



в Трапезном храме Троице-Сергиевой Лавры



Иеросхимонах Амвросий (Гренков)
(1812—1891)

К 80-летию со дня кончины

тую Отроковицу в самое Святое Святым, куда сам мог входить только один раз в год.

Такому великому чуду, происшедшему во время введения в храм Святой Девы Марии, по учению Святой Церкви, удивились даже небесные Ангелы: «Ангелы вхождение Пречистой зряще, удивившася, как со славою Дева вниде во Святое Святым». А все присутствовавшие в это время в храме Иерусалимском с благоговением заметили, что Чистая Отроковица готовится Промыслом Божиим на какое-то великое дело. И действительно, благочестивые Иоаким и Анна привели Святую Деву в храм Господень «священно воспитатися, яко да будет Владыки всех Божественный Престол... и светозарное обиталище» (стихира на «Господи, воззвах»).

Только во святом храме Божиим Святая Дева Мария могла достичь вышеангельского совершенства и стать Преподобной Матерью Христа Спасителя. Святая Отроковица Дева Мария была принята от родителей на духовное воспитание святыми женами и девами — старшими по возрасту. Среди них была и известная нам по Евангелию святая пророчица Анна, дочь Фануилова, от колена Асирова, «которая не отходила от храма, постом и молитвою служа Богу день и ночь» (Лк. 2, 37).

Пресвятая Дева Мария проводила время в храме в молитве, в богомыслии, в трудах и исполнении заповедей Божиих.

Величественное здание Иерусалимского храма, благолепие богослужения, стройное пение псалмов и духовных песнопений — все служило для доброй и смиренной души Святой Отроковицы благодатным средством в религиозно-нравственном воспитании. С возрастом Пресвятая Дева полюбила чтение Священного Писания и Дух Божий открывал Ей неизреченные тайны Промышления Божия о мире и о спасении людей.

Проводя повседневную жизнь во святом храме в глубоком смирении, в богомыслии и в добродетельной жизни, Пресвятая Дева Мария, дав обет вечного чистого девства, соделалась Честнейшей Херувим и Славнейшей без сравнения Серафим. За это была и награждена Богом беспримерно: Она удостоилась быть Матерью Господа нашего Иисуса Христа по плоти. А став Матерью Христа Спасителя, Пресвятая Дева тем самым послужила спасению рода человеческого.

Так Своим равноангельским житием и безмерным подвигом благочестия Пресвятая Дева Мария принесла величайшее благодеяние людям. Ее Божественный Сын Господь наш Иисус Христос, проповедавая Свое спасительное евангельское учение и совершив наше спасение через крестные вольные страдания, смерть и воскресение, основал на земле спасаемое общество — христианскую Церковь. И всюду на земле, куда проникала вера Христова, верующие люди стали строить величественные христианские храмы, увенчиваемые славным и спасительным знаменем Креста Христова, знаменем победы над грехом и дьяволом. Имя Христово и имя Богоматери стали славны и любезны верующим христианам всех стран и народов.

А храмы Божии, внутри и снаружи имея необычную форму и убранство, знаменуют их неземное предназначение. «В храме стояще, — учит Святая Церковь, — на небеси стояти мним». Храм христианский является частицей духовного неба, преддверием Царства Небесного, селением вездесущего Бога, Богоматери и святых Божиих. Об этом нам напоминают в храме не только священное знамя Креста Христова, святые иконы Спасителя, Божией Матери и святых угодников, но также глубоко знаменательные и таинственные богослужения.

Если в древнем, ветхозаветном храме верующие люди получали религиозное воспитание, а некоторые достигали высокого духовного совершенства, то теперь, в новозаветных христианских храмах, став-

ших училищем религиозного благочестия, христиане также получают освящение и духовное руководство на пути спасения.

В храме Божием христиане через веру и благочестивую жизнь уже на земле становятся гражданами неба (Евр. 12, 23).

Об этом свидетельствуют бесчисленные сонмы христианских святых, которые послушанием Богу и подвигами благочестия соделались «земными ангелами» и «небесными человеками». И вся жизнь каждого верующего человека тесно связана с храмом Божиим.

С младенчества в храме Божием он омывается от прародительского греха в купели Крещения; освящается благодатью Духа Божия в таинстве Миропомазания; очищается от вольных и невольных грехов в таинстве Покаяния; соединяется со Христом в таинстве Причащения Его Тела и Крови.

В храме Божием христианин научается истинам спасительной веры и благочестию из чтений Священного Писания, из богослужебных молитв и песнопений, из пастырской проповеди и духовных наставлений в таинстве Исповеди.

В смиренном сердце христианина, любящего храм Божий и принимающего участие в религиозной жизни христианского общества, семья вечной жизни возрастает подчас незаметно для него самого, подобно евангельскому семени из притчи Христовой (Мк. 4, 27) созревает и приносит плод для Царства Небесного.

И Первой Путеводительницей христианина на трудном земном пути к Царству Небесному является Пречистая Владычица наша Богородица Мария. Она и доныне «в храме Божием ясно... является» в дивных чудесах Своей благодатной помощи через церковные молитвы и через многочисленные Ее чудотворные иконы.

На почитающих Ее святое имя и на чтящих праздничные воспоминания Ее благодатной жизни Пресвятая Богоматерь низводит Божие благословение, простирает над ними Свой всемогущий Покров и окажывает Свое высокое Матернее благоволение.

Будем, возлюбленные братья и сестры, всегда помнить, что только в общении со Святой Церковью, только во святом христианском храме мы можем получить благодатную помощь, освящение, должное и верное приготовление к достижению блаженной вечной жизни в Царстве Небесном.

Всем сердцем полюбим храм Божий, этот духовный спасительный корабль, который верным путем, руководимый мудрым Кормчим — Христом Спасителем, поможет нам безбедно переплыть бурное житейское море и достичь желанного небесного берега.

Да поможет нам в этом Пренепорочная Богоматерь, Которая Сама некогда достигла высшего духовного совершенства в храме Божием. Аминь.

Протоиерей Иоанн Сорокин

ЧЕТВЕРТЫЙ ВСЕХРИСТИАНСКИЙ МИРНЫЙ КОНГРЕСС

С 30 сентября по 3 октября 1971 года в Праге в помещениях гостиницы «Интернационал» проходил IV Всехристианский Мирный Конгресс, в работе которого приняли участие 300 делегатов, наблюдателей и гостей, принадлежащих к различным христианским Церквам и религиозным объединениям из 49 стран Азии, Африки, Америки и Европы.

Библейским призывом Конгресса было: «Милость и истина сретятся, правда и мир облобызаются» (Пс. 84, 11). Главная тема Конгресса — «Наша совместная ответственность за лучший мир».

Перед открытием Конгресса епископ Англиканской Церкви Северной Нигерии Фестус Сегун совершил екуменическое богослужение. Конгресс открыл вступительной речью председатель Комитета продолжения работы Христианской Мирной Конференции митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим.

Приветствие к участникам Конгресса от имени Церквей Чехословакии произнес патриарх Чехословацкой Церкви д-р Мирослав Новак.

С основным докладом на Конгрессе выступил митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим, председатель Комитета продолжения работы ХМК. Доклад о международном положении с позиций ХМК произнес пастор д-р Герберт Мохальский (ФРГ), вице-президент ХМК. Пастор Ришар Андриаманджато (Малагасийская Республика), вице-президент ХМК, сделал доклад по проблемам развивающихся стран и ответственности христиан за их развитие.

С отчетным докладом выступил и. о. генерального секретаря ХМК д-р Януш Маковский (Польша).

Послание генерального секретаря Организации Объединенных Наций У Тана, адресованное участникам IV ВМК, было оглашено директором Информационного отдела ООН в Женеве г-ном Уильямом Хенсоном.

С речью, посвященной борьбе за гражданские права в США, выступил в пленарном заседании Конгресса баптистский пастор д-р Ральф Абернети, лидер Конференции Южного Христианского Руководства.

В панельных дискуссиях, которые затрагивали вопросы борьбы с колониализмом и расизмом, проблемы Ближнего Востока, Латинской Америки, Индокитая и Европы, выступили с рефератами г-н Эдуардо Колома, представитель Фронта Освобождения Мозамбика (ФРЕЛИМО); г-н Марк Шоп, генеральный секретарь профсоюза Южной Африки; д-р Юсиф Сайиг, профессор Американского университета в Бей-

ших училищем религиозного благочестия, христиане также получают освящение и духовное руководство на пути спасения.

В храме Божиим христиане через веру и благочестивую жизнь уже на земле становятся гражданами неба (Евр. 12, 23).

Об этом свидетельствуют бесчисленные сонмы христианских святых, которые послушанием Богу и подвигами благочестия соделались «земными ангелами» и «небесными человеками». И вся жизнь каждого верующего человека тесно связана с храмом Божиим.

С младенчества в храме Божиим он омывается от прародительского греха в купели Крещения; освящается благодатью Духа Божия в таинстве Миропомазания; очищается от вольных и невольных грехов в таинстве Покаяния; соединяется со Христом в таинстве Причащения Его Тела и Крови.

В храме Божиим христианин научается истинам спасительной веры и благочестию из чтений Священного Писания, из богослужебных молитв и песнопений, из пастырской проповеди и духовных наставлений в таинстве Исповеди.

В смиренном сердце христианина, любящего храм Божий и принимающего участие в религиозной жизни христианского общества, семя вечной жизни возрастает подчас незаметно для него самого, подобно евангельскому семени из притчи Христовой (Мк. 4, 27) созревает и приносит плод для Царства Небесного.

И Первой Путеводительницей христианина на трудном земном пути к Царству Небесному является Пречистая Владычица наша Богородица Мария. Она и доньше «в храме Божиим ясно... является» в дивных чудесах Своей благодатной помощи через церковные молитвы и через многочисленные Ее чудотворные иконы.

На почитающих Ее святое имя и на чтящих праздничные воспоминания Ее благодатной жизни Пресвятая Богоматерь низводит Божие благословение, простирает над ними Свой всемогущий Покров и оказывает Свое высокое Матернее благоволение.

Будем, возлюбленные братья и сестры, всегда помнить, что только в общении со Святой Церковью, только во святом христианском храме мы можем получить благодатную помощь, освящение, должное и верное приготовление к достижению блаженной вечной жизни в Царстве Небесном.

Всем сердцем полюбим храм Божий, этот духовный спасительный корабль, который верным путем, руководимый мудрым Кормчим — Христом Спасителем, поможет нам безбедно переплыть бурное житейское море и достичь желанного небесного берега.

Да поможет нам в этом Пренепорочная Богоматерь, Которая Сама некогда достигла высшего духовного совершенства в храме Божиим. Аминь.

Протоиерей Иоанн Сорокин

ЧЕТВЕРТЫЙ ВСЕХРИСТИАНСКИЙ МИРНЫЙ КОНГРЕСС

С 30 сентября по 3 октября 1971 года в Праге в помещениях гостиницы «Интернационал» проходил IV Всехристианский Мирный Конгресс, в работе которого приняли участие 300 делегатов, наблюдателей и гостей, принадлежащих к различным христианским Церквам и религиозным объединениям из 49 стран Азии, Африки, Америки и Европы.

Библейским призывом Конгресса было: «Милость и истина сретятся, правда и мир облобызаются» (Пс. 84, 11). Главная тема Конгресса — «Наша совместная ответственность за лучший мир».

Перед открытием Конгресса епископ Англиканской Церкви Северной Нигерии Фестус Сегун совершил екуменическое богослужение. Конгресс открыл вступительной речью председатель Комитета продолжения работы Христианской Мирной Конференции митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим.

Приветствие к участникам Конгресса от имени Церквей Чехословакии произнес патриарх Чехословацкой Церкви д-р Мирослав Новак.

С основным докладом на Конгрессе выступил митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим, председатель Комитета продолжения работы ХМК. Доклад о международном положении с позиций ХМК произнес пастор д-р Герберт Мохальский (ФРГ), вице-президент ХМК. Пастор Ришар Андриаманджато (Малагасийская Республика), вице-президент ХМК, сделал доклад по проблемам развивающихся стран и ответственности христиан за их развитие.

С отчетным докладом выступил и. о. генерального секретаря ХМК д-р Януш Маковский (Польша).

Послание генерального секретаря Организации Объединенных Наций У Тана, адресованное участникам IV ВМК, было оглашено директором Информационного отдела ООН в Женеве г-ном Уильямом Хенсоном.

С речью, посвященной борьбе за гражданские права в США, выступил в пленарном заседании Конгресса баптистский пастор д-р Ральф Абернети, лидер Конференции Южного Христианского Руководства.

В панельных дискуссиях, которые затрагивали вопросы борьбы с колониализмом и расизмом, проблемы Ближнего Востока, Латинской Америки, Индокитая и Европы, выступили с рефератами г-н Эдуардо Колома, представитель Фронта Освобождения Мозамбика (ФРЕЛИМО); г-н Марк Шоп, генеральный секретарь профсоюза Южной Африки; д-р Юсиф Сайиг, профессор Американского университета в Бей-

руте; католический священник д-р Гонзало Арройо (Чили); священник Иозеф Мария Хо Хуе Ба, глава делегации католиков Южного Вьетнама; священник Лин Мук Пам Луанг Паак, глава делегации католиков из ДРВ; д-р Андрей Вантула, епископ Лютеранской Церкви в Польше.

На протяжении двух дней проходили дискуссии в шести рабочих группах Конгресса: Богословской (тема: Примирение и бескомпромиссность в борьбе за мирное сосуществование, против империализма — опыт богословского обоснования), Международной (тема: Мирное сосуществование и разоружение, проблемы третьего мира, европейской безопасности и борьба против империализма), Экономика и политика (тема: Политическое и экономическое освобождение как предпосылка для подлинного развития), Молодежной (тема: Борьба за мир и справедливость перед лицом различных форм контрреволюции и псевдореволюций в условиях современного империализма). По борьбе с расизмом (тема: Расизм и его роль в империалистической эксплуатации).

Конгресс принял новый устав Христианской Мирной Конференции. На Конгрессе были избраны руководящие органы Христианской Мирной Конференции: Комитет продолжения работы ХМК, Рабочий комитет и президент ХМК.

Президентом Христианской Мирной Конференции был избран митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим.

В состав 90-членного Комитета продолжения работы ХМК вошли следующие представители Русской Православной Церкви: митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим, митрополит Киевский и Галицкий Филарет, Экзарх Украины, архиепископ Тульский и Белевский Ювеналий, архимандрит Кирилл (Гундяев), протонерей П. С. Соколовский и А. С. Бувеский.

В состав 19-членного Рабочего комитета от Русской Православной Церкви вошли митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим, являющийся председателем Рабочего комитета как президент ХМК, и А. С. Бувеский.

IV Всехристианский Мирный Конгресс принял следующие документы: Послание, резолюцию по Вьетнаму и Индокитаю, резолюцию по арабо-израильскому конфликту, резолюцию по европейской безопасности, резолюцию по Восточному Пакистану, резолюцию против расизма, резолюцию по Южной Африке.

Конгресс обратился с посланиями к президенту ЧССР Людвигу Свободе, к Церквям в ЧССР, к председателю 26-й Генеральной Ассамблеи ООН д-ру Адаму Малику и к генеральному секретарю ООН У Тану, к президенту Республики Чили д-ру Сальваторе Альенде, к члену английского парламента г-же Бернадетт Девлин (по трагическим событиям в Северной Ирландии), к лидеру Конференции Южного Христианского Руководства (США) д-ру Ральфу Абернети.

С заключительным словом к участникам Конгресса обратился президент ХМК митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим.

Молитву при закрытии Конгресса совершил епископ Реформатской Церкви Венгрии д-р Тибор Барта.

30 сентября заместитель председателя Правительства ЧССР д-р Матей Лучан устроил в Вальдштейнском дворце в Праге большой прием в честь участников IV Всехристианского Мирного Конгресса.

2 октября временный поверенный в делах СССР в ЧССР С. И. Правослов устроил прием по случаю пребывания в Праге религиозных деятелей из СССР — участников IV Всехристианского Мирного Конгресса. На приеме присутствовала большая группа участников Конгресса из стран Азии, Африки, Америки и Европы.

4 октября в Праге состоялось первое заседание вновь избранного Комитета продолжения работы ХМК, которое проходило под председательством президента ХМК митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима.

В соответствии с Уставом ХМК Комитет продолжения работы избрал генерального секретаря ХМК. На этот пост избран д-р Кароли Тот, пастор Реформатской Церкви Венгрии.

В тот же день состоялось первое заседание вновь избранного Рабочего комитета. На этом заседании были избраны вице-президенты ХМК, которыми стали пастор Ришар Андриаманджато (Церковь Иисуса Христа в Малагасийской Республике), профессор д-р Сергио Арце-Мартинес (Пресвитерианская Реформатская Церковь на Кубе), епископ д-р Тибор Барта (Реформатская Церковь в Венгрии), д-р Януш Маковский (Римско-Католическая Церковь в Польше), пастор д-р Герберт Мохальский (Евангелическая Церковь в Гессен-Нассау, ФРГ), г-н Абрахам Тампи (Сирийская Церковь Мар Фомы в Индии), д-р Генрих Хельштерн (Реформатская Церковь в Швейцарии).

Рабочий комитет назначил членов Международного секретариата ХМК, в состав которого от Русской Православной Церкви вошел протонерей П. С. Соколовский.

Рабочий комитет обсудил ряд текущих вопросов Христианского мирного движения.



IV Всехристианский Мирный Конгресс. За столом президиума.
Прага, 30 сентября — 3 октября 1971 года

ИТОГОВЫЕ ДОКУМЕНТЫ КОНГРЕССА

ПОСЛАНИЕ IV ВСЕХРИСТИАНСКОГО МИРНОГО КОНГРЕССА

I

Мы, прибывшие из 49 стран и принадлежащие ко всем христианским конфессиям, собравшиеся здесь, в Праге, в этом богатом экуменическими традициями городе, с 30 сентября по 3 октября 1971 года на IV Всехристианский Мирный Конгресс, приветствуем Церкви и христиан, а также международные христианские организации во всем мире словами Воскресшего Христа: «Мир вам!» (Ин. 20, 19).

Мы, старые и новые соратники движения, собрались по приглашению Христианской Мирной Конференции, и мы желаем выразить нашу убежденность в том, что ученики Христа, Начальника мира, обязаны теперь более чем когда-либо бороться за мир во всем мире и за социальную справедливость с тем, чтобы все люди могли жить достойной человека жизнью.

ХМК открыта для сотрудничества с христианскими Церквями, группами и отдельными лицами, отдающими свои силы служению миру. ХМК готова к сотрудничеству как с теми, кто прекращал сотрудничество, так и со всеми теми, кто, осознав свой миротворческий долг и ответственность за мир, пожелает соединить с ней свои силы на благо мира и справедливости.

Этот призыв к ответственности обращается ко всем христианам, независимо от возможных различий между ними и независимо от того, в какой политической и социальной системе, в каком государстве и на каком континенте они живут.

II

Совещания IV ВМК проходили в Праге под призывом псалма 84, 11: «...Милость и истина сретятся, правда и мир облобызаются!» на основную тему «Наша совместная ответственность за лучший мир». Глубина и богатство мира, к которому так стремится человечество в век возможного уничтожения и кровавых войн, напряженностей и несправедливостей, вытекают для нас из библейского послания.

1. В свете милосердия Божия, который сохраняет мир и заботится о нем, мы еще лучше осознали размеры человеческой безжалостности в эксплуатации, в угнетении, в военном кровопролитии, одним словом, во всех формах бесчеловечности. Серьезнейшая опасность для существования и для мира человеческого исходит от политического и экономического империализма.

2. Благообразие о верности Божией раскрывает нашу постоянную неверность по отношению к Богу и нашим собратьям. Наш эгоизм в общественной и личной, в национальной и международной жизни становится очевидным, когда слово Божие призывает нас к верности ближнему и к солидарности с ним.

3. Нам известна сила любви Божией. И тем не менее в мире нет мира. Люди борются друг против друга, эксплуататоры борются против эксплуатируемых, угнетатели — против угнетаемых, ведущие империалистические государства — против народов, которые выступают за свое освобождение и за изменение социальных структур, олигархии борются против народов, требующих самоопределения и социальной справедливости.

4. Бог хочет мира этому миру, и Он постоянно призывает Свой народ трудиться для этого мира. И все же как велико отсутствие мира: кровопролитие во Вьетнаме продолжается; политическое положение на Ближнем Востоке дает повод для большого беспокойства; нет еще стабильной и коллективной системы безопасности в Европе.

Нищета миллионов беженцев из Восточного Пакистана, политическая и экономическая блокада Кубы в Латинской Америке, все еще продолжающаяся колониальная эксплуатация, неоколониалистская экспансия, а также события, подобные событиям в Северной Ирландии, являющиеся для нас серьезным напоминанием о том, что во многих еще районах наш мир страдает от отсутствия мира.

III

1. Заповедь Божия обязывает христианство в современный период всемирной истории поддерживать силы мира. Это означает поддерживать в некоторых частях мира борьбу за освобождение, без которой мир не может стать действительностью.

2. Мы с радостью констатируем, что всемирное христианство проделало за прошедшие годы большие шаги по пути служения человечеству. В то время как раньше Церкви занимались прежде всего внутренними вопросами и вопросами индивидуальной этики, сегодня они обращаются все больше и больше к проблемам, касающимся всего человечества, и к социально-нравственным вопросам. Мы не можем себе представить какое-либо международное церковное собрание, на котором не говорилось бы о мире и общественном прогрессе. От ассамблеи к ассамблее Всемирный Совет Церквей с возрастающей ясностью высказывался за борьбу за всеобщий мир. Экумена осудила

атомную войну как преступление против воли Божией и высказалась за исключение войны как средства урегулирования политических спорных вопросов.

Нам известны усилия, предпринимаемые в Римско-Католической Церкви в том направлении, чтобы выступить за построение лучшего мира в духе энциклики «Pacem in terris». Мы стремимся к сотрудничеству со всеми католическими организациями, выступающими за достижение этой цели в интересах человечества и мира.

IV

1. Христианская Мирная Конференция с самого начала рассматривала борьбу против оружия массового уничтожения и за разоружение как одну из своих важнейших задач. Каких-либо изменений в этом направлении ее борьбы не произошло. Поэтому мы приветствуем все договоры, касающиеся прекращения испытаний атомного оружия, нераспространения ядерного оружия, мер против случайного столкновения или против преднамеренного провоцирования столкновений с применением ядерного оружия, запрещения бактериологического оружия. Одновременно мы подчеркиваем, что должны быть сделаны дальнейшие шаги — в отношении стратегического оружия, химического оружия, конвенционального оружия.

По этой причине мы поддерживаем предложение по созыву всемирной конференции по разоружению, по созыву конференции всех пяти ядерных держав и выступаем за конструктивное поддержание переговоров САЛТ* и уже идущих в Женеве переговоров по разоружению.

Одновременно мы выражаем нашу убежденность в том, что ведение психологической войны является оружием тех сил, которые угрозами войны и гонкой вооружения преграждают человечеству путь к миру. И мы подчеркиваем, что политика взаимного утешения игнорирует сокровища справедливости. Человечество должно выйти из этого заколдованного круга.

2. Христиане несут ответственность за установление сотрудничества, мира и справедливости в семье народов. Существование различных общественных систем делает эту задачу особенно неотложной. Признание принципа мирного сосуществования является обязательным исходным моментом для ее осуществления.

Сотрудничество двух великих социалистических держав, а именно Советского Союза и Китайской Народной Республики, мы рассматриваем как одно из существенных условий взаимопонимания и мира.

Христианская Мирная Конференция придает большое значение функции Организации Объединенных Наций. Мы обращаемся к христианам во всем мире сделать всё, что в их силах, чтобы способствовать тому, чтобы Организация Объединенных Наций стала универсальной всемирной общиной, о которой говорится в ее хартии. Сегодня это практически означает допуск Китайской Народной Республики в Организацию Объединенных Наций, чего всегда требовала ХМК. Одновременно мы подчеркиваем важность требования принять ГДР, ФРГ и Корейскую Народную Республику в члены Организации Объединенных Наций.

3. Народы хотят справедливости. Угнетенные народы, и прежде всего народы третьего мира, миллионы людей в Азии, Африке и Латинской Америке требуют своего освобождения от несправедливых социальных структур.

Одной из наиболее возмутительных форм социальной несправедливости является расовая дискриминация. Мы радуемся тому, что и христиане во многих районах (Родезия, Южная Африка) находятся в первых рядах тех, которые борются против расовой дискриминации.

Мы настоятельно рекомендуем поддержать антирасистскую программу Всемирного Совета Церквей, мы призываем все Церкви и всех христиан оказать полную поддержку осуществлению этой программы.

Борьба против колониализма и поддержание освободительных движений все больше оказываются в центре внимания христиан. Многие христиане отдают свои жизни, участвуя в освободительной борьбе все еще томящихся под гнетом колониализма африканских народов (Ангола, Мозамбик). Мы выражаем нашу солидарность с этими освободительными движениями.

Надежды народов, возлагавшиеся на помощь в развитии, не оправдались. Хотя этому вопросу повсеместно и в первую очередь уделяется большое внимание, положенные в его основу концепции вызывают у народов третьего мира горькое разочарование. Под лозунгом помощи в развитии очень часто скрываются неоколониалистские планы.

Для развития всех этих народов необходимо радикальное социальное преобразование путем революции. В тех случаях, когда институциональное насилие исключает всякую другую возможность, может быть оправдано применение насилия для достижения этой цели. Целью же развития должно быть создание новых структур, которые позволили бы бесправным массам взять власть, чтобы вернуть свое законное человеческое достоинство.

* SALT — Strategic Arms Limitation Talks — переговоры по ограничению стратегических вооружений, ведущиеся между СССР и США (Прим. ред.).

4. Мы понимаем, что многих христиан вводит в заблуждение антикоммунистическая пропаганда. Поэтому мы хотели бы указать Церквам на то, что, осознавая нашу ответственность за мир и за построение лучшего мира, мы должны отвергать такие концепции, которые носят характер антикоммунизма и которые отвлекают народы от борьбы за мир и справедливость.

V

Человечество жаждет мира и существования, полного человеческого достоинства и справедливости. Но военные и кризисные очаги в мире все еще не погашены; они требуют все новых жертв от народов, которые в них ввергнуты. При этом мы прежде всего имеем в виду все еще продолжающиеся военные действия в Индокитае, за которые США несут полную ответственность. Эти военные действия ставят под угрозу жизнь народов во Вьетнаме, в Лаосе, в Камбодже. Мы имеем в виду также тяжкую судьбу народов Ближнего Востока, которая является следствием милитаристской агрессии Израиля.

Если в Послании III Всехристианского Мирного Конгресса мы говорили о взаимозависимости кризисных очагов, то это утверждение сохранило свою актуальность и по сей день. Поэтому мы должны подчеркнуть, что военные очаги на Дальнем и Ближнем Востоке связаны с кризисными очагами в других частях мира, прежде всего в Европе.

Если в последнее время в Европе и появились важные признаки положительного развития, — например, договоры СССР и Польской Народной Республики с ФРГ, соглашения по Западному Берлину, рост движения в пользу международно-правового признания ГДР, — то все же на этом континенте нет стабильности международных отношений, которые могли бы гарантировать безопасную жизнь народов Европы.

Поэтому мы считаем крайне необходимым, чтобы в борьбе за лучший мир кризисные и военные очаги были бы погашены. Важным условием для этого является сплоченная борьба всех сил мира.

Мы обращаем ваше внимание на специальные резолюции IV ВМК по Вьетнаму, европейской безопасности, арабо-израильскому конфликту, Восточному Пакистану и расизму.



IV Всехристианский Мирный Конгресс. В зале заседаний

1. Христианская Мирная Конференция стремится к тому, чтобы исследовать все те актуальные проблемы, которые неотделимы от формирования мирного существования человечества, и способствовать их решению. Она делает это в согласии с христианской верой и на основании политического анализа.

Христианская Мирная Конференция стремится быть таким форумом, который определялся бы исключительно требованиями борьбы за мир и справедливость. В этой связи высказываются и взаимно дополняются и исправляются различные мнения.

Христианская Мирная Конференция стремится, таким образом, быть таким форумом, который давал бы всемирному христианству ясную ориентацию. Она готова в этой связи взять на себя необходимый риск.

Христианская Мирная Конференция не является самоцелью. Она является инструментом для примирения современного человечества и для обеспечения мира и справедливости. Чтобы выполнить эту задачу, она обращается ко всем движениям и организациям, работающим за мир, как, например, ООН, Всемирный Совет Мира, Комиссия Церквей по международным делам Всемирного Совета Церквей, и она со своей стороны готова сотрудничать с этими организациями.

2. Мы уже подчеркивали: весь мир жаждет мира и справедливости. Миллионы и миллионы людей все с большим сознанием борются за достижение мира. И все же пропасть между стремлением народов к миру и кровопролитием и постоянными очагами напряжения в жизни человечества все еще очень велика.

Уменьшить эту пропасть и, наконец, уничтожить ее и создать условия для построения лучшего мира — в этом заключается сегодня совместная ответственность христиан. Мы осуществляем эту ответственность в надежде нашей веры, согласно которой «...милость и истина сретятся, правда и мир облобызаются!» (Пс. 84, 11).

РЕЗОЛЮЦИЯ ПО ВЬЕТНАМУ И ИНДОКИТАЮ

I

За последние недели борьба вьетнамского народа против американской агрессии достигла решающей фазы:

1. Сейчас более чем когда-либо очевидно, что эта проблема не может быть решена военным путем. Те, которые рассчитывали на это, ошиблись в своей оценке социальной и политической ситуации в Азии. Они не хотели понять основную истину, что революционная ситуация в Азии имеет более глубокие и широкие корни, неотъемлемой частью которых является борьба народов Индокитая за свою свободу и независимость.

2. Появившиеся за последние месяцы данные служат нам более чем достаточным доказательством того, что эта жестокая война является грубым нарушением не только законов Божиих, но и норм человеческой морали и человеческого достоинства.

а) Военные преступления в Ми-Лай и Сонгми потрясли весь мир, нанеся жестокий удар по моральному престижу «христианской» Америки. Применение napalm, химического и бактериологического оружия представляет собой страшное преступление не только против вьетнамского народа, но и против всего человечества.

б) Публикация пентагоновских секретных документов свидетельствует о том, что эта война была начата без ведома американского народа, а ее продолжение построено на его обмане.

в) После Вьетнама и Камбоджи агрессия распространилась на Лаос, но ни эскалация войны, ни политика «вьетнамизации» не привели к желаемым результатам.

II

1. Первым и самым неотложным шагом должен стать немедленный, полный и безоговорочный вывод американских войск и войск их союзников с территории Индокита. Необходимо, чтобы американское правительство приняло на себя обязательство установить срок полного вывода всех войск. Вместе с тем мы требуем прекратить, наконец, американские воздушные налеты на территорию ДРВ.

2. Неотъемлемое право вьетнамского народа — самостоятельно определять свою судьбу без всякого иностранного вмешательства, и все дипломатические шаги по вьетнамскому вопросу призваны обеспечивать эту свободу.

3. Необходимо, чтобы американское правительство дало конкретный и четкий ответ на семь пунктов мирного предложения Временного Революционного Правительства Южного Вьетнама. Никакие дипломатические приемы и уловки не должны помешать дать ответ на это предложение. Этого требует не только мировое общественное мнение, но и тысячи американских семей, озабоченных возвращением американских военнопленных домой.

4. Мы считаем, что парижские переговоры являются подходящей основой для мирного разрешения данной проблемы. Вьетнамский народ и американское прави-

тельство должны договориться об установлении мира в Индокитае, даже при наличии очевидной и значительной международной вовлеченности в эту проблему.

III

Миллионы христиан, многочисленные Церкви и екуменические конференции всего мира неоднократно осуждали и осуждают непрекращающееся кровопролитие в Индокитае. Многие христиане в Соединенных Штатах Америки принимали активное участие в организации акций протеста против войны во Вьетнаме.

На своем IV Всехристианском Мирном Конгрессе Христианская Мирная Конференция подтверждает свою позицию по данному вопросу и заверяет народы Вьетнама и Индокитае в поддержке их справедливой борьбы. ХМК призывает все христианские Церкви активизировать усилия с целью оказания воздействия на общественное мнение во имя достижения долгожданной и заслуженной свободы, независимости и мира для народов Индокитае.

РЕЗОЛЮЦИЯ ПО АРАБО-ИЗРАИЛЬСКОМУ КОНФЛИКТУ

Христиане вместе со всеми друзьями мира и дружбы между народами глубоко обеспокоены серьезным международным конфликтом, возникшим в 1967 году в результате агрессии Израиля против соседних арабских стран, совершенной им при военной и экономической поддержке со стороны США и других империалистических сил. На глазах у всего мира развертываются тяжкие последствия израильского экспансионизма и предстает трагическая судьба палестинского народа: оккупация и эксплуатация арабских территорий, страдания на них арабского населения и систематическое изгнание арабов с этих их земель.

Международная общественность приветствовала недавние миролюбивые предложения Египта, предусматривающие отвод израильских войск с оккупированных территорий, открытие Суэцкого канала и др. Однако вопреки этим предложениям, равно как и конструктивным усилиям ряда других стран, израильские экстремисты продолжают проводить политику, препятствующую мирному и справедливому разрешению ближневосточного кризиса. На Израиль и его покровителей падает ответственность за неуспех миссии посла Г. Ярринга.

Вместе с тем мы, христиане, не можем молчать, когда сионистская пропаганда пытается манипулировать такими библейскими понятиями, как «богоизбранный народ», «обетованная земля», «возвышение Израиля в конце времен». Для нас, христиан, «богоизбранничество» ветхозаветного Израиля окончилось с явлением Господа Иисуса Христа и распространилось на каждого верующего в Него человека. Ни в коем случае нельзя смешивать ветхозаветное понятие «Израиль» с современным секулярным государством Израиль.

Именно против сил империализма ныне ведут справедливую и трудную борьбу арабские народы, защищающие свои земли, свободу и независимость. Несмотря на различия в политической структуре и в политике, их борьба является составной частью общего революционного процесса борьбы народов третьего мира за их политическую и экономическую независимость. Агрессивная политика Израиля и поддерживающих его империалистических сил имеет целью попятить эти права арабских народов, остановить процесс их развития и подчинить их своему диктату.

Задача успешного преодоления последствий израильской агрессии требует укрепления арабского единства, подвергшегося в недавнее время тяжелым испытаниям вследствие событий в Иордании (выступление правительственных войск против отрядов палестинского движения сопротивления) и в Судане (кровавый террор против прогрессивных и демократических сил).

Мы убеждены, что уже сейчас может быть и должно быть найдено такое политическое урегулирование ближневосточного кризиса в целом и палестинской проблемы в частности, которое реально позволит мирно и равноправно сосуществовать на Святой Земле людям различной этнической и религиозной принадлежности, различных политических убеждений. Настало время прекратить, наконец, аннексионистскую политику Израиля и израилизацию захваченных им арабских территорий и арабской части Иерусалима.

Мы обращаемся с призывом ко всем христианским Церквям, объединениям и организациям, ко всем христианам безотлагательно предпринять необходимые шаги, дабы правительства и широкие круги общественности их стран максимально содействовали выполнению резолюции Совета Безопасности ООН от 22 ноября 1967 года. Мы верим, что ООН многое может сделать для обеспечения мира и безопасности на Ближнем Востоке.

Мы призываем все христианские Церкви, объединения и организации добиваться скорейшего справедливого разрешения проблемы палестинских беженцев.

Вместе со всеми людьми доброй воли будем же стремиться к тому, чтобы взаимное уважение суверенитета, границ, территориальной целостности и независимости для всех стран этого района стало основой прочного и справедливого мира в этой части земного шара.

РЕЗОЛЮЦИЯ ПО ЕВРОПЕЙСКОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

Через Европу проходит граница между двумя общественными системами, между капитализмом и социализмом. Здесь непосредственно противостоят друг другу антагонистические системы, высоко оснащенные атомным и конвенциональным оружием. Европа, которая была эпицентром обеих мировых войн, не должна стать местом возникновения третьей мировой войны.

I

В течение последних лет в Европе наметились признаки политического развития, направленные на стабилизацию безопасности на этом континенте и на развитие всемирного процесса разрядки напряженности. Мы назовем здесь только самые последние и притом самые важные события: договоры СССР и Польши с ФРГ, заключение соглашения четырех держав — Франции, Великобритании, СССР и США по Западному Берлину. Мы приветствуем эти договоры и соглашения и выражаем свою уверенность, что они окажут положительное влияние на укрепление европейской безопасности.

Мы учитываем то, что эти явления не следует рассматривать обособленно. Взаимозависимость отдельных кризисных очагов, проанализированная в Послании III Всехристианского Мирного Конгресса, касается по-прежнему Европы. Мы впали бы в самоуспокоение, не основанное на реальности, если бы не услышали фальшивые тона в «европейском концерте», — фальшивые не только по отношению к народам Европы, но и по отношению к народам третьего мира. Империалистическая экспансия и неоколониализм относятся к этой категории, и мы знаем, что антикоммунизм не ограничивается одним континентом.

Оценивая диалектику положительных признаков разрядки напряженности и отрицательных моментов империалистической политики, проявляющихся в Европе и исходящих из Европы, мы считаем создание системы коллективной безопасности в Европе основной целью стратегии мира на этом континенте. Мы сознаем, что достижение этой цели под знаком мирного сосуществования оказало бы более благоприятное воздействие на социальные и политические изменения в Латинской Америке, Африке и Азии, и особенно конечно, на стремления к устранению кризисных очагов в Индокитае, в Пакистане и на Ближнем Востоке (Израиль против арабских государств).

II

Первым решающим шагом на пути к осуществлению системы коллективной безопасности в Европе может стать неотложный созыв общеевропейской конференции по вопросам безопасности и взаимного сотрудничества. Мы приветствуем значительные успехи, достигнутые в ее подготовке путем двусторонних и многосторонних переговоров.

Мы приветствуем также тот факт, что всё большее число европейских стран заявляет о своем согласии с этим. И мы с интересом восприняли инициативу Финляндии в деле проведения такой конференции.

В интересах укрепления европейской безопасности мы считаем исключительно важным предпринять без промедления дальнейшие шаги для решения проблем, которые по сей день продолжают оставаться открытыми. Сюда относятся:

- первоочередность и крайнюю важность имеет ратификация со стороны ФРГ Московского и Варшавского договоров. Договор о нераспространении атомного оружия также не был еще ратифицирован ФРГ и другими странами;

- международно-правовое признание ГДР и установление полных дипломатических сношений с ней со стороны ФРГ и других европейских стран уже давно назрело. Следует активно выступать за принятие обоих германских государств в члены ООН. ФРГ должна заявить о недействительности Мюнхенского договора с самого начала («экс тунк»). Мы ожидаем, что свои отношения с ЧССР ФРГ установит в этом духе;

- меры по разоружению и переговоры о сокращении численности войск в Европе, без ущерба для участвующих сторон, мы считаем особенно важными. Одновременно мы учитываем тот факт, что в последнее время все более усиливается сопротивление правящих кругов ФРГ разрядке напряженности в Европе. И в других странах, например в Великобритании, предпринимаются реакционной политикой меры, направленные против укрепления европейской безопасности.

В результате анализа этих европейских проблем мы пришли к убеждению, что мирное сосуществование является эффективным орудием для установления мира в Европе и что мирное сосуществование в Европе может открыть путь для мирного разрешения проблем в других частях мира.

Как христианское мирное движение, мы придерживаемся мнения, что все усилия к достижению коллективной безопасности в Европе являются конструктивным элементом стратегии мира и их следует форсировать не только на дипломатическом уровне. Мы выражаем глубокое убеждение в том, что борьба за мир в Европе, которая в одинаковой мере направлена против империалистической глобальной стратегии в других частях света, является делом всех народов. Поэтому мы приветствуем стремления Всемирного Совета Мира, поэтому мы поддерживаем созыв конгресса народов по европейской безопасности.

Мы обращаемся ко всем Церквям и христианским организациям в Европе, в частности к Конференции Европейских Церквей, к католическим организациям, как, например, Берлинской Конференции католических христиан из европейских стран и «Пакс Христи», присоединиться со своей стороны к результатам проведенного нами анализа европейской ситуации и поддержать все усилия, направленные на осуществление устойчивой и коллективной системы безопасности в Европе.

РЕЗОЛЮЦИЯ ПО ВОСТОЧНОМУ ПАКИСТАНУ

1. Генеральный секретарь ООН охарактеризовал положение в Восточном Пакистане как один из самых трагичных эпизодов в развитии человечества, как уродливую и позорную страницу в его истории. И действительно, со времени окончания второй мировой войны не было большей человеческой трагедии. Хотя эти трагические события получили широкое освещение в печати, по радио и телевидению, мы, тем не менее, полагаем, что внимание, уделенное им, несомненно с размерами этой трагедии. Нас особенно возмущает, что правительства многих стран не предпринимают соответствующих шагов.

2. Неизмеримые страдания и ужасающие лишения 9 миллионов беженцев из Восточного Пакистана, находящихся теперь в Индии, равно как и населения Восточной Бенгалии, вопиют к Богу с мольбой о неотложной помощи. Вследствие зверской расправы с многими тысячами невинных людей — женщин и детей — поток беженцев из Пакистана в Индию продолжается, составляя почти 40 тысяч человек в день.

3. IV Всехристианский Мирный Конгресс задает себе вопрос: что явилось причиной этого трагического события? Каковы пути разрешения этой проблемы? Что требует от нас наша христианская совесть? На базе тщательного изучения проблемы и впечатлений, полученных представителями ХМК во время личного посещения лагерей беженцев, а также в связи с направленным нашему Конгрессу посланием премьер-министра Индии госпожи Индиры Ганди мы констатируем:

а) Вполне очевидно, что причиной все более ухудшающегося положения на индийском субконтиненте является тяжелое наследие империализма и колониализма. Не возникает ли в связи с этим вопрос, что создание государства на религиозной основе не обязательно обеспечивает ему стабильность в экономической и политической областях? И возникает другой вопрос: позволительно ли одному району, в котором пребывает центральное правительство народа, эксплуатировать и угнетать население других районов этого народа?

б) На протяжении более двадцати лет народ Восточного Пакистана оставался объектом политического угнетения, экономической эксплуатации и дискриминации в области культуры. Голос протеста этого народа в защиту его демократических прав оставался лишь гласом вопиющего в пустыне. Его законное требование элементарной справедливости игнорировалось. Вместо того, чтобы прислушаться к справедливым требованиям и принять во внимание интересы народа Восточного Пакистана, военная диктатура Западного Пакистана с помощью США и их оружия продолжает осуществлять свою политику угнетения. Поддержка со стороны Китайской Народной Республики лишь усугубляет эту проблему.

4. Экономические, политические и гуманитарные аспекты этой проблемы представляют собой серьезную угрозу для мира в этом районе земного шара, поэтому необходимо политическими средствами добиваться подлинно эффективного решения данного конфликта. Проблема беженцев, равно как и обстановка угнетения, сложившаяся в Восточном Пакистане, может быть разрешена лишь путем создания условий, необходимых для демократического, справедливого и гуманного устройства в Пакистане.

В связи с этим IV Всехристианский Мирный Конгресс заявляет:

а) Должно быть найдено политическое решение, соответствующее законным устремлениям народа Восточного Пакистана, которые нашли бы свое выражение в свободных и демократических выборах.

б) Шейх Муджибур Рахман должен быть незамедлительно освобожден из тюрьмы вместе с другими политическими заключенными из Восточной Бенгалии, несправедливо подвергнутыми аресту или заключению.

в) Мы призываем США тотчас же прекратить поставки оружия Пакистану.

г) Неотложный долг международной общественности заключается в том, чтобы щеликом и полностью нести ответственность за содержание беженцев в Индии до тех пор, пока им не будут обеспечены необходимые условия для их безопасного возвращения на родину с честью и уверенностью, когда позволят соответствующие условия.

д) Церкви и родственные им организации призваны возбуждать общественное мнение, чтобы оно заявляло своим правительствам о крайней необходимости предпринимать политические шаги в этом вопросе, дабы действительно положить конец нечеловеческим условиям, в которых сейчас вынуждены находиться беженцы и 78-миллионный народ Восточного Пакистана, составляющий большинство населения Пакистана.

РЕЗОЛЮЦИЯ ПРОТИВ РАСИЗМА

Расовая несправедливость является одной из наиболее бесчеловечных форм проявления несправедливости и угнетения, которым подвергаются народы. Хотя расизм принимает различные формы в различных частях и ситуациях мира, он повсеместно тесно связан с экономическим и империалистическим угнетением.

В последние годы требование справедливости для людей, которые подвергаются расовой дискриминации, постоянно растет в Церквах и в секулярном обществе. Церкви должны недвусмысленно проявлять христианскую заботу о расовой справедливости. Целью расовой справедливости является освобождение народов от всякой формы эксплуатации и восстановление полноты человеческого достоинства. Такое освобождение невозможно без коренного перераспределения политической и экономической власти.

Церкви должны также выступать за солидарность со всеми страдающими от расизма людьми и бороться за их освобождение. В этой связи мы приветствуем программу Всемирного Совета Церквей по борьбе с расизмом и настоятельно призываем Церкви и христиан со всей душой работать над осуществлением этой программы. Церкви должны отвергать все теории о превосходстве отдельных рас, включая использование Библии в поддержку подобных расовых теорий. Мы, христиане, без всяких оговорок и сомнений разделяем твердое убеждение, что все люди равны пред Богом.

Поэтому мы осуждаем всякие формы расизма как грех против Бога и людей, как это было изложено в докладе IV Ассамблеи Всемирного Совета Церквей в Упсале в 1968 году и в заявлении ЮНЕСКО от 1967 года. Мы приветствуем тот факт, что Организация Объединенных Наций объявила 1971 год таким годом, когда все народы должны активно выступать против расовой дискриминации.

IV Всехристианский Мирный Конгресс заявляет:

1. Расистские режимы в Южной Африке, Родезии и в португальских колониях являются открытым вызовом миролюбивому человечеству. Экономическая и военная помощь этим режимам, в том числе в строительстве гидроэнергетических комплексов в Кабора-Басса (Мозамбик) и в Кунене (Ангола), которая оказывается некоторыми государствами, особенно странами НАТО, задерживает искоренение расизма и полное освобождение африканских народов.

Усилия ООН, направленные на восстановление законных прав африканского населения в ЮАР, Родезии и Намибии, должны получить активную поддержку со стороны христианских Церквей, групп и отдельных христиан. Равным образом нам, христианам, следует поддержать деятельность Организации Африканского Единства.

2. Мы выражаем нашу солидарность с освободительными движениями и организациями в Анголе, Мозамбике, Гвинее-Биссау, а также в Намибии, Родезии и ЮАР, которые являются важными звеньями в антиимпериалистическом фронте.

Мы выражаем также нашу солидарность с организациями и движениями в США, которые борются за гражданские права, и мы поддерживаем усилия Конференции Южного Христианского Руководства во главе с д-ром Ральфом Абернети.

Мы требуем освобождения Анджелы Дэвис!

РЕЗОЛЮЦИЯ ПО ЮЖНОЙ АФРИКЕ

В своем докладе на XXIII Ассамблее Организации Объединенных Наций три года тому назад генеральный секретарь ООН У Тан сказал: «Ситуация, вытекающая из нерешенного вопроса политики апартеида, проводимой правительством ЮАР, стала за прошедший год более серьезной, чем когда-либо. Южноафриканское правительство стремилось укрепить и распространить влияние своей расовой философии на соседние территории, особенно на Намибию и Южную Родезию. Южноафриканское правительство, вопреки резолюции Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи ООН, приняло новое законодательство, направленное на закрепление расовой дискриминации и сегрегации, а также проведение репрессий по отношению к тем, кто выступает против этой политики. Некоторые из новых мер явно свидетельствуют

о том, что ЮАР определенно стремится исключить всякую возможность мирного изменения правительственной системы и достижения политического, экономического и социального равенства небелого большинства».

IV Всехристианский Мирный Конгресс отмечает с большим беспокойством, что ситуация в Южной Африке всё еще остается напряженной; тысячи противников южноафриканского правительства всё еще томятся в южноафриканских тюрьмах. В данный момент настоятелю англиканского собора в Йоганнесбурге отцу Гонвиллу Френч-Бетагу предъявлено обвинение в том, что он отстаивает цели запрещенного Африканского Национального Конгресса и Южноафриканской коммунистической партии. Ему грозит серьезное наказание. Упомянутые организации являются подлинными выразителями интересов восемнадцати миллионов угнетенных африканцев и других небелых групп, которые почти пятьдесят лет ведут мирную борьбу за лучшую Южную Африку, но усилия которых постоянно наталкивались на насилие и террор со стороны правительства и которые теперь вынуждены отвечать насилием на насилие.

IV Всехристианский Мирный Конгресс обращается ко всем своим членам, всем христианским и другим Церквям, независимо от их веры, политической идеологии и социальных систем в их странах, ко всем правительствам, политическим партиям, профсоюзным и прочим прогрессивным организациям, а также к отдельным лицам и призывает:

1. Проводить кампанию за безусловное освобождение всех политических заключенных.
2. Снять все обвинения, выдвинутые против йоганнесбургского настоятеля отца Френч-Бетага и всех тех, которые выступают вместе с ним, и немедленно освободить их.
3. Снять запрещение со всех политических организаций, выступающих за политическое, экономическое и социальное равенство небелого большинства, таких, как Африканский Национальный Конгресс, Южноафриканская коммунистическая партия, Пан-Африканистский Конгресс и Конгресс Демократов Южной Африки.
4. Проводить кампанию за наложение эмбарго на поставки оружия в Южную Африку, как это было определено решением Совета Безопасности ООН в 1963 году.
5. Не допускать таких экономических, дипломатических и культурных отношений с ЮАР, которые могут быть легко использованы правительством ЮАР для проведения политики апартеида.
6. Обязать правительство ЮАР выполнять резолюцию ООН от 1966 года по Намибии (Юго-Западная Африка).
7. Оказывать моральную и материальную помощь южноафриканскому освободительному движению.

ВСТУПИТЕЛЬНОЕ СЛОВО

председателя Комитета продолжения работы ХМК
митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима
на открытии IV Всехристианского Мирного Конгресса
30 сентября 1971 года

Возлюбленные братья и сестры о Христе, дорогие гости, досточтимое собрание IV Всехристианского Мирного Конгресса!

С чувством радостного волнения я приветствую всех вас, собравшихся здесь, в гостеприимной чехословацкой столице, из многих стран и уголков нашей планеты на IV Всехристианский Мирный Конгресс.

13 лет тому назад христиане Запада и Востока, сознавая свою общую ответственность за мир перед лицом угнетавшей человечество опасности ядерной войны, положили основание Христианскому мирному движению, которое ныне начинает свой Четвертый Конгресс.

Почему мы собрались сегодня здесь, почему мы хотим говорить друг с другом о проблемах, относящихся к внешней стороне человеческой жизни: о международном мире и справедливости, о свободе и экономической самостоятельности, о социальном и культурном развитии народов? Перед лицом всех, кто взирает сегодня на нас, и перед теми, кто нас не замечает, мы должны свидетельствовать, что основанием нашей активности в жизни современного общества является исповедуемая нами вера в Бога, всеблаготворца и Промыслителя, исполненного любви к вызванному Им из небытия миру и созданному Им человеку, Бога, Которого мы познаем через Его Сына — Господа нашего Иисуса Христа. Откровение, принесенное в мир Спасителем, дарует нам видение подлинных ценностей, стяжание которых определяет гармоничное развитие человеческой личности, призванной обрести Небесное Царство, наследовать новое небо и новую землю, в которых обитает правда (2 Пет. 3, 13).

Новая жизнь в Боге предполагает победу над грехом и злом, во имя которой христиане призваны напрягать все свои духовные и физические силы, но вместе

с тем достижение этой жизни не мыслится без положительных усилий, направленных на созидание нравственных ценностей.

Откровение учит нас, что устремленная к добру деятельность христианина не может исключительно замыкаться в пределах его личной жизни. Исполненная жертвенного служения людям земная жизнь нашего Господа и Спасителя есть постоянное напоминание Его последователям о том, что местом их служения должна быть земля, должен быть мир, в котором слишком много зла и неправды.

С верой в пророческие слова псалмопевца Давида «Милость и истина сретятся, правда и мир облобызаются» (Пс. 84, 11) мы собрались здесь, свидетельствуя тем нашу верность своему Господу и Учителю, с горячим желанием послужить делу мира, делу спасения человечества от социального, экономического и политического угнетения, препятствующего достойному всестороннему развитию личности, а нередко угрожающему и ее существованию.

Мы верим, что Господь благословит наши стремления и начинания и даст силы, несмотря на существующие национальные, политические и конфессиональные различия, сохранять единомыслие на пути служения страждущему человечеству, ибо проблемы, стоящие ныне перед нами, столь значительны, что решение их становится возможным только благодаря совместным действиям всех христиан, всех людей доброй воли.

Сознавая свою ответственность в современном обществе, мы собрались здесь, чтобы в совместной молитве и общей работе искать ответы на те вопросы, которые наиболее остро волнуют теперь человечество.

В этот значительный для нашего Движения момент я вместе с вами, дорогие братья и сестры, с благодарностью вспоминаю о тех, кто были миротворцами-энтузиастами и стояли у истоков Христианской Мирной Конференции, о тех, кто после нашего III Конгресса пошел в мире с надеждой воскресения и жизни вечной и ныне предстоит перед лицом Божиим. При этом я прежде всего вспоминаю нашего многолетнего президента д-ра Иосифа Громадку, которого мы все любили, Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Алексия, Святейшего Патриарха Болгарского Кирилла, Блаженнейшего Патриарха Антиохийского Феодосия, Святейшего Патриарха Коптского Кирилла, Святейшего Патриарха Эфиопского Василия, которые были Предстоятелями Церквей — членов Христианской Мирной Конференции, а некоторые из них внесли свой существенный личный вклад в развитие нашего Движения. Мы вспоминаем наших соратников на общей миротворческой ниве и братьев: Вархея Метью из Индии, бывшего эстонского лютеранского Архиепископа Яна Кийвита из Советского Союза, словацкого лютеранского Генерального епископа Яна Хабоду и силезского епископа Иржи Циморека из этой гостеприимной страны, Антония Наумчика из Польши, профессора Эмиля Фукса из ГДР, д-ра Гарольда Рау из США, суперинтендента Хайнца Энглера и профессора Эрнста Вольфа из ФРГ. Наши сердца сохраняют светлую о них память. Настоящий Конгресс — это плод не только нашей, но и их работы и молитв.

Я прошу всех вас, мои друзья, братья и сестры, встать, почтить память наших дорогих усопших минутой молчания и сердечной молитвой о их упокоении.

А теперь искренне и сердечно я снова приветствую всех вас с благополучным прибытием в золотую стобашенную Прагу и желаю успеха в нашей общей работе.

«Благодать Господа нашего Иисуса Христа и любовь Бога и Отца и общение Святого Духа да будет со всеми вами».

Четвертый Всехристианский Мирный Конгресс объявляю открытым!

ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНОЕ СЛОВО

**президента Христианской Мирной Конференции
митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима на IV ВМК
3 октября 1971 года**

Дорогие братья и сестры!

Наступает момент, когда завершится еще одна страница в истории нашего Движения и мы, как участники IV Всехристианского Мирного Конгресса, рассеемся по всему лицу земли, чтобы продолжать наше свидетельство Господа Иисуса Христа, наше служение Ему в качестве апостолов Его мира, проповедников наших решений, в основе которых лежит Евангелие Царствия Божия, возвестителей о нашей братской христианской доброй воле, о наших путях, которые наметили мы для миротворческого служения.

Но прежде чем мы расстанемся, я хотел бы сказать несколько слов. В эти дни в наших мыслях были милость и истина, мы старались искать пути встретить правду и мир и утвердиться в служении им, а в это время зло, насилие, агрессия и голод не прекращали в мире осуществляться со всей прежней жестокостью. Отсюда мы должны разойтись убежденными, мужественными служителями милости и истины, правды и мира для созидания лучшего мира. И на наших миротворческих путях предшествует нам и освещает нашу дорогу путеводная звезда, воссиявшая от Иакова, — наш Спаситель, Распятый и Воскресший Господь Христос Иисус.

Что произошло среди нас? Самое главное — это возродилась и укрепилась наша надежда, надежда на неизменность призвания Христианской Мирной Конференции. Твердое стремление служить в этом мире людям, нашим ближним, исходя из нашей христианской ответственности, давало нам силы преодолевать человеческую слабость, и мы чувствуем себя соединенными в семье миротворцев, близких братьев и сестер, детей Небесного Отца. Отсюда проистекло то единодушие, которым можно характеризовать Конгресс в целом. Я хотел бы сердечно поблагодарить всех вас и каждого в отдельности, дорогие друзья, за ваши труды, за ваш вклад в нашу общую работу. Со словами благодарности за традиционное, хорошо всем нам известное гостеприимство мы обращаемся к братским Церквям Чехословакии, и от имени всех вас позвольте выразить им пожелание обильной помощи Божией в их служении. Мы вновь благодарим Правительство Чехословацкой Социалистической Республики за предоставленную нам возможность для нашей работы и желаем всестороннего развития и глубокого мира этой прекрасной стране и её миролюбивому народу.

Я хочу поблагодарить всех, кто своим участием способствовал успешной подготовке и проведению настоящего Конгресса, и прежде всего постоянных сотрудников нашего Пражского центра и их временных соратников, — всех, кого мы видели, или кто, будучи незаметным для нас, каждый на своем месте подготавливал успех нашей работы и помогал достичь его. Большое спасибо всем переводчикам, которым прекрасно удалось благодаря их усердию и напряженной работе дать нам возможность хорошо понимать друг друга в полном смысле этого слова. При этом я хочу отметить с удовлетворением, что на этом Конгрессе, наконец, достойное место занял испанский язык наших братьев из Латинской Америки.

Впереди нас ожидает повседневное миротворческое служение среди наших ближних в этом беспокойном мире. Мы будем помнить многие яркие призывы, раздававшиеся на Конгрессе, о конкретных шагах в пользу мира, во имя справедливости и истины. Мы будем делать всё, от нас зависящее, для объединения в Христианской Мирной Конференции всех, кто служит миру и кто пожелает протянуть нам руку братского общения в этом святом деле. Это относится к нашим братьям, которые были с нами, но сейчас находятся в отсутствии, а также и к тем, кто вновь придет к нам от Запада, Востока, Севера и Юга.

Мы не сможем забыть тех потрясающих картин, которые были представлены нам о положении в развивающихся странах, в Азии, Африке и Латинской Америке. Мы унесем в своих сердцах слова о мужестве борьбы наших христианских братьев, которые лишь только из-за того, что у них другой цвет кожи, лишены своих человеческих прав и безжалостно эксплуатируются. Мы не закроем нашего слуха к воплям страданий во всех частях мира, что было предметом наших обсуждений. Всё это будет давать нам новые и новые силы и побуждать к активным действиям.

Будем же вместе со всеми людьми доброй воли активно участвовать в созидании лучшего мира, где встретятся милость и истина и восторжествуют правда и мир. С этими мыслями и с общей нашей горячей молитвой Начальнику мира, Господу Иисусу Христу, и нашему Небесному Отцу всех об успехе нашего миротворческого служения IV Всехристианский Мирный Конгресс я объявляю закрытым.

ПОЗДРАВЛЕНИЕ ПРОФЕССОРУ д-ру РЕНАТЕ РИМЕК

Будапешт

Сердечно поздравляю Вас, глубокоуважаемая сестра Римек, с присуждением Вам почетного доктората Лютеранской богословской академией в Будапеште. Мы весьма высоко ценим Ваше активное и многопользное участие в деятельности Христианского мирного движения, осуществляемое Вами с первых лет существования ХМК. Господь да укрепит силы Ваши и да благословит труды Ваши в нашем совместном служении миру и благоденствию человечества.

Митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим,
президент Христианской Мирной Конференции

20 октября 1971 года

ЭКУМЕНИЧЕСКИЕ КОНТАКТЫ

ЮБИЛЕЙ 1000-летия ВЕНГЕРСКОГО ХРИСТИАНСТВА

В прошлом столетии, в 1896 году венгерский народ праздновал тысячелетие своей родины. Согласно историческим данным, венгры, угро-финского происхождения, в процессе великого переселения народов, в 896 году обосновались в районе Карпатского бассейна, где проживали отдельные части народов славянского, германского и тюркского происхождения.

В 995 году венгры потерпели сильное поражение от немецко-римского императора Оттона. В период созидания нового отечества политическое и церковно-политическое положение венгерского народа было довольно сложным. Занятая им площадь лежала между Византийской и Римской империями и, таким образом, еще до разделения Церквей являлась объектом столкновения между восточным и западным христианством. На северо-востоке, востоке и юго-востоке венгры соприкасались с восточным христианством, а на северо-западе, западе и юго-западе — с западным христианством. Здесь следует принять во внимание и то обстоятельство, что Моравия и Паннония (последняя представляла собой часть Венгрии на запад от Дуная) относились к церковно-политической сфере и канонической юрисдикции Рима, независимо от того, что и там христианскую веру распространяли восточные миссионеры — свв. Кирилл и Мефодий и их ученики.

В своем новом отечестве венгерский народ подвергся троякому христианскому влиянию. Во-первых, на него повлияли местные, главным образом славянские племена своим смешанным, восточно-западным христианством. Это, помимо всех исторических вероятностей, явствует, в частности, из того, что в венгерской церковной терминологии мы находим много славянских слов (пар, kereszt, vecsernye и др.). Во-вторых, христианское влияние оказывала Византия, с которой тогда венгры имели порой воинственные, порой мирные отношения. По свидетельству византийских историков, в один из мирных периодов, около 950 года, два венгерских магната — Булчу и Дьюла крестились в Константинополе. Второй из них, племя которого занимало юго-восточную часть страны, привез с собой из Константинополя и миссионера, по имени Иерофея, которого патриарх Константинопольский Феофилакт (933—956) посвятил во епископа Венгрии. (В византийских источниках он фигурирует как «епископ Турции», так как греки того времени для обозначения венгров часто употребляли слово «турки».) Личность Дьюлы особенно интересна еще и потому, что, по свидетельству византийских историков, он и позже остался твердым в христианской вере, и на его дочери Шарлотте женился князь всех венгров Гейза. Их сыном был Вайк, получивший при крещении имя Стефан (по-венгерски Иштван) и ставший впоследствии первым коронованным королем венгров. В результате деятельности епископа Иерофея и прочих восточных миссионеров в Венгрии возникло несколько греко-славяно-венгерских монастырей восточного обряда, которые, согласно средневековым обычаям, были центрами миссионерства и церковного управления. Некоторые из них и после разделения Церквей, вплоть до 14-го столетия, сохранили свой восточноправославный характер. Наконец, третье и самое сильное влияние на венгров оказало западное христианство, которое особенно усилилось после военного поражения венгров в 995 году и происходило в первую очередь из Зальцбургской и Венецианской архиепископий, а затем из Баварии и из самого Рима. Это влияние впоследствии оказалось сильнее восточного. Объяснить это несложно, если мы представим себе, что Немецко-Римская империя, победив венгров в военном отношении, естественно, старалась обратить их в христианство, чтобы посредством общности веры обеспечить себе с ними прочный мирный союз. Кроме того, упомянутые западные епархии географически были гораздо ближе к Венгрии, чем восточные. Но следует принять во внимание еще одно историческое обстоятельство. В то время на Западе власть немецко-римского императора и церковно-светская власть папы находились в периоде расцвета, ослабляемые разве только взаимным антагонизмом, тогда как в Византии политическая власть, вследствие частых нападений извне, всё более слабела и лишь иногда на некоторое время могла укрепиться. Видимо, поэтому князь Гейза предпочел ориентироваться на Запад. Он принял крещение от епископа Пражского Адальберта, у него крестил своего сына Стефана, а затем, оставив свою первую жену — восточного вероисповедания —

Шарлотту, женился на польской принцессе Аделаиде. После смерти отца в 995 году Стефан I стал правителем страны. Он женился на баварской принцессе Гизелле — западного вероисповедания. В 1000 году Стефан получил от папы Сильвестра II королевский титул и корону, образовал на территории своей страны десять латинских епархий, поселил немецких и итальянских бенедиктинских монахов и основал существующее доньше бенедиктинское аббатство в Паннонхалме. Государственное управление и законодательство король Стефан I организовал по западному образцу, по примеру немецко-римского императора Карла Великого.

Историческое значение короля Стефана I заключается в том, что он из кочевого и языческого народа сделал оседлый европейский христианский народ, создав для него христианское государство, за что Рим провозгласил его святым. Этому способствовало его продолжительное управление страной — более четырех десятилетий (995—1038). Зная суровые нравы кочевых языческих народов и их привязанность к прежним формам жизни, католические историки настоящего времени отказались от создавшегося в Средние века одностороннего мнения, по которому король Стефан I был лишь «чех *iustus, pius et pacificus*», то есть справедливым, благочестивым и миролюбивым королем. Его заслуг вовсе не умаляет то, что со своими внутренними противниками, не принимавшими его политических и религиозных концепций, он поступал жестоко. Это было частым явлением во времена средневекового абсолютизма, когда новохристианские правители, имея в виду будущее своего народа, не останавливались перед применением репрессивных средств. И если венгерские христиане и весь католический мир почитают короля Стефана I святым, это значит, что он смог преодолеть остатки язычества не только в себе самом, но и в целом народе.

Государственная деятельность короля Стефана I сочеталась с христианским гуманизмом, например в его позиции в вопросе национальных меньшинств, которым он предоставил такие же законные права, как и основному контингенту государства — венграм. Это служило интересам укрепления христианской веры и осуществления идеи единого государства. В «Поучении», написанном своему недолго жившему сыну, св. Имре, король Стефан наставлял: «управляй всеми без гнева, мирно, кротко и человечно, памятуя, что все люди находятся в одном и том же состоянии».

Венгерские и иностранные средневековые летописи свидетельствуют, что Стефан I во взаимоотношениях с соседними странами всегда стремился к миру. Куда достигала его деятельность, там «расцветала золотая пора мира». С оружием он выступал лишь против тех, кто посягал на безопасность государства. Он подавал в случае нужды военную помощь другим христианским правителям. Так, например, он помог византийскому императору Василию II против нападения варваров, а после победы, в качестве награды за союз, просил мощи св. великомученика Георгия и принял в подарок частицу Святого Креста.

Хотя король Стефан I был обязан западному христианству, однако он уважал обряды, предания, обычаи восточного христианства, поддерживал и распространял монастыри восточного обряда. Около города Веспрем он основал женский монастырь восточного обряда в честь Пресвятой Богородицы (средневековая копия документа на греческом языке об основании этого монастыря и ныне находится в Будапештском Национальном музее), а в Константинополе он создал гостиницу для приезжавших туда венгерских паломников. Таким образом, в своем государстве он не противопоставлял восточное и западное христианство, хотя разделение Церквей тогда между ними уже назревало. Он считал, что обе эти ветви христианства параллельно служат духовному спасению принявшего христианство венгерского народа и благу страны.

Преемники св. Стефана I на венгерском королевском троне также были ревностными сынами Римской Церкви, однако они и после разделения Церквей (1054) поддерживали отношения с Византией и Православной Церковью. Венгерский король Гейза I (1074—1077) получил в подарок от византийского императора Михаила VII Дуки открытую королевскую корону византийского образца, которую вскоре после этого слил с закрытой сверху короной св. Стефана I. Окончательно утвердил христианство в Венгрии король Ласло I (Владислав) (1077—1095), которого Римская Церковь также почитает святым. Он умел отклонять попытки папства подчинить Венгерскую Церковь и создал такие законы, церковная часть которых во многих отношениях напоминает не римские, а восточные каноны и церковную дисциплину. Продолжали быть и далее частыми браки между восточно-римскими (византийскими) и венгерскими правителями. Эти браки не могли бы состояться, если бы в Венгрии между Православием и католицизмом были напряженные отношения.

Восточное христианство Венгрии, после разделения Церквей получившее название венгерского Православия, не могло успешно соревноваться с западным христианством, римским католицизмом. Причины этого мы видим в первую очередь в том, что восточное христианство с самого начала не распространилось на столь широкие круги венгерского народа, как христианство западное, поскольку западные церковные руководители присылали в Венгрию большее число миссионеров и таким образом при поддержке королей создали более крепкую и мощную церковную организацию, чем восточные. Этому отходу Православия на второй план могло способствовать еще и то, что, начиная с XIII века, в Венгрию вливалось всё больше православных других

национальностей (румын, сербов), так что Православие в Венгрии со временем приобретало инородный характер. Таким образом Православие, которое в X веке, казалось, будет господствующей религией венгров наряду с получившим привилегии от королей римским католицизмом, постепенно оттеснялось и сливалось отчасти с венгерским католицизмом, отчасти с Православием национальных меньшинств. Наконец, нельзя оставить без внимания и то обстоятельство, что Восточно-Римская (Византийская) империя, бывшая в то время центром Православия, от которого венгерское Православие ожидало получить духовное руководство и поддержку, вследствие турецких завоеваний всё более слабела и, наконец, с завоеванием Константинополя в 1453 году совершенно пала. Русская Православная Церковь тогда была еще в периоде формирования, а молодое русское государство должно было бороться с внутренними и внешними врагами*, так что венгерское Православие и отсюда не могло получить существенную помощь. Всё же некоторые отношения между русским и венгерским Православием установились, и подвижническая жизнь в России двух святых венгерского происхождения — преподобных Моисея Угрина и Ефрема Новоторжского — свидетельствует о том, что при более благоприятных исторических обстоятельствах отношения Православных Церквей этих двух стран могли бы быть более тесными и плодотворными.

В XVI веке как в покоренных турками, так и в оставшихся свободными частях Венгрии начала распространяться Реформация, которая привлекла на свою сторону большую часть венгерского католицизма. Однако католическая оппозиция XVII века под руководством иезуитов вернула католицизму большую часть отколовшихся верующих, главным образом в западных частях страны, бывших под властью австрийских Габсбургов. В более или менее самостоятельном княжестве Трансильвании (Восточная Венгрия) возникло для того времени совершенно необычное сосуществование между католиками и протестантами. Наиболее характерным моментом этого было заседание парламента в Торде в 1568 году, на котором был принят закон о свободе совести и вероисповедания. Объявленная тогда свобода вероисповедания распространялась только на католиков и протестантов, венгров и саксонцев, а о живших в Трансильвании массах православных румын в законе не упоминалось.

Иезуиты поставили себе целью не только возвращение протестантов, но и православных в римскую унию. Это имело свою политическую подкладку, так как Габсбургам не могло нравиться соседство в приграничных северных и северо-восточных частях их владений православных народных масс, которые благодаря общности веры рано или поздно эмоционально и политически устремятся к России. Так по примеру Брестской унии 1596 года в конце XVII века создалась северовенгерская полная уния русинов, а также частичная уния трансильванских румын, находившихся тогда под властью Габсбургов. Православные сербы, жившие в Венгрии, избежали унии вследствие того, что жили главным образом в южной, приграничной полосе страны и несли охрану границ от турок, а греки — благодаря тому, что во время проведения унии они были еще иностранцами, турецкими гражданами, равно как и потому, что, в противоположность русинам и румынам, они, как торговцы, обладали значительным имуществом и, следовательно, ни от кого не зависели.

В конце 18-го и первой половине 19-го столетия под влиянием идей более либеральной политики венгерское законодательство обеспечило гражданские права и не-католическим Церквам. Однако Римско-Католическая Церковь в силу своего численного превосходства и исторических традиций в действительности не потеряла своего первенства. Этого не случилось и в нашем столетии, между двумя мировыми войнами, когда в территориально урезанной, но окончательно освободившейся от Габсбургов Венгрии сам глава государства был реформатского исповедания. Полное равенство между Церквами и исповеданиями в Венгрии было установлено лишь после освобождения страны, по Конституции 1949 года (праздник дня Конституции — 20 августа).

Относительно религиозного деления нынешнего десятимиллионного населения Венгрии точных данных не имеется, поскольку религиозная принадлежность граждан не фиксируется и статистики этой стороны не касаются. Но при всем том приблизительно считают, что более половины населения страны принадлежит к Римско-Католической Церкви (считая и около четверти миллиона униатов). Остальная часть распределяется между Реформатской, Евангелической, прочими протестантскими, Православными Церквами и другими вероисповеданиями.

Венгерская Народная Республика в 1948 году подписала с большинством Церквей и вероисповеданий соглашение (с Римско-Католической Церковью соглашение было подписано два года спустя), которое окончательно урегулировало отношения между государством и Церквами. В связи с этим произошло отделение Церкви от государства и школы от Церкви. Затем соглашение урегулировало права и обязанности обеих сторон, равно как и материальную поддержку Церквей со стороны государства. Упомянем, между прочим, о том, что каждая Церковь получает государственную

* Добрососедские взаимоотношения между Россией и Венгрией сложились издавна. В XII веке Венгрия вела непрерывные войны с Византией, а также с Венецией и в ходе этой борьбы неоднократно Венгрия искала помощи на Руси. Несколько позже героическое сопротивление татарскому нашествию со стороны русского народа вынудило татар покинуть Венгрию и прекратить дальнейшие нападения на Центральную Европу. — *Ред.*

материальную поддержку, имеет печатные органы, свободно совершает свое литургическое и проповедническое служение, которое верующие могут слышать и в трансляции по радио. Некоторые церковные праздники — первый и второй день Рождества Христова, второй день Пасхи, праздник св. Стефана 20 августа — объявлены нерабочими днями. Некоторые выдающиеся церковные деятели являются членами венгерского Парламента, равно как и Отечественного народного фронта и Всевенгерского Совета Мира, а через него и Всемирного Совета Мира. В Римско-Католической Церкви Венгрии существует священническое движение мира, отмечавшее осенью 1970 года двадцатилетие своего возникновения.

На основании всего этого мы можем сказать, что в Венгрии отношения между государством и христианскими Церквями являются нормальными, более того, определенно дружескими, так как они построены на взаимном доверии и уважении. Государство уважает религиозные права Церквей, относящиеся к их евангельскому призванию, и конституционным путем заботится о том, чтобы они этими правами могли беспрепятственно пользоваться, а Церкви всеми имеющимися в их распоряжении средствами поддерживают политику государства, которая служит социальному, культурному и хозяйственному подъему страны, а также укреплению мира во всем мире и мирному сосуществованию и сотрудничеству народов. Что же касается взаимоотношений между Церквями в Венгрии, то в результате отмены привилегированного положения Римско-Католической Церкви эти отношения стали более непосредственными, братскими и развиваются в духе христианского екуменизма.

По случаю юбилейного года венгерский католический епископат в циркуляре от 23 июля 1970 года объявил, что 20 августа 1970 года состоится открытие юбилейного года, которым отмечается 1000-летие со дня рождения первого венгерского короля и создателя венгерского государства св. Стефана I. Весь народ принял это событие как общее национальное дело. В день памяти св. Стефана I, 20 августа 1970 года, в 9 часов утра раздался благовест всех католических и не католических церквей страны, возвестивший о начале юбилейных торжеств.

В архиепископском кафедральном соборе св. Стефана в Будапеште 20 августа перед торжественным богослужением была изнесена для поклонения верующего народа рука от мощей св. Стефана — издревле почитаемая «святая десница». В г. Секешфехервар, бывшем при св. Стефане столицей, в кафедральном соборе для молитвенного поклонения стояла рака, в которой находилась глава св. Стефана.

В юбилейном послании Папа Павел VI отметил миссионерские и государственные заслуги св. Стефана I и назвал его «сияющей звездой Паннонии». Одновременно он упоминал о прочих венгерских святых, которых христианству дал первый венгерский королевский дом: свв. Имре, Ласло, Елизавета и Маргарита, а также говорил о сотрудниках св. Стефана в деле миссионерства — святых епископах Адальберте и Геллерте. Папа подобающе оценил служение Католической Церкви в интересах культурного развития венгерского народа и призвал духовных чад Венгрии не только сохранять преданность христианской вере, но и строить новый мир, служить общему благу на социальном и культурном поле деятельности и трудиться на пользу вселенского братства людей. Папа напомнил, что еще при жизни св. Стефан поручил свое государство и народ покрову и заступничеству Пресвятой Богородицы. Поэтому венгерские католики также призваны должным образом почитать Деву Марию и вверять себя и свою Церковь Ее предстательству.

Св. Стефана, первого венгерского короля, Православная Церковь не внесла в список своих святых. Причиной этого, по всей вероятности, могло быть то, что через полтора десятка лет после смерти короля последовало разделение Церквей и таким образом в Православной Церкви создалось впечатление, что король Стефан является святым не Вселенской Церкви, а только Римско-Католической. Однако церковная история свидетельствует, что св. Стефан, хотя и принял крещение от латинского епископа, а королевскую корону получил из Рима, был членом неразделенной Вселенской Церкви, народ свой сделал не римскими католиками, а христианами, в его государстве вместе существовали восточное и западное христианство, сам он основывал и поддерживал не только западные, но и восточные монастыри. Таким образом, если рассматривать всё это с екуменической точки зрения, то св. Стефан I является достойным другом тех восточных и западных святых мужей, которые до печального разделения Церквей трудились на пользу вселенского, неразделенного христианства, и венгерское Православие отдает дань уважения блаженной памяти основателя венгерского государства св. Стефана.

**Протоиерей Фериз Берки,
благочинный-администратор венгерских
православных приходов в Венгрии**

ИЕРОСХИМОНАХ АМВРОСИЙ (ГРЕНКОВ)

Из русских подвижников большим почитанием окружена память оптинского старца иеросхимонаха Амвросия. Хотя прошло уже 80 лет со дня его кончины (1891 год), но благостный образ этого старца — утешителя и путеводителя скорбящих еще жив.

С памятью отца Амвросия воскрешают образы и его наставников, и его преемников, составивших особую монашескую школу духоносных старцев и занявших исключительное место в истории Русской Православной Церкви.

Через иеросхимонаха Амвросия было явлено миру много благодатных милостей Божиих. Им посвящено большое количество публикаций¹. Но в этих публикациях очень мало внимания уделено научной богословской, переводческой и издательской деятельности отца Амвросия, которая, пожалуй, более всего характеризует этого неутомимого оптинского труженика. Ей и посвящаются настоящие строки.

Напомним об основных вехах его жизни.

Родился отец Амвросий 23 ноября 1812 года в селе Большие Липовицы, Липецкого уезда, Тамбовской губернии, в семье причетника (Михаила Федоровича и Марфы Николаевны Грен-

ковых). Назвали его Александром, в честь святого и великого князя Александра Невского.

Двенадцати лет Александра отдали в Тамбовское духовное училище.

В 1830 году, окончив училище, он поступил в Тамбовскую духовную семинарию. После окончания семинарии, в 1836 году, Александр Михайлович некоторое время был домашним учителем, затем — преподавателем греческого языка «с соединенными с ним предметами» в Липецком духовном училище.

В 1839 году, с благословения троюковурского затворника Илариона, Александр Михайлович поступил в Введенскую Оптину пустынь. Там под руководством великих старцев — иеросхимонаха Льва (Наголкина) († 11 октября 1841 г.) и иеросхимонаха Макария (Иванова) († 7 сентября 1860 г.) началась его подвижническая жизнь, сначала в самом монастыре (до ноября 1840 года), а затем в находившемся при этом монастыре скиту во имя святого Иоанна Предтечи.

29 ноября 1842 года послушник Александр был пострижен в мантию и наречен во имя святого Амвросия, епископа Медиоланского. Вскоре (2 февраля 1843 года) по благословению



Иеромонах Амвросий в последние годы жизни

Портрет работы оптинского художника иеромонаха Даниила (Болотова)

старца Макария его любимый ученик монах Амвросий был рукоположен в сан иеродиакона, а через три года (9 декабря 1845 года) — рукоположен в сан иеромонаха.

В 1846 году по ходатайству настоятеля монастыря игумена Моисея (Путилова) и скитоначальника неросхимонаха Макария (Иванова) иеромонах Амвросий получил назначение от своего архипастыря епископа Калужского Николая помогать старцу Макарию в духовничестве. С этого времени отец Амвросий становится ближайшим сподвижником старца Макария, непосредственным участником всех его трудов*.

Наиболее существенной чертой оптинской монашеской школы было то, что ее насельники, и прежде всего старцы, с необыкновенным благоговением и ревностью блюли Предание Церкви. Изучая и переписывая святоотеческие творения, в которых запечатлены благодатные традиции Церкви предшествовавших времен, они усваивали самое существенное и из чистого источника этого живого Предания питали своих духовных чад.

Несмотря на обилие в то время типографий, занимающихся печатанием духовной литературы, старцы и их ученики продолжают переписывать оригинальные произведения русских авторов, содержащие в себе житийные памятники: святых равноапостольного князя Владимира и равноапостольной Ольги, святых страстотерпцев Бориса и Глеба, святого Леонтия Ростовского, преподобной Евфросинии Полоцкой, преподобных Варлаама Хутынского и Сергия Радонежского, преподобного Авраамия Смоленского и, непременно, Киево-Печерский Патерик. Трудно найти имя русского подвижника, чье Житие не хранилось бы здесь, в списках. Летописные своды, гомилии известных проповедников — митрополита Илариона, преподобного Феодосия Печерского, епископа Кирилла Туровского (и его же молитвы на каждый день), сказания о путешествиях русских людей на Восток, известные памятники времен митрополита Геннадия Новгородского, преподобного Максима Грека, Патриарха Никона и Святителя Димитрия, митрополита Ростовского — все это, как и в древних русских обителях, составляло неотъемлемую часть рукописного богатства Введенской Оптиной пустыни.

Взоры двух оптинских старцев — неросхимонаха Макария и неросхимонаха Амвросия — и их сподвижников

были обращены к тем святоотеческим творениям, которые на протяжении всей предшествовавшей истории Русской Церкви неизменно входили в состав чтений наших русских подвижников². Из 201 списка творений отцов Церкви и аскетических сборников, из 107 списков житийной литературы, 73 списков богослужебных текстов (канонов, акафистов, молитв), 68 списков разного исторического содержания и многих других ценных в духовном отношении материалов особое место занимают следующие:

1) Святого отца нашего Исаака Сина, епископа Ниневийского, слова духовноподвижническия;

2) Преподобного отца нашего аввы Дорофея душеполезныя поучения и послания;

3) Преподобного отца нашего Иоанна, игумена Синайской горы, Лествица³.

Эти и другие рукописи старцев — самый яркий показатель их труднической работы.

Прежде чем руководить ко спасению других, они научались сами непрерывным чтением святоотеческой литературы, откуда впитывали непреходящие токи благодатной православной мысли. «Отец Макарий, великий старец, через три года перечитывал Авву Дорофея и Лествицу и находил все новое и новое, ибо рос духовно», — говорили об учителе отца Амвросия⁴. Этому же правилу придерживался и неросхимонах Амвросий, и, кроме того, он постоянно держал под подушкой творения преподобного Максима Исповедника.

Замечательно то, что это глубокое благочестие сопровождалось большой исследовательской работой, которая не велась ни в одном монастыре того времени⁵. Подобно преподобному Иосифу Волоцкому, оптинские старцы удачно сочетали внутреннее и внешнее делание, но уже применительно к условиям своего времени.

Источники свидетельствуют, что основная издательская деятельность в Оптиной пустыни началась в 1846 году, когда около старца неросхимонаха Макария вместе с отцом Амвросием сплотились их ученики — иеромонах Ювеналий Половцев, иеромонах Леонид Кавелин, несколько позже — монах Климент Зедергольм. С ними очень много потрудились Иван Васильевич и Наталья Петровна Киреевские, которые участвовали в редактировании переводов и жертвовали средства на расходы по изданию трудов. За изда-

* Отцу Амвросию было 34 года. Тогда и проявился весь его практический и вместе созерцательный ум... Мудрость неросхимонаха Амвросия раскрылась вскоре же в воспитании у духовных чад высших идеалов евангельского учения, в любви, в снисхождении к кающимся грешникам. Но в декабре 1847 года отец Амвросий дошел до крайнего изнеможения от своих трудов и болезней. И потому 29 марта 1848 года епархиальное начальство исключило его из штата Оптиной Пустыни «с оставлением на пропитании и призрении оной Пустыни». И вот тогда-то еще более явилась сила Божия в его немощи.

ниями оптинских переводов наблюдали также А. Н. Муравьев, Т. И. Филиппов и особенно профессор-протоиерей Феодор Голубинский, как цензор духовных книг⁶.

Большое участие в этом начинании оптинских старцев — неросхимонаха Макария и неросхимонаха Амвросия — принимал митрополит Московский Филарет, который живо интересовался их деятельностью и всячески содействовал им в издании переводов творений святых отцов. Его письма к старцам, а также к наместнику Троице-Сергиевой Лавры архимандриту Антонию и цензору духовных книг протоиерею Феодору Голубинскому показывают, с каким вниманием относились старцы и их ученики к своему труду. Они старались не только сохранить буквальную верность оригиналу, но и передать все оттенки выражений подлинника, иногда как будто ничтожные, но по существу значительные в понимании духовно-нравственного смысла святоотеческих творений.

Прежде всего эти старцы обратили особое внимание на святоотеческие творения, переведенные схииеромандритом Паисием Величковским, которые в отличие от прочих были проверены большим аскетическим опытом самого переводчика⁷.

Они переписывали рукописи старца Паисия и в первую очередь подготавливали к публикации материалы, связанные с его именем.

Приводим перечень изданий, осуществленных под руководством и при прямом участии (в переводе творений на русский язык) неросхимонаха Макария и неросхимонаха Амвросия.

В 1847 году в Москве они издали «Житие и Писания молдавского старца Паисия Величковского, с присовокуплением предисловий на книги святых Григория Синаита, Филофея Синайского, Исихия Пресвитера и Нила Сорского, сочиненных другом его и сподвижником, старцем Василием Поляномерульским, о умном трезвении и молитве».

В 1848 году были изданы «Четыре слова огласительныя к монашине на день, в который она облеклась в ангельский образ, сочиненныя и говореныя 1766 года иеромонахом Никифором Феотокием, бывшим после архиепископом Астраханским и Ставропольским», переведенные с греческого языка старцем Паисием Величковским. В начале следующего года эта книга была издана вновь. В 1849 году были опубликованы отдельными статьями творения старца Паисия, напечатанные ранее вместе с его «Житием», «Свиток о умной молитве» и «Толкование на Господи помилуй» (перевод с греческого).

В том же году были изданы книги: «Преподобного отца нашего Нила Сорского, предание учеником своим о жи-

тельстве скитском» и «Восторгнутые класы в пищу души» (несколько переводов из творений святых отцов старца Паисия).

В 1852 году впервые был осуществлен первый перевод и издание «Лествицы» преподобного Иоанна, игумена Синайской горы. На одном из списков «Лествицы» (ГБЛ, ф. 214, № 515), на обороте титульного листа, помещена следующая летопись этой книги:

«Книга сия... в русском переводе составлена и исправлена с разных переводов одной книги, имеющих в Оптиной Пустыне: первый, главный перевод, к которому более придерживались, как достоверно точному, молдавского старца Паисия, рукописный славянский; второй, старинный печатный славянский, с прибавлением словосущее истолкование (Прим. — Напечатана была в Москве в 1646 году); третий печатный, переведенный в 1794 году, полуславянский; четвертый Макария архимандрита Болховского; письменный русский (Прим. — Архимандрит Макарий был в Алтайской миссии, потом стал настоятелем Болховского монастыря, скончался в 1847 г.) и пятый, печатный в русском переводе, изданный Московской духовной академией в 1852 году. Все оные тщательно были рассматриваемы и слышаемы и по крайнему нашему разумению исправлен настоящий перевод трудами Оптинского скита монаха Иувеналия (бывшаго Иоанна Половцева) с помогающими ему о Христе братьями, оконченный в 1852 году. В конце книги на некоторые материи замечания и толкования взяты собственно из книги о. Архимандрита Макария. На оную же книгу составлен алфавитный указатель Оптиной пустыни иеромонахами Макарием и Амвросием в 1854 году...»

В 1852 году была издана книга «Преподобных отцов Варсануфия Великого и Иоанна руководство к духовной жизни, в ответах на вопрошения учеников»⁸.

Названные переводы старца Паисия предварительно вновь сличались с оригинальными греческими текстами, на основании которых делалась соответствующая правка, и сопровождались в трудных местах необходимыми подстрочными комментариями.

К последней книге отец Амвросий с помощью отца Макария составил особый предметный указатель с пояснениями.

«Вопросы и ответы Варсануфия Великого и Иоанна пророка» (всего 852) проникнуты одной целью — дать пособие старцам для их пастырской деятельности, а для окормляемых ими духовных чад — руководство к вопрошению. Не случайно эту книгу сами издатели называли «Дневником старческим».

Цензурный комитет не приветствовал это издание, считая, что книга по-

сит частный характер. Но на это митрополит Филарет ответил: «О Святом Варсануфии не разделяю Вашего мнения. Что ответы относятся к частным случаям, сие не уменьшает их достоинства. Каждый из нас, частное лицо, имеет частные вопросы: хорошо есть ли, если найдет разрешение их у Святого Отца»⁹.

В апреле следующего, 1853 года был сделан перевод этой книги на русский язык, над которым немало трудов положил отец Амвросий. Это издание вышло в свет в 1855 году.

В начале 1853 года был издан славянский перевод старца Паисия (с новогреческого языка) «Оглашение преподобного Феодора Студита»¹⁰.

В конце 1853 года вышли в свет «Преподобного отца нашего Максима Исповедника толкование на молитву «Отче наш» и его же «Слово постническое по вопросу и ответу». Перевод той и другой книги сделал Т. И. Филипповым с участием отца Амвросия.

Более всего отец Макарий и отец Амвросий потрудились со своими помощниками над изданием книги «Святого отца нашего Исаака Сирина, епископа бывшего Ниневийского. Слова духовно-подвижническия, переведенныя с греческаго старцем Паисием Величковским». Они сличили и местами выправили перевод схиархимандрита Паисия по греческому тексту и многим древнеславянским текстам разных редакций. В результате глубокого текстологического анализа (о чем свидетельствуют сравнительные таблицы) отец Макарий и отец Амвросий составили к этим словам преподобного Исаака Сирина¹¹ подстрочные примечания и великолепный предметный указатель, применительно к аскетическому деланию.

В 1855 году были опубликованы «Творения аввы Фалассия в переводе с греческого, исправленном и дополненном Филаретом, митрополитом Московским».

В 1856 году под руководством старцев Константин Зедергольм перевел с греческого языка «Преподобного отца нашего аввы Дорофея душеполезныя поучения и послания с присовокуплением вопросов и ответов на оные Варсануфия Великаго и Иоанна Пророка». При этом издании учитывался славянский перевод, впервые опубликованный в Киево-Печерском монастыре в 1628 году. Предметный указатель также составлен отцом Амвросием.

Тогда же были изданы «Житие преподобного отца нашего Симеона Нового Богослова»¹² на славянском языке и русский перевод «Преподобного и Богоносного отца нашего Марка подвижника нравственно-подвижническия слова».

В следующем году, также под руководством старцев, Константин Зедергольм перевел с латинского «Преподоб-

ного отца нашего Орсисия аввы Тавенисиотскаго учение об устроении монашескаго жительства» (издано в 1857 году).

В 1860 году неросхимонах Макарий осуществил последнее издание, совместно с отцом Амвросием, в русском переводе «Преподобного отца нашего аввы Исаия отшельника египетскаго духовно-нравственныя слова». Этот текст тоже сличался с древними славянскими редакциями и, кроме того, с латинским текстом.

Указанные издания вызвали многочисленные похвальные отзывы. В ответ на один из них отец Макарий написал: «Вы одобряете наши издания отеческих книг, а паче в русском переводе. Но тут нашего ничего нет, а все Божиим благоволением для пользы желающих и ищущих душевной пользы совершилось! Как бы мы могли притупить к столь важному и необычному для нас делу? Но Бог воздвиг людей благомыслящих к содействию в деле сем; а более всего благоволение и благословение милостивого архипастыря¹³ послужило к изданию лежащих под спудом в рукописях блаженного старца Паисия Молдавского переводов; а святого аввы Дорофея книга также скрывалась под спудом в конце книги святого Ефрема Сирина и по древности славянского языка недоступна была многим, но, благодарение Господу, и она теперь стоит на свещнице. Дай Бог, чтобы чтущие и слушающие обрели душевную пользу!»¹⁴

На общем совете оптинские старцы пришли к заключению, что «они ничем приличнее не могут изъявить свою благодарность просвещенным их пособникам в изданиях, как сделав оныя общеизвестными в заведениях, назначенных для образования духовнаго юношества, в расадниках будущих пастырей и учителей Церкви, и с этою целью были разосланы своевременно по экземпляру всех вышеисчисленных изданий в дар: 1) во все библиотеки, как академическия, так и семинарския; 2) почти всем епархиальным архиереям, ректорам и инспекторам академий и семинарий; сверх сего, 3) в лавры и во все общежительныя русския обители, 4) на святую Афонскую гору: в русский Пантелеимоновский монастырь, в болгарский Зографский общежительный монастырь, скит святого Пророка Илии, скит святого Андрея Первозваннаго и болгарский скит — Богородица (Ксилургу)»¹⁵.

7 сентября 1860 года великий оптинский старец неросхимонах Макарий перешел в жизнь вечную.

Издательское дело в обители возглавил один неросхимонах Амвросий. Он стал ревностно собирать все сведения о своих предшественниках, побуждая к этому и других. Наиболее усердным помощником в этом деле был его келейник неромонах Иосиф (Литовкин)

(1837—1911 гг.). С той же интенсивностью продолжалась работа по переводу святоотеческих творений, составлялись ценные душеполезные сочинения, жизнеописания местных подвижников и «Историческое Описание Введенской Оптиной Пустыни».

Вскоре была издана первая книга «Последние дни Оптинского старца иеросхимонаха Макария». М., 1860, и затем ряд других книг:

«Сказание о жизни и подвигах старца Оптиной Пустыни Иеросхимонаха Макария». М., 1861; 2-е изд., М., 1881; «Историческое описание Скита при Козельской Введенской Оптиной Пустыне». 2-е изд., М., 1862;

«Собрание писем блаженныя памяти оптинского старца иеросхимонаха Макария», тт. I—III—к монахиням и отдельный том—монахам, М., 1862; т. IV—письма к монахиням. М., 1863, и отд. изд.—к мирским особам; 2-е изд., М., 1880.

Когда отец Амвросий был письмоводителем у старца иеросхимонаха Макария, его письма, в которых разрешались богословские вопросы, вчерне составлял отец Амвросий, но окончательная редакция зависела от отца Макария.

«Учение о благих делах, необходимых для вечного спасения». М., 1865; второе издание этой книги было осуществлено в год смерти отца Амвросия (М., 1891).

В 1866 году по благословиению отца Амвросия было предпринято второе издание «Преподобного отца нашего аввы Дорофея душеполезные поучения и послания...»

В 1869 году была опубликована книга «Преподобного отца нашего Симеона Нового Богослова, игумена обители святого Маманта, двенадцать слов»¹⁶. Над русским переводом работали иеросхимонах Анатолий (Зерцалов) и монах Климент (Зедергольм).

В 1870 году отец Климент Зедергольм составил «Жизнеописание игумена Антония, пребывающего на покое в Оптиной пустыне», которое тогда же было опубликовано.

Под руководством иеросхимонаха Амвросия в 1872 году иеросхимонах Анатолий (Зерцалов), монах Климент (Зедергольм) и иеромонах Ювеналий (Половцев) закончили перевод с греческого «Преподобного и Богоносного отца нашего Феодора игумена Студийской обители и исповедника Огласительныя поучения и Завещание». В предисловии к этому изданию помещено краткое жизнеописание преподобного Феодора, перечислены все его творения и указаны все их издания. Текст сличался со славянскими текстами и частично—с латинскими.

В 1873 году отец Амвросий завершил свой многолетний труд по переводу «Лествицы» преподобного отца нашего Иоанна, игумена Синайской горы, составил и поместил в приложении ал-

фавитный предметный указатель. За период с 1852 по 1908 год эта книга выдержала семь оптинских изданий.

В следующем, 1874 году отец Амвросий исправил перевод творений преподобного аввы Дорофея и опубликовал его четвертым изданием.

За все время творения аввы Дорофея переиздавались в Оптиной пустыни десять раз. Это еще раз свидетельствует, какое большое значение придавалось им. Хотя книгу эту и называют «азбукой монашествующих», но оптинские старцы рекомендовали ее и для мирян, как «Лествицу» преподобного Иоанна Синайского и «Вопросы и ответы Варсануфия Великого и Иоанна пророка». Они придавали им особое значение в деле спасения, когда оскудеет духовничество¹⁷.

Тогда же иеромонах Ювеналий (Половцев) закончил перевод «Творения Преподобного и Богоносного отца нашего священномученика Петра Дамаскина», которые особенно широко использовал в своей старческой деятельности иеросхимонах Амвросий¹⁸.

В последующем были предприняты издания, в которых также принимал непосредственное участие отец Амвросий:

«Жизнеописание старца Оптиной Пустыни Иеросхимонаха Льва». М., 1876; «Догмат о Святой Евхаристии». М., 1876;

«Учение Православной Восточной Кафолической Церкви о благотворении преставльшимся, т. е. о молитвах, милостынях, постах, а особенно о безкровных жертвах, приносимых за умерших». М., 1876;

«Историческое описание Козельской Оптиной Пустыни, с приложениями», 3-е изд., М., 1876 (составлено иеромонахом Леонидом Кавелиным);

«Царский путь Креста Господня, вводящий в жизнь вечную». М., 1878. Отец Амвросий придавал большое значение этому сочинению Святителя Иоанна, митрополита Тобольского.

«О вечных мучениях», «О вечном блаженстве праведных». М., 1880;

«Жизнеописание настоятеля Козельской Введенской Оптиной Пустыни Архимандрита Моисея». М., 1882;

«Об аде и мучениях адских». М., 1883;

«О последних событиях, имеющих совершиться в конце мира». М., 1884;

«Поучение о вредных следствиях пьянства и распутства». М., 1884;

«Пять бесед о покаянии Святого Иоанна Златоустого и объяснение вечерней песни «Свете тихий» и проч». М., 1884;

«Наставление и утешение в болезни и в предсмертное время». М., 1884;

«Беседа на 6-й псалом Святого Анастасия Синаита», 3-е изд., М., 1884;

«Поучение пред исповедью, с объяснением десяти заповедей». М., 1884;

«Поучение о покаянии». М., 1884;

«Поучение о причащении святых таин». М., 1884;

«Письма в утешение матери-вдовице, чрезмерно сетовавшей о смерти своих детей и супруга». М., 1885;

«Наставление и утешение в скорби». М., 1885;

«Указание пути ко спасению (опыт аскетики)», 2-е изд., М., 1885 (Труд епископа Петра);

«О монашестве. Соч. епископа Петра», 2-е изд., М., 1885.

Немало было издано и других духовно-нравственных сочинений.

Как видим, основная заслуга Введенской Оптиной Пустыни заключается в том, что она систематически и целеустремленно издавала духовную литературу, направленную на созидание высокой духовной культуры, понимание духовной жизни и задач христианского подвижничества в условиях старческого руководства и, по необходимости, без него.

Своим неустанным трудом оптинские старцы укрепили те благодатные традиции в Русской Церкви, с которыми тесно связано Священное Предание. Они дали жизнь всем трудам схииерарха-дидаскала Паисия Величковского.

Ученая деятельность старца Амвросия, как и предшественника его, отца Макария, неизменно привлекала внимание и находила отклики среди ученых иерархов и представителей академической науки. Отец Амвросий проявлял большой интерес к достижениям школьного и особенно Аскетического Богословия своего времени. В келье блаженного старца висели портреты святителя Феофана Затворника, профессора Московской духовной академии протоиерея Феодора Голубинского и других известных церковных деятелей. О богословских трудах епископа Феофана отец Амвросий не раз упоминает в письмах, ждет с нетерпением выхода каждого нового тома феофановского «Добротолюбия», расспрашивает знакомых иерархов об отшельническом подвиге святителя.

Но, может быть, еще важнее для общей духовной обстановки было то духовно-нравственное влияние, которое оказывало на ученых и учащихся, современников старца Амвросия, его непосредственное старческое делание. Совмещение идеала ученого монаха-богослова и аскета с идеалом учащего старца — духовного отца и руководителя, столь неповторимым образом сочетавшееся в личности отца Амвросия и проявлявшееся творчески, необычайно импонировало многим молодым богословам, особенно из числа монашествующих. Под благодатным воздействием примера самого старца Амвросия и в молитвенном общении с великим оптинским современником вступали молодые богословы на древний заповеданный путь умного делания, не отрываясь в то же время от служебно-академического сво-

его долга, от профессорской и студенческой среды. Так складывался новый, в известной степени, тип ученого ректора-отца, одновременно научного наставника, педагога и исследователя, а равно и духовного окурмителя, вождя и старца студенчества.

Благодатный пример подвижнического делания неросхимонаха Амвросия как бы всколыхнул всю церковную жизнь. Среди имен ученых иерархов, первыми пошедших по указанному старцем пути, назовем архиепископа Арсения (Брянцева), ректора Петербургской духовной академии, учеников и постриженников его — епископа Михаила (Грибановского), преемника архиепископа Арсения по ректорству в Петербургской академии митрополита Антония (Вадковского), его постриженника и ученика (впоследствии Святейшего Патриарха) Сергея (Страгородского) и многих других.

Один из этих иерархов в «Послании к студентам Казанской духовной академии» в связи с этим влиянием на них писал: «Наше учебное делание не было системой по строго определенным принципам — это была самая внутренняя жизнь наша, это было самое дыхание нашей духовной жизни; это не было просто человеческим добрым отношением, нет — это было наше хождение пред Богом, низведение и созерцание Его всеильной благодати, которая, конечно, и была действующей силой в том нравственном возрождении и одушевлении юношества...». Любя учеников и пасомых своих, как любил отец Амвросий, «не обычною человеческою привязанностью, но прозирая каждого в его борьбе с грехом и порождаемыми грехом сомнениями, в его постепенном восхождении к совершенству, мы вдохновляемся не только надеждою вашего собственного спасения, но чрез вас, как благовестников Евангелия, мы чувствовали свое единение со всею Кафолическою Церковью, со всею вселенною, ибо для верующего сердца она вся предназначена к приятно проповеди спасения многими в каждом народе».

Наибольший вклад в это общецерковное дело сделали прежде всего неутомимые духоносные старцы неросхимонах Макарий и его ученик неросхимонах Амвросий, вокруг которого выросла новая школа христианских тружеников.

Слава об отце Амвросии постепенно распространялась по России и даже за границы. С ним вели переписку многие иерархи Русской Церкви. В результате этого некоторых из них он побудил к написанию фундаментальных сочинений (как, например, епископа Петра (Екатериновского) ¹⁹).

«Бывали у отца Амвросия многие католики и лютеране, — читаем мы в одной из книг, — например сенатор Тиценгаузен, бывший вице-губернатор Баранович, многие врачи, обратившиеся

впоследствии в Православие. Обращалась за советом даже из Женевы одна француженка, после размолвки со своим патером»²⁰.

...По воспоминаниям современников, отец Амвросий «на каждый наболевший, страстный, запутанный вопрос давал поразительно простой, ясный, здоровый и практический совет, освещенный светом истинного Православия. Его глубокое знание человеческой природы, проникательная наблюдательность и житейская опытность были необыкновенны...»²¹.

Мелочей для отца Амвросия не существовало. Он знал, что всё в жизни имеет свою цену и свои последствия. Не было ни одного вопроса, на кото-

рый бы он не ответил с неизменным чувством добра и участия. Те наставления, которые он давал на так называемых общих благословениях, звучат и до сего дня как благословение на века: «...Господь хочет всем спастись и в разум истины прийти. Поэтому отложи свое неразумное отчаяние и старайся соблюдать заповеди Божии; в чем согрешишь, покайся и исправляйся. Все скорби, постигающие тебя, терпи по слову Божию: в терпении вашем стяжите души ваша, и претерпевый до конца той спасен будет. На домашних гнева не держи, а молись за них и за всех ненавидящих и обидящих тебя, и милостию Божиею спасешься»²².

ПРИМЕЧАНИЯ

¹ Основные источники о неросхимонахе Амвросии:

Л. Кавелин. Историческое описание Козельской Введенской Оптиной пустыни, 1-е изд., М., 1847; 4-е изд., М., 1885;

Иеромонах Леонид (Кавелин). Историческое описание скита во имя святого Иоанна Предтечи Господня, находящегося при Козельской Введенской Оптиной Пустыни, 2-е изд., СПб., 1862; Его же. Сказание о жизни и подвигах блаженного памяти старца Оптиной Пустыни неросхимонаха Макария, М., 1861, с. 157—187; 2-е изд., М., 1881, с. 147—175;

«Собрание писем блаженного памяти оптинского старца неросхимонаха Амвросия к мирским особам», ч. 1, 2-е изд., Сергиев Посад, 1908;

«Собрание писем оптинского старца неросхимонаха Амвросия к монашествующим», вып. 1, Сергиев Посад, 1908, вып. 2, Сергиев Посад, 1909;

Архимандрит Григорий (Борисоглебский). Сказание о житии оптинского старца отца неросхимонаха Амвросия, М., 1893.

Архимандрит Агапит. Житиеописание в Бозе почившего оптинского старца неросхимонаха Амвросия, части 1 и 2, М., 1900.

Протоиерей С. Четвериков. Описание жизни блаженного памяти оптинского старца неросхимонаха Амвросия в связи с историей Оптиной пустыни и ее старчества. Шамордино, 1912.

Иеромонах Иосиф. Н. В. Гоголь, И. В. Киреевский, Ф. М. Достоевский и К. Леонтьев пред старцами Оптиной пустыни. М., 1898. [Отт. из «Душеполезного чтения», 1898, ч. 1, с. 157—162].

«Иеросхимонах Амвросий — старец Оптиной пустыни». М., 1892.

Е. Поселянин. Оптиный старец Амвросий. В сб.: «Русские подвижники 19-го века». СПб., 1901, с. 522—568.

² См. специальное исследование автора «Введенская Оптина пустынь в истории русского монашества». МДА, № 112519.

³ Только с «Пострижеских слов» Исаака Сирина и «Лествицы» Иоанна Синайского в Оптиной пустыни было сделано по 13 списков.

⁴ Схиархимандрит Варсанофий (Плиханков), см. «Дневник иеромонаха Никона (Беляева)» от 5 октября 1910 года, РКП, с. 360.

⁵ Тогда старчество было и в Киево-Печерской Лавре, и в Валаамском монастыре, и в Глинской Пустыни, и в других монастырях, но деятельность этих монастырей не была так организована, как в Оптиной Пустыни.

⁶ Епископ Игнатий Брянчанinov об этой их деятельности писал: «Всё русское монашество обязано особенною благодарностию Оптиной Пустыне за издание многих Творений Святых Отцов, перевода старца Паисия, столь точно передавшего отеческие мысли. И перевод на русский язык монашеских отечественных писаний, по знанию монашеской жизни, гораздо удовлетворительнее совершается братьями обители Вашей, нежели перевод их людьми, чуждыми этой жизни. Отец Архимандрит Моисей (настоятель монастыря.— С. А.) благоразумием своим и терпеливым ношением немощей ближнего привлек в недро обители своей избранное иноческое общество, которому подобного нет во всей России» (ГБЛ, ф. 214, Опт.—361, л. 281 об.—282).

⁷ Ок. 1743 года схиархимандрит Паисий Величковский ушел на Афон, где подвизался под руководством опытных старцев, потом занялся исследовательской работой по творениям святых отцов в греческих рукописях, которые были неизвестны или забыты русским народом. Там, на Афоне, а затем в Нямецком Молдо-Влахийском монастыре он весь отдался своей переводческой деятельности.

⁸ Характерно, что именно в такой форме вопросов и ответов, в сохранившихся славяно-русских рукописях до нас дошло множество самых разнообразных произведений. По свидетельству исследователей подобного рода литературы, это была самая излюбленная форма в составе чтений русских людей. Но «только изредка, в очень немногих подобных произведениях можно уследить в расположении вопросов и ответов какую-либо систематизацию», как это блестяще выдержано в названном творении (А. С. Архангельский. Творения Отцов Церкви в древне-русской письменности. Казань, 1889, с. 89).

⁹ Письмо митрополита Филарета к Муравьеву, № 396, от 7 ноября 1852 г. Кроме того, см. его Письма к епископу Алексию (№№ 23, 82, 91 и 92), свидетельствующие о большом участии митрополита Филарета в оптинских изданиях. В связи с этим интересен также отзыв епископа Феодана Затворника («Собрание писем епископа Феодана Вышенского», М., 1893, вып. III, с. 126).

¹⁰ Книга эта напечатана лишь для монастырей, в количестве 600 экз.

¹¹ Некоторые авторы, говоря об этих изданиях и, в частности, об указателе к творениям преподобного Исаака Сирина, называют лишь имя отца Макария, между тем сами материалы исследований свидетельствуют о гигантском труде и отца Амвросия, участвовавшего в подготовке к изданию всех названных творений, в том числе и Творений преподобного Исаака Сирина (ГБЛ, ф. 214).

¹² Житие это показывает путь молодого инок при опытном старческом руководстве.

¹³ Речь идет о митрополите Московском Филарете, который писал в связи с предпринятыми отцом Макарием и отцом Амвросием изданиями: «В свое время книги, изданные Вашею обителью, будут весьма дороги и редки. Я совершенно согласен с Вами, что для монашества, которое житиемствует по книгам Святых Отцов, необходим точный перевод с подлинников посредством лица, вполне знающего монашескую жизнь».

¹⁴ В письме от 5 января 1857 года, см. П. Л. «Сказание о жизни и подвигах... иеросхимонаха Макария». М., 1881, с. 155. ¹⁵ Там же, с. 166.

¹⁶ Второе издание этой книги было осуществлено в 1912 году; напечатано в типографии Троице-Сергиевой Лавры.

¹⁷ За этими творениями (в деле духовного руководства) — не только оптинский пастырский авторитет, но и авторитет всей Русской Церковной истории, которая свидетельствует о том, что чем больше делалось списков с этих творений, тем целомудреннее были христиане, тем выше была их духовная культура.

¹⁸ См. его письма.

¹⁹ Под влиянием отца Амвросия впоследствии епископ Петр принял на себя труд по переводу творений преподобного Иоанна Кассиана Римлянина.

²⁰ «Историческое описание Козельской Оптиной Пустыни и Предтечева скита». Свято-Троицкая Сергиева Лавра, 1902, с. 123.

²¹ Ф. С. Соколов. Приснопамятный старец Русской земли подвижник Козельской Оптиной Пустыни отец Амвросий (Гренков). Тамбов, 1902, с. 19.

²² «История Козельской Введенской Оптиной Пустыни». Сергиев Посад, 1906, с. 31.

Священник Анатолий Просвирник

ИЗ ПИСЕМ ИЕРОСХИМОНАХА АМВРОСИЯ *

9 января (без года)

Мир тебе, сестра недоумевающая! Почитай в конце книги Аввы Доротея, где сказано, чтобы не давать повода малодушным помыслам, и будь здесь успокоиваться.

Много мы с тобою думали и ничего не придумали; лучше будем возлагаться на всеблагий Промысл Божий, который силен все привести к полезному концу, паче чаяния нашего. Прочитай со вниманием 49 главу Исаака Сирина о младенчестве духовном и по силе старайся располагать к тому настроение души твоей. Каждая вещь и дело не вдруг совершаются, а мало-помалу, по мере старания и вникания, а иногда и понуждения, и с ошибками и неприятностями, которые по времени все пройдут, а дело останется и возвеселит человека <...> Мир тебе паки!

Многогр(ешный) И. Амвросий

4 сентября 1864

Мир чаду возлюбленному — искушаемому от врага и собственных немощей! Да упразднит Господь козни его, а нас да помилует. Говорила и пишешь, что ты все говоришь по простоте; зачем же думаешь непросто и непременно к слову других привяжешь что-нибудь, что другие говорили это не просто, а с каким-нибудь намерением? Почему же бы не думать, что другие говорят просто, без задних мыслей? и кому охота оскорблять других?.. Лучше поговорим после, а теперь писать некогда.

19 сентября 1865

Чадю любимое и крикливое! Что смущаешься по пустому (...) Время и самые дела покажут, что и как; и по слову Писания — кийждо от дел или прославится, или постыдится. Безопаснее никого не судить и ни за кого не ревновать, тогда будет и полезнее, и покойнее. Говорится пословица: на чужой роток не накинешь платок. Люди толкуют право и неправо, судить же всех нас будет Господь — Судия нелицеприятный. Поэтому относительно чужих успокоимся и позаботимся о своей душе, чтобы она не подверглась суду за неправые мнения, не говорю уже за дела. Ты все толкуешь, что у тебя вся неладница происходит от характера, что тебе дарован такой характер! — Но за естественный характер никто перед Богом судиться не будет, а за примесь к оному, когда человек дорожит мнением человеческим и любит внимание от других, и уважение, и подобное, которых не получая, тревожится, расстраивается, негодует, а иногда и ропщет, что желания его не исполняются; иногда и завидует другим в пустых вещах. Все это расстройство происходит от того, что человек не хочет, как должно, потрудиться над собою, чтобы очистить означенную примесь и получить правильное успокоение. Все блага внеш-

* Эти письма наиболее ярко характеризуют духовный облик оптинского старца. Избраны они из следующих номеров журнала «Душеполезное чтение»: 1898, 10, 12; 1899, 2; 1907, 5; 1909, 1, 3, 5, 6.

ние и духовные приобретаются трудом и смирением; мы же хотим получить всё это просто, не отвергая пренебрежения и горделивости, не по-нуждаясь на смирение и на всё душеполезное и спасительное. Оттого нерассудно и подстрекаемы бываем иногда завистию, которой корень есть собственное небрежение и горделивость. Понудимся исправить себя или хоть смириться, то и успокоимся. <...> Повторяю, — оставь ревновать за тех или других. Покойный батюшка о. Макарий ни о ком резко не говорил. Пусть Н. успокоится; после виднее будет на самом деле. <...> Мир чаду!

Гр(ешный) Амвросий

27 октября (без года)

Написал к тебе письмо, и получаю еще записку скорбную. <...> Прежде позаботься о себе, что ты сама-то сильно предаешься скорби и оскорблению по разным причинам. Необходимо молиться Богу, чтобы укрепил неверие наше и малодушие и даровал веру непоколебимую. Оставь человеческие расчеты и предположения и не смущай себя попустому. Бог один знает будущее; Он один мертвит и живит, и судьба всех в Его всемогущей деснице. Не вотще сказано: *вечер плач и завтра радость* — сказано к малодушным, как ты, чтобы оживлялись верою и надеждою лучшего. Оставь тщетное плетение помыслов и молись Богу хоть языком и поясными поклонами и читай Евангелие вслух, хоть бы и не понимала от напора помыслов, от врага наносимых, который ухитрился тебя смущать разными предположениями и бунею ревностию совсем о чужих делах. Будем молиться Господу и Царице Небесной и святителю Николаю и прочим, чтобы избавиться от вредной печали.

(Без числа и года)

Послушай, сестра!
Не будь востра,
Не будь пестра!
А будь постоянна и смирна,
И будешь мирна!!!

Не люби слушать о недостатках других, тогда у тебя меньше будет своих.

Вооружай себя верою, ею же сокрушаются козни сопротивного; не предавайся тонкому обращению помыслов, от них же неверие и смущение. Взявшись за рало, не озирайся вспять, а зри вперед, и тогда с помощию Божию хорошо дело пойдет! Аминь!

12 июня (без года)

Повторяю тебе псаломское слово: «взыщи мира и пожени и». И не только за бутылку лимонной воды, но и за что подороже не оставляй мира с ближними. <...> Прошу тебя — смотри на вещи проще, и будешь всегда покойнее. Также берегись ревности не по разуму; не берись ратовать за кого бы то ни было <...>, а к своему успокоению повторяй при таких случаях слово Варсонофия Великого: Бог вещь полезное — и избежишь зловредного смущения от буйей ревности. Читай почаще 89 слово Исаака Сирина и усвой нужное для тебя. Не говори заочно про других ни с кем, и будешь пользоваться расположением всех. Более же всего внимай, чтобы не искать воздаяния и благодарности за мнимые услуги, и вещи, и даяния с твоей стороны. Так старайся поступать, и мир почиет в душе твоей. А не так, то и будет не так.

Грешник И(еромонах) Амвросий

11 ноября (без года)

Мир тебе, сестра Н. Сегодня день ангела Н. Поздравляю тебя с именинником и желаю вам обоим всякого блага, внешнего и духовного, и

прежде всего, умиротворения душевного. Пишешь мне, что весьма трудно было в это время тебе переносить разные встречи. Но Сам Господь утешает нас, чтобы не малодушествовали мы и не отчаивались в недоуменных случаях, говоря в Евангелии: «Невозможная от человек возможна суть от Бога». Да просим в скорби и изнеможении духа Его всемогущей помощи и да оставляем устраивать внешние дела, заботясь всячески только о главном, чтобы умиротворять прежде всего душу свою; и когда помощью Божиею ощутим в себе потребный мир, тогда возможем и посторонние, т. е. внешние свои дела, устроить без расстройств в душе и сердце.—Но враг тут-то и подстрекает все разбирать, когда видит собственное расстройство наше. Хоть вперед постараемся быть искуснее, заботясь прежде о главном... Паки мир тебе!

(Без числа)

Проехаться можно, но о совершенном уединении и думать не следует. С войны не бегают, а сражаются до последнего издыхания, чтобы получить доблестный конец,—еже буди всем нам получить. Молись — смирись — и опять молись!

24 октября 1867 г.

Паче меры скорбящее чадце и нехотящее прияти успокоения, аще бы и Ангел с небес пришел, как пишешь, к твоему успокоению! Но Ангел светлый мира не пошлется к немирствующим нерассудно и обвиняющим несправедливо многих, и особенно когда приемлются еще советы и злые внушения темных ангелов злобы и враждования; как же нам быть? видно опять надобно как-нибудь по-человечески улаживать дело наше, до такой степени расстроившееся.—В смутном положении прежде всего читай Евангелие шепотом, но чтобы уши твои слышали — читай, хотя бы и ничего ты не понимала. Слова Духа Святого отгонят мрак душевный, паче же вражеский. Потом молись так: «Господи Иисусе Христе Боже наш, молитв ради Пречистой Твоей Матери и всех Святых Твоих, не попусти врагам до конца поругаться над немощию моею, извращением злым предстоящих вещей, но вразуми мя и умири грешную душу мою».

Молитвами Святых Отец наших, Господи Иисусе Христе Боже наш, помилуй нас.

Достопочтеннейшая о Господе Н.

...В последнем письме пишешь о своей борьбе с сомнением и неверием. Брань неверия и сомнения относится к хульным помыслам и считается наравне с оными. Поэтому не огорчайся очень этою бранью, хотя она не легка, а тяжела. А лучше в благодушии старайся презирать вражеские помыслы сомнения и неверия, имея в виду одно: никого не судить и не осуждать. Святитель Димитрий Ростовский пишет: «престанем судить и осуждать ближнего и хульных помыслов не убоимся, равно помыслов неверия и сомнения».

Ты объясняешь о прежнем своем душевном настроении, что ты относилась к Христу, как к другу, объясняя Ему свои нужды. Но такое настроение духа лютеранское, а не православное и не смиренное, а высокое. Православное же отношение к Господу должно быть самое смиренное. Святой Исаак Сирин пишет, что мы должны к Господу припадать в таком смирении, считая себя за земляных червяков и подобно им ползающих, и произносить молитвы к Господу в детской простоте, как лепечущие дети, а не с велемудрием.

Ты жалуешься на мрак душевный, на это отвечаю тебе словами преподобного Макария Египетского, который говорит, что тело человеческое создано из земли; а для земли, чтобы она произращала плоды, потребны не одна весна и лето, а также осень и зима, и еще не всегда ясная погода, а попеременно. Если бы всегда была жаркая по-

года, тогда бы все погорело; если бы всегда был дождь, тогда бы все попрело. Также потребны не только сильные ветры, но по временам и самые бури, чтобы проносили гнилые и заразительные застои воздуха в гнилых местах. Подобные потрясения потребны для человека христианина, носящего земляное тело, с которым связана его бессмертная душа. Без таких потрясений христианин не только не может приносить духовных плодов, но может погибнуть от возношения, что и случилось с падшими ангелами. И так, лучше будем смиряться при наших немощах и неисправности нашей, прося помилования от Господа единым Его Милосердием. Мир тебе!

Многогрешный И. Амвросий

Р. С. О себе скажу, что здоровье постоянно слабое и почти постоянно простужаюсь, а особенно нехорошо и тяжело себя чувствую в осеннюю переменную погоду.

13 октября 1880 г.

20 сентября 1882 года

Молитвами Святых Отец наших, Господи Иисусе Христе Боже наш, помилуй нас.

Сестра о Господе и чадо духовное Мать София!

В последнем письме твоём от 9 сентября спрашиваешь, — что значат слова: «стяжи друга Господа». Слова эти означают, чтобы стараться быть истинной ученицей Христовой, чтобы удостоиться услышать, — что удостоились услышать от Господа истинные ученики Его: «Вы друзи Мои есте, аще творите, елика Аз заповедаю вам. Не ктому вас глаголю рабы, яко раб не вест, что творит Господь его: вас же рекох друзи, яко вся, яже слышах от Отца Моего, сказах вам. Сия заповедаю вам, да любите друг друга. Больши сея любви никтоже имать, да кто душу свою положит за други своя» (Ин. 15, 14, 15, 17, 13). Заповедь же Господня полагать душу за ближнего состоит, по Евангельскому слову, в том, чтобы любить врагов, благотворить ненавидящим нас, благословлять клянущих и молиться за творящих нам напасть и изгоняющие ны; также и в том, чтобы по силе нашей и возможности, защищать ближнего от врагов видимых и невидимых, и чем можно и как можно помогать ему. Апостол Павел страннее объясняет свойства любви к ближнему: «любви долготерпит, милосердствует; любви не завидует, любви не превозносится, не гордится, не бесчинствует, не ищет своих си, не раздражается, не мыслит зла (и не помнит зла), не радуется о неправде (ближних), радуется же о истине (их): вся любит (т. е. все покрывает любовью), всему веру емлет, вся уповает, вся (печальная) терпит. Любви николиже отпадает» (1 Кор. 13, 4—8).

К этому присоедини и нагорную проповедь Господа в 5, 6 и 7 главе от Матфея. Помни и сказанное в псалме: «Вси путие Господни милость и истина». То есть должно ближнему оказывать милость и всякое снисхождение, а от себя самих требовать всякой истины — исполнения заповедей Господних.

Старайся подражать и той преподобной матери, которая, видя к себе зависть и ненависть и слыша разные клеветы, говорила себе самой: я недостойна любви их. А когда находит на тебя смущение по этим причинам, повторяй псаломское слово: «мир мног любящим закон Твой, и несть им соблазна».

<...>Ревнуя о молитве, почаще прочитывай «Семь слов Макария Египетского», по прежним переводам. Там ты увидишь и узнаешь, что молитва без любви и смирения и терпения непрочна. Хотя на время и подаются молитвенные действия, но по недостатку любви и смирения и терпения скоро отнимаются.

Молись о себе и о мне грешном, глаголющем и нетворящем.

Непотребн(ый) И(еромонах) Амвросий.

Мир тебе!

Мир чаду возлюбленному и скорбящему, и недоумевающему!

Получил от тебя вдруг два письма. В первом хоть немного упомянула о своем успокоении, а во втором опять пишешь о съеме скорбении, с прибавлением, что будто я смеюсь только над твоими немощами. О если бы разумела ты смех этот! Апостол пишет: кто соблазняется, и аз не разжигаюсь?—Если я и улыбался нередко, выслушивая твои скорбения, то потому только, что не видел тебя еще готовою принять от меня прямое слово от Евангельского учения,—и ожидал, чтобы сама ты помощью Божиею вразумилась и поняла настоящий смысл и путь, и значение монашеской и вообще Евангельской жизни; но тебе доселе кажется, что все твои смущения и скорбения зависят от причин извне, но на самом деле, сестра, не так!

Памятозлобие, зависть, ненависть и подобные страсти кроются внутри и рождаются, и произрастают от внутреннего корня самолюбия. Ветви снаружи как ни обрубай, пока корень этот будет сыр и свеж, и не будет употреблено средств подсесть внутренние разветвления этого корня, чрез которые проникает зловредная влага и произрастает наружные отпрыски,—труд будет напрасен.

Секира к истреблению корня самолюбия—вера, смирение, послушание и отсечение своих хотений и разумений. Знаю, что секира эта для тебя тяжела. Но откровенно должен я сказать тебе, сестра, что рано или поздно, а надобно взяться за сию рукоять, которая с виду только страшна, а на самом деле успокоительна для держащихся за нее крепкою рукою и неослабною силою. После многих опытов, долженствовавших убедить тебя в настоящей истине, тебе доселе кажется, что если бы оказано было нам с тобою особенное внимание от тех и от других и дозволено было то и то, тогда бы мы с тобою совершенно успокоились. Мнение это похоже на то, как если бы больного, имеющего во внутренностях серьезную болезнь, укрывать хорошими одеялами и, выполняя его требования относительно вредящей пищи, думать, что он от сего выздоровеет. Но правда ли, что он от сего выздоровеет? Не усилится ли его болезнь больше? И как серьезно больных телом лечат действительными средствами, а не теми, какие для больных кажутся легчайшими, так и с душевными болезнями поступать должно, если искренне желаем уврачеваться и достигнуть настоящего мира душевного, а не обманывать себя мечтательным успокоением. Господи, помози нам, за молитвы блаженных Отцев наших—обрести настоящую стезю благоугождения благоутробию Твоему, да не лишимся милости Твоей вечной и zde обрящем возможный мир от оскорбляющих нас страстей! Молись о себе и о худости глаголющего и нетворящего.

Многогр(ешный) И(еромонах) Амвросий

1860 г., 23 октября

Мужайся о Господе, и да крепится сердце твое. Не знаю, в каком маловажном обстоятельстве не поверил я тебе? Не только тебе, но и всякому я верю в том, что истинно; а если говорил что тебе напротив, то желал тебя вразумить в случившейся путанице.—Сама рассуди хорошенько.—<...> Злокозненный враг находит поводы смущать тебя разными предложениями, совсем посторонними. Если, по словам твоим, нужен тебе только я один, то какое тебе дело до других, что они возвышаются! Оставь их, памятуя евангельское слово: возносяйся—смирится (и неволею). И опять: будут последнии (тут) первыми (там на небе).—Будь ты последняя, не смотри на возносящихся и высящихся—и если возможно это сделать, то обрящешь мир души и покой, которого лишаются вмешивающиеся в чужие дела. Присмотрись хорошенько, и увидишь, что тщеславие не дает нам покоя, подстрекая к ревности и зависти, которые мнут человека, возбуждая в душе бурю помыслов. Одно тебе скажу, сестра: в движениях оскорбленного самолюбия познавай свою немощь душевную, укоряя себя

за вмешательство в чужие дела и за противные действия сердечные, и проси со смирением Божией помощи, да подаст тебе терпение и вразумление без малодушия переносить встречающиеся неприятности.—Сознание, что за грехи наши достойны мы больших оскорблений, будет облегчать тугу душевную и послужит противодействием в вражиих подстреканиях, без толку смущающих того, у кого не достаёт самоукорения.

Многогр(ешный) И. Амвросий

Посылаю тебе это старое письмо, забытое о. Иларионом, чтобы труд мой не пропал даром. Может быть, и на тебя оно произведет какое-либо действие ко благу.

10 ноября 1864 г.

Сестра о Господе Н. Н.!

Недавно получил от тебя письмо от 7 октября, в котором жалуешься, что не на все письма твои получила ответ. Правда, что нашлись два письма без ответа, но виноваты, кроме моей немощи и недосуга, и надписи на твоих письмах чужою рукою. Вперед пиши уже проще, т. е. надписывай сама на конвертах, чтобы можно было тотчас отыскать твои письма, когда собираюсь к тебе писать. В письме, присланном с м. казначеею и в другом, пишешь что-то о высоком, о внутреннем поучении, об умной молитве, что молитва у тебя сама собой действует и во время. Что-то это непохоже на настоящее делание, и предвещает более опасность, нежели успех духовный? Духовная наша мера с тобою еще очень мала: ретишься к высокому, и пишешь мне о высоком, а о низком умаливаешь, говоря только как бы мимоходом, что с тобою случаются иногда скорби, а какие не объясняешь? Прямее сказать: ты иногда охотнича старчествовать и поучать келейных, и тут тебе случаются иногда досаждения и укоризны, что ты по-своему без дальних объяснений называешь случающимися скорбями, умалчивая о неблагословенном своем учительстве, за которое, мало того, что бывают укоризны и досаждения со стороны, но иногда попускается и сильная плотская брань. Поэтому нужно прежде самих себя вразумлять и обучать должному, без сомнения и ослепления, потому что ты бежала от М. П., как бы избегая похвалы, тебе приписуемой, и потом сама стала помогать сего непрошенным учительством келейных, хотя ты сего доселе и не заметила. Страсть славолубия и любочестия тонка и многообразна, неуловима и неудобопримечаема. Преподобный Марк Подвижник пишет, что некоторые иногда видимо смиряются для того, чтобы уловить похвалу. Ты выход свой из келлии М. П. называешь искусством, а на самом деле оказывается в этом большое неискусство. Ты человек маленький, никому нет надобности понимать твоих целей, а всякий старший и младший понимает и толкует теперь о тебе по-своему. Хотя О. о твоём отце духовном говорит справедливо, что он человек многогрешный, но тебе слушать это молча не должно. Феодор Едесский пишет: всякого хулящего твоего отца духовного заusti, т. е. всякому такому и заграждай уста, пусть тот толкует, где хочет и с кем хочет, но ты сего толковать перед тобою не попускай, повторяя: «толкуйте об этом, где хотите, но предо мною неприлично вам этого говорить, да и вам самим это без душевного вреда и ответственности не обойдется». Если не послушают, проси себе по этой причине у м. игумении другую келлию. Ты желаешь построить себе келлию. Если есть деньги, то строй и проси о месте м. игуменню прямо, когда м. казначея не оказывает содействия. Тебе не хочется иметь место для келлии далеко от церкви, тогда как лезешь в число подвижных, забывая, что все древние подвижные люди избирали себе некоторые неудобства, для утруждения своего понуждения. Где назначат место, там и должно строить, если есть деньги.

Ты о многом меня спрашиваешь, а забываешь то, что я тебе говорил лично. Помню, что я тебе не советовал проходить умную молитву, а творить сию молитву по твоей мере устно, как пишет святой апостол Павел:

выну приносяще жертву хвалы, сиречь плод устен, исповедающихся Господеву; умом же призывать Божию помощь лишь тогда, когда найдут скаредные помыслы, и устно сотворить молитву бывает неудобно по причине близкого присутствия других, или идет церковная служба.

Ты же так увлеклась своеразумием и своечинием, что, презирая совет и действуя по-своему, дошла будто бы до самодвижной молитвы сердца во время сна. Это бывает у редких и из святых людей, которые достигли крайнего очищения от страстей. Люди же еще страстные, как поведал нам некто, сам это испытавший, прислушиваясь в полусонии к подобному внутреннему движению, как твое, услышали — что же? Услышали: «мяу» кошечное, хитро произносимое на подобие слов молитвы.—Сестра! Надобно смириться. Мера наша еще очень маленькая. Как бы не попасть в сети врага, и особенно в тонкую прелесть, потому что подверженные прелести вражией бывают неудобоврачуемы. Скорее всякого грешника можно обратить к покаянию, нежели прелестного вразумить. А ты уже и пишешь, что не понимаешь, в чем состоит покаяние. Прочти в книге Марка Подвижника в русском переводе сперва слово 5-е, советы ума своей душе, потом слово 3-е, о покаянии, приличном равно как начинающим и средним, так и совершенным; и заметь там место, где сказано, что покаяние не совершается (не оканчивается) до гроба, и имеет три свойства, или части: очищение помыслов, терпение находящихся скорбей, и молитву, т. е. призывание Божией помощи против злых прилогов вражиих. Три эти вещи одна без другой не совершаются. Если одна часть где прерывается, то и другие две части там не тверды бывают.

Три почты не могу кончить твоего письма за немощью и недосугом; но и теперь сокращаю, не написав того, чего желал, касательно опасности сердечной молитвы для новоначальных и немощных; а сама прочти в письмах батюшки о. Макария к монахам в конце книги: «Предостережение желающим проходить умную Иисусову молитву

Многогрешн(ый) И(еромонах) Амвросий

(Без года и числа)

<...> Недоумеваешь, что значит слово о первых и последних. Там есть, что значит, да ты не поняла. Желаящая быть первым чадом должна знать, что от нее самой зависит удержать за собою это достоинство средствами, какие Сам Господь указывает во Евангелии, глаголя: «Смиривый себе вознесется», т. е. превознесен будет; и паки: хотяй быти первый, да будет последний (в мысли своей, в душе своей, в сознании своем), видя многие и поминая прежние согрешения. Вкратце сказать, что средства к удержанию за собою первого достоинства суть — смирение, любовь и милость, т. е. милостивое снисхождение ближнему, в его недостатках и нуждах. И опять первые достоинством смиряются, считая себя последними в душе своей, а за смирение паки возводятся в 1-е достоинство. Итак, первые и последние — одни и те же.

Опять по краткости времени написал неясно; но без самого дела — не скоро поймешь.

Многогрешн(ый) И(еромонах) Амвросий

14 января 1861 года

<...> Время теперь и у нас, и у вас помалчивать и дома присиживать, пока утишатся чувства, как написано пред начатием Псалтиря. Старайся успокаиваться на 2-м плане, памятуя всегда, что «денница» со своим чином по причине гордости не обрел покоя и на 1-м плане, стоя выше всех, выше всех чинов Ангельских, и за то превозношение низвергся в бездну погибели со всеми послушавшими его. Девять же чинов других Ангелов, пребыв во смирении и покорности воле Божией, не рассуждая, кто выше и кто ниже поставлен Промыслом Божиим, доселе блаженствуют.—Не место

успокаивает человека, а смирение и покорность воле Божией; да сподобимся его милостию Божиею. (...)

Многогр(ешный) И. Амвросий

Епископу Петру. 1871.

Ваше Преосвященство, Милостивейший Архипастырь и отец!

Поздравляю ваше преосвященство с приближающимся высокотожественным и всерадостным праздником Воскресения Господа и Бога, и Спаса нашего Иисуса Христа; и так как письмо сие должно придти к вам перед самую Пасхую или, по дальности расстояния, во днех оной, то заблаговременно приветствую вас утешительным церковным восклицанием: Христос воскрес!

<...> Сердечно рад, что жизнь ваша, как пишете, проходит благополучно, спокойно и в добром здравьи. От всей души желаю и впредь вашему преосвященству благоденствия и благопоспешения от Господа в душеполезных трудах ваших, как по управлению епархией, так и по составлению Аскетики. Это соглашение ваше многим может послужить на пользу, как и проповеди ваши, говоренные в Ситхе, многими читаются у нас с большим назиданием, особенно в дни приготовления к исповеди и причастию. Но вы пишете, что сочинение это у вас медленно идет. Равно и мы не похвалимся успехом в наших книжных трудах. Лествица вновь просмотрена не больше половины, а преподобного Феодора Студита до 35 печения.

Вы убожаете нас за безмолвие; но на самом деле не окажется ли больше молвы у нас, хотя и мнимся жити в пустынном монастыре, нежели у вас, живущих среди епархии вашей.

По обеим сторонам скитских ворот построены 2 келлии, называемые почему-то «хибарками», в которых ежедневно с утра до вечера нас с о. Иларионом осаждает народ. Не знаю, докучают ли вам столько иногда и суетными и внешними вопросами, как докучают нам. Разве выгода на нашей стороне та, что не имеем обязательной заботы устраивать неустроенных среди духовенства, которые, как вы пишете, ищут самоуправления, в угоду своим страстям, по подражанию западу. Такие причины заставляют вас помышлять опять об удалении на покой. Но едва ли на это будет скоро воля Божия. Покойный наш отец Архимандрит Моисей на подобные желания отвечал одному настоятелю: «да, это хорошо! Только Господь призывает на покой **труждающихся** и обремененных».

О здоровье моем скажу, что оно очень неисправно <...>. Мысленно повергаясь к архипастырским вашим стопам, испрашиваю святительского вашего благословения и молитв о моем убожестве. Вашего преосвященства недостойный послушник, многогрешный иер. Амвросий.

Епископу Петру.

17 апреля 1874 года

<...> При сем посылаю вашему преосвященству творения святого Петра Дамаскина в русском переводе. Книга эта переведена и издана о. архимандритом Ювеналием, живущим у нас на покое, кажется на временном, потому что он считается главным кандидатом в наместники Троице-Сергиевой Лавры или еще куда. Может быть, в этом предположении, он и книгу Петра Дамаскина напечатал от себя, а не от Оптиной пустыни, хотя и оптинский питомец. Позвольте сделать, ваше преосвященство, нескромный вопрос: получили ли вы письма мои от 16 декабря и от 17 марта. Хотя полагаю, что они дошли до вас, но наверное знать успокоительнее. Бывают и почтовые неисправности. Ваше письмо от 21 марта получено мною на 19 день, 8 апреля.

Пишете, что перевод ваш Писаний преподобного Кассиана медленно подвигается. Хоть и медленно, ваше преосвященство, но все-таки оставлять

этот перевод не следует, потому что книга-то очень душеполезная. Мысленно припадая к архипастырским стопам, испрашиваю святительского вашего благословения и святых молитв ваших.

22 августа 1883 г.

<...> Спрашиваешь, как тебе обходиться с людьми неискренними и у которых при разговоре бывает задняя мысль.—Зная это, отвечай, соображаясь с настроением того, кто с тобою говорит. Преподобный Исаак Сирин пишет: «с недугующими завистию глаголи со охранением», чтобы завистливый, по своему устроению, не перетолковал и благие слова в худую сторону. Наперед придумай несколько общих выражений и ими отделивайся от неискренних толкунов. Большею частью говори — не знаю. А во избежание лжи говори — не знаю, как вам сказать; я не вслушалась, хорошо не поняла. А иногда: это не по моей части, это выше меня; я в подобные дела не вхожу.—А если издали увидишь, что тебе приходится встретиться с таким человеком, удвой шаги и отвечай: мне недосужно. Если будешь осторожна, то Бог научит и вразумит, как обращаться с такими людьми. Старших и равных предваряй приличным поклоном; а младшим отвечай приличным поклоном. Страх Божий и хождение в присутствии Господнем вразумит и научит нас достождному обращению с другими. Полезно нам всегда помнить, как мыслила блаженная Феодора, которая, при противном обращении с нею других, говорила себе самой, что «ты недостойна любви ближних».

<...> Фотографическую карточку прислать можешь. Фотография — светопписание. Есть и духовная фотография: «Господи, во свете Лица Твоего пойдем, и о Имени Твоем возрадуемся во веки...».

Мир тебе! И молись о мне грешном.

Непотребный И. Амвросий

2 октября 1883 года

<...> Теперь у меня твои две фотографические карточки, прежняя и новая. Советую тебе эти две карточки блюсти и у себя. В прежней твоей карточке очень выражается прежнее твое устроение, когда ты не по разуму ревновала о том, что не было тебе поручено, и когда ходила, смотря вверх. Во второй карточке вид совсем другой: глаза смотрят вниз, и выражение лица другое. Впрочем, и тут немного заметно, как ты отстаивала свое достоинство пред старым священником.

Деньги пять рублей получены. Ты спрашиваешь, понравились ли мне присланные тобою носки. Они поступили в общую массу, и наравне с другими употребляются. Вот я и не знаю, как их оценить достоинство. Просто, благодарю за усердие.

Ты просила меня прислать тебе просфору, а я по забвению послал тебе сухарей. Память моя очень ослабела.

Спрашиваешь, как тебе быть и держать себя, потому что всюду видишь тобою одна личина.—Сама объясняешь, что тебе очень помогает в таких случаях умеренность речи. <...> А сверх всего этого потребно держаться совета святого Исаака Сирина: «стараться не видеть злобы человека». В этом состоит чистота душевная. Все предстанем судищу Христову, и не знаем, какой кто получит конец. И в едионадесятый час пришедших Господь приемлет покаяние, и таковым повелевает первым раздавать награды; а прежде пришедших упрекает, что в них око лукаво, яко Аз благ есмь. Всех Господь хочет спасти, вразумить и исправить, чтобы имели смирение и любовь, и не выставляли свои заслуги, потому что все туне спасаемся благодатию Христовою. Потребно всем нам помнить и не забывать Евангельское слово Самого Господа: «егда сотворите вся повеленная вам, глаголите, яко рабы неключими есмы».

Бывающие немощи и уклонения Господь да простит нам.

Многогр(ешный) И. Амвросий

Р. С. Внушение благих помыслов о твердости и непоколебимости не

презираи, а мужайся, и да крепится сердце твое. Молись о себе и о мне грешном.

Молитвенно прибегай почаще к Предтече и проси помощи и заступления.

<...> Опять скажу о твоих деньгах у родных, что хорошо бы их устроить так, чтобы получать их на содержание безмятежно и много не думать и не заботиться о них. Совершенное нестяжание по настоящему времени невозможно. С помощью Божиею умудряйся устраивать себя так, чтобы возможно было держаться внутреннего подвига, который, по Апостольскому слову, состоит из четырех частей: «ко всем долготерпите, всегда радуйтесь, непрестанно молитесь и о всем благодарите. Сия бо есть воля Божия». Начинать должно с последнего, то есть с благодарения за все. Начало радости — быть довольным своим положением.

Грешный Амвросий

Почтенный о Господе брат Д.

Письмо твое получил. Описанным тобою немощам душевным и телесным подвергся ты потому, что по неопытности употреблял не тот образ молитвы, возносясь умом к Престолу Святыя Троицы и созерцая непостижимое Божество, по человеческому представлению во образе и подобиях; отчего, по слову святого Григория Синаита и Симеона Нового Богослова, неопытные впадают в прелесть. Образ молитвы, с видением и возношением ума на небо, могут употреблять только бесстрастные, долгим временем и подвигом, паче же смирением и помощью Божиею, очистившие себя от примеси страстей; а для новоначальных и немощных это весьма опасно и доводит до прелести вражий, при которой подвергаются неподобным немощам и увлечениям, как объясняет это святой Апостол: «понеже не восхотеша иметь Бога в разуме, сего ради предаде их Бог в неискусен ум творити неподобная».

Видения, бывшие тебе и представлявшиеся, неистинны, как-то: видение воскресшего Господа, видение Божией Матери и другое прочее подобное. Вперед не верь ни снам, ни видениям. Все это опасно и обольстительно и не увенчивается добрым концом. Самые плоды настоящей твоей жизни могут служить тебе ясным доказательством, что ты был обманут и увлечен самомнением от бывших представлений и мнимой чистоты, и светлости ума, и случавшимися слезами, и умилением. Все это питало в тебе тайное и тонкое кичение и обольщение вражие, от которого произошли потом горькие плоды. Впрочем, отчаиваться не должно. Несть грех побеждающ человеколюбие Божие. Силен Господь поправить твои душевные обстоятельства, если понудишься положить новое начало с истинным покаянием и искренним смирением. Прежний образ молитвы оставь и не дерзай выходить умом на небо и представлять непостижимое Божество во образе. Благоговейно покланяйся на иконе образу Святыя Троицы, но не представляй умом Божество в таком виде. Это опасно, по учению святых отцев Григория Синаита и других. По краткости теперь нет возможности распространяться о сем. Если хочешь поправить испорченное дело, то подражай в молитве мытарю, о котором Сам Господь говорит, что он не смел и очей телесных возвести к небу, а об уме и говорить нечего; т. е. никак не дерзал умом восходить на небо, а стоял пред Богом со страхом и смирением, как зримый свыше от Господа, и прося помилования: «Боже, милостив буди мне грешнику»; и не дерзая спорить с фарисеем, который явно уничижал его. Вот образ покаяния и возвращения на правый путь для всех согрешихших. И ты ни с кем не спорь и никого не учи, а только внимай своему покаянию и исправлению собственной жизни, во страхе Божиим со смирением и самоукорением, не оправдываясь и не отвергая укоризны со стороны, кольми паче никого не судя и не осуждая.

Многогр(ешный) И(еромонах) Амвросий

«БОГОСЛОВСКИЕ ТРУДЫ», сб. 5. М., 1970, 296 с.

В феврале 1971 года вышел в свет пятый сборник издаваемых Московской Патриархией «Богословских трудов», содержащих много небезынтересных для широкого круга читателей статей, докладов и публикаций.

Главная особенность статьи архиепископа Рижского и Латвийского Леонида «Афон в истории русского монашества» с подзаголовком «Духовно-православные связи» в том, что в ней вновь и в заметной степени заново рассказано о Святой Горе, как колыбели и духовном центре Православия, в частности русского. Письменная история Афона начинается едва ли не с самого начала его бытия как обители благочестивых насельников, то есть 12 веков назад. Поэтому списки трудов, посвященных жизни Афона, анализу его богословско-философической атмосферы, громадны. Сказать об этом новое слово, найти и предложить читателю неведомый еще ему ракурс истории Афона — задача трудная. Статья «Афон в истории русского монашества», оригинальная в значительной своей части, ценна в познавательном отношении: множество дат, событий, имен дано в четкой хронологической схеме. Анализ духовно-нравственных связей русского монашества с Афоном идет в трех аспектах: 1) познание и заимствование русскими монахами форм и уставов монашеской жизни на Афоне, основоположником которых был преподобный Афанасий Афонский; 2) трансформация их в родной национальной среде русскими подвижниками, устроителями монастырей — преподобным Антонием, основателем Киево-Печерской обители, преподобными Лазарем и Моисеем, заложившими Успенский монастырь на Онежском озере, Нилом Сорским и другими подвижниками русского Православия; 3) изучение русскими монахами творений великих отцов-аскетов и перевод их творений на церковнославянский и русский языки.

Об одухотворяющей атмосфере Афона, наследованной от учителей внутреннего делания и явившейся истоком могучего нравственного авторитета таких русских подвижников, как преподобный Нил Сорский, убедительно свидетельствует такой факт: в своем творении «Предание учеником своим о жительстве скитском» Нил Сорский цитирует святых Антония Великого, Василия Великого, Ефрема Сирина, Макария Египетского, Исаака Сирина, Варсонофия Великого, Иоанна Лествичника, авву Дорофея, Максима Исповедника, Исихия Иерусалимского, Симеона Нового Богослова, Петра Дамаскина, Григория, Нила и Филофея Синайских.

В статье архиепископа Леониды заметна магистральная идея: русское монашество, благоговейно воспринимая дух и интеллектуальный настрой Святой Горы, бережно хранило свою национальную самобытность, благодаря чему русское Православие создало присущие только ему черты духовности и оригинальную церковную литературу.

В последние годы Греческое Правительство, нарушая каноны и традиции, вмешивается в дела монастырей и монашествующей братии, посягает на свободу паломничества на Святую Гору, препятствует доступу русских людей в основанный ими 800 лет назад монастырь святого великомученика Пантелеимона. Статья заканчивается выражением уверенности, что эти факты дискриминации отойдут в прошлое.

К статье приложен «Список цитированной литературы», который поможет любознательному читателю еще и еще раз увлечься мыслью туда, куда много веков обращены взоры и души русских верующих людей.

Борис Иванович Сове (1899—1962), видный литургист, автор капитального труда «Исторический очерк исправления богослужебных книг в России», в сборнике представлен извлечением из этого труда — «Проблема исправления богослужебных книг в России в XIX—XX веках».

Разночтения, возникавшие в процессе исправления богослужебных книг в Русской Церкви, как правило, перерастали в крупные проблемы, так как на встречах курсах сталкивались логические схемы, интерпретации национальных и церковных традиций, лингвистические комментарии, что требовало от дискутирующих по всем этим вопросам сторон громадной культуры мышления. История этой дискуссии, о которой так обстоятельно рассказывает Б. И. Сове, стала суровой, но плодотворной школой, воспитавшей много видных деятелей Русской Православной Церкви.

В пятом сборнике продолжена публикация второй части монографии «Святой Иларион, епископ Пиктавийский» профессора Московской духовной академии **Ивана Васильевича Попова** — отечественного патролога, одного из видных богословов недавнего времени.

Русская Православная Церковь с 1961 года активно участвует в экуменическом движении, сотрудничает во Всемирном Совете Церквей, знакомит с духовными со-

кровищами Православия инославный мир, направляет своих представителей на межхристианские конференции, богословские встречи, принимает инославные делегации, служа всем этим делу христианского единения, мира и дружбы между народами. Одним из значительных событий в экуменической сфере деятельности Русской Православной Церкви было второе богословское собеседование между представителями Русской Православной Церкви и Евангелической Церкви Германии, происходившее с 21 по 25 октября 1963 года в Троице-Сергиевой Лавре. Это собеседование являет образец творческого диалога, в процессе которого у делегатов обеих Церквей обозначилось активное стремление к поиску оптимального решения догматических, литургических, экзегетических, церковно-общественных вопросов и проблем современности. На этом богословском собеседовании были заслушаны и обсуждены доклады, перечень и тематическое звучание которых весьма впечатляют: проф. **Н. Д. Успенский** «Спасающие и освящающие действия Божии через Святого Духа в богослужении и таинствах»; проф. **Г. Харбсмайер** «Спасающее и освящающее действие Божие, осуществляемое Духом Святым в богослужении и таинствах»; епископ Волоколамский **Питирим** «Основные проблемы современного богословского исследования в их развитии с конца XIX века»; проф. **Э. Вольф** «К современному положению евангелического богословия в Германии»; доц. **Н. А. Заболотский** «Богословское и экклесиологическое значение Вселенских и Поместных Соборов в Древней Церкви»; проф. **Г. Кречмар** «Богословско-экклесиологическое значение Вселенских и Поместных Соборов в вопросе Церкви и Предания»; доц. **В. Д. Сарычев** «К критике и продолжению важнейших позиций евангелическо-православных переговоров, I»; д-р **Р. Сленска** «Соображения к богословскому собеседованию между представителями Русской Православной Церкви и Евангелической Церкви Германии».

Сборник завершается публикацией творения современника Оригена — св. Ипполита, папы Римского, «Апостольское Предание», переведенного с латинского языка на русский питомцем Ленинградской духовной академии священником **Петром Бубузом**. Перевод памятника предваряется предисловием, в котором рассказано о святом Ипполите — одном из видных деятелей Церкви начала III века, равно популярном на Востоке и на Западе. Предисловие представляет собой анализ жизни и творчества св. Ипполита Римского, литературная деятельность которого вдохновляла многих древнехристианских патрологов, вследствие чего накопилось немало жизнеописаний, столь, однако, противоречивых и запутанных, что и до сих пор, несмотря на неослабевающее внимание богословов к св. Ипполиту, многое в его жизни и творчестве комментируется с разных позиций. Автор обобщает известные церковно-исторической науке факты и дает библиографическую характеристику «Апостольского Предания», имеющего непреходящее богословское, литургическое и каноническое значение. Читатель «Апостольского Предания» получит ясное представление о литургической жизни Церкви во времена, отдаленные от наших дней более чем семнадцатью столетиями. О масштабах «Апостольского Предания» свидетельствует следующая авторская аннотация этого труда:

«I. Первая часть содержит в себе пролог, правила избрания и посвящения во епископа, молитву его посвящения, порядок литургии с Евхаристической молитвой, благословение масла, сыра и маслин. Затем идут правила и молитвы для посвящения священников и диаконов и, наконец, исповедников, вдов, чтецов, дев, иподиаконов и тех, кто имеет дар исцеления. В прологе автор объясняет заглавие своего трактата. Из него видно, что Ипполит имел в виду записать только формы и ритуалы, ставшие уже традиционными, и установившиеся давно обычаи.

II. Если первая часть «Апостольского Предания» рассматривает вопросы об иерархии, то вторая часть приводит правила для мирян. Здесь мы находим правила относительно новообращенных, ремесел и профессий, запрещенных для христиан и оглашенных, говорится о крещении, миропомазании и первом святом Причащении. Описание крещения, данного здесь, неосценимо, ибо оно сохранило нам первый Римский символ.

III. Третья часть рассматривает различные церковные обычаи. Здесь даны описание воскресной Евхаристии, правила для поста, агапы и для службы благословения свечей. Рекомендуется ежедневное причащение дома и заботливое обращение со святым Причащением. Здесь следует предписание о молитве и катехизических наставлениях, о похоронах и о крестном знамении. Сочинение кончается эпилогом, в котором автор снова упоминает о заглавии своего труда и призывает к соблюдению «Апостольского Предания» (с. 281, 282).

Лексика, синтаксис, художественно-изобразительные средства, использованные при переводе «Апостольского Предания», весьма достойно представляя русский язык, дают в то же время представление о стилистических особенностях оригинала, что в значительной степени обусловлено включением в русский текст традиционных элементов лексики и синтаксиса церковнославянского языка.

А. Николаев

СОДЕРЖАНИЕ

Приветствия журналу «Единая Церковь» в связи с 25-летием со дня его основания	1
Определения Священного Синода	2

ЦЕРКОВНАЯ ЖИЗНЬ

Служения Святейшего Патриарха Пимена	8
<i>Прот. И. Сорокин, прот. С. Божок, И. Тихоновский.</i> Пребывание в Одессе Святейшего Патриарха Пимена	10
Праздник в Троице-Сергиевой Лавре	13

Патриарх Пимен. Приветствие Московским духовным академиям и семинариям	14
<i>Прот. С. Соколов.</i> Праздник Покрова Богородицы и годичный акт в Московских духовных школах	15
<i>К. Логачев.</i> Православные духовные академии и семинарии в Ленинграде (К 25-летию возрождения духовной академии)	16
<i>Прот. Л. Савицкий.</i> Архиепископ Виленский и Литовский Антоний. (Некролог)	24
<i>Прот. В. Остафьевский.</i> Архиепископ Калининский и Кашинский Иннокентий. (Некролог)	25
<i>Е. Кручинина.</i> «Впечатление от поездки незабываемо...»	27
<i>Р. Швец.</i> Православные священники из Чехословакии — гости Украинского Экзархата	29
Из жизни епархий	32
<i>Проф. А. Георгиевский.</i> Профессор-протоиерей Иоанн Козлов	34
Вечная память почившим	36

ПРОПОВЕДЬ

[<i>Проф.-прот. И. Козлов.</i>] У святой Плащаницы	38
[<i>Проф.-прот. И. Козлов.</i>] Слово в день памяти св. апостола Иоанна Богослова	39
<i>Прот. И. Сорокин.</i> Проповедь в день Введения во храм Пресвятой Богородицы	40

В ЗАЩИТУ МИРА

Четвертый Всехристианский Мирный Конгресс	43
Послание IV Всехристианского Мирного Конгресса	46
Резолюция по Вьетнаму и Индокитаю	49
Резолюция по арабо-израильскому конфликту	50
Резолюция по европейской безопасности	51
Резолюция по Восточному Пакистану	52
Резолюция против расизма	53
Резолюция по Южной Африке	53
<i>Митрополит Никодим.</i> Вступительное слово на открытии IV ВМК	54
<i>Митрополит Никодим.</i> Заключительное слово на IV ВМК	55
Поздравление проф. д-ру Ренате Римек	56

ЭКУМЕНИЧЕСКИЕ КОНТАКТЫ

Прот. Фериз Берки. Юбилей 1000-летия венгерского христианства	57
---	----

БОГОСЛОВСКИЙ ОТДЕЛ

Свящ. А. Просвирнин. Иеросхимонах Амвросий (Гренков)	61
Из писем иеросхимонаха Амвросия	68

БИБЛИОГРАФИЯ

А. Николаев. «Богословские труды», сб. 5	78
--	----

Журнал выходит ежемесячно. Главный редактор — председатель Издательского отдела Московского Патриархата архиепископ Волоколамский ПИТИРИМ
 Ответственный секретарь редакции Е. А. КАРМАНОВ
 Адрес редакции: (119435) Москва, Г-435, Новодевичий проезд 1, корп. 14.

Подписано в печать 5/XI 1971 г. Сдано в набор 5/XI 1971 г.
 Типография № 5. Москва, Мало-Московская, 21.

ОПЕЧАТКИ

В «Журнале Московской Патриархии», 1971, № 11, по вине типографии, допущены следующие ошибки:

Страница	Строка	Напечатано	Должно быть
5	25 сверху	русской	Русской
8	24 снизу	патриаршием	патриаршем
11	левая колонка, 24 снизу	лишняя строка	—
37	16 снизу	в г. Владимире	г. Владимире
68	17 сверху	Просвирник	Просвирнин



Встреча Патриарха Московского и всея Руси Пимена в Троице-Сергиевой Лавре
5 июня 1971 года

